

Mudennimù Di mpátíri tɔ̀ tìi náàh̀tì

Dikònni dii do tanní kè Sakɔ̀buu túóté o bí sɔ̀nyi kètũnne Sosɛfu ò bo dii m̀nni Esibiti ke tú okpààti kóo tũnti. Kè bèe pié késũũ kénáá nkuwuɔ̀ ndiékù. Kè Esibiti kóo kpààti tɔ̀u buoté wèè í yé Sosɛfu kénfěũnko Isidayɛeribe ké bè d̀ò tidaati. Kè Kuyie nyà bè fěũrìmè kètɔ̀ mMɔ̀yiisi kòo bo bè niité kè bèe yè Esibiti. Okpààti me nyí nyie nké bè fĩ. Kuyie nnè ku kó tikpeti kè kùu d̀ò tidiɛti péu kè dè nsànnè, kè Esibiti kɔ̀be bè yóu kè bèe yè.

Mɔ̀yiisi wèè do bè ni kè bè k̀ri Kuyie mbè nàké ke yè nkù yóo bè duó nkèè tenkè. Nè be kó itookperí kpéi nkè besũkùbè í nna ke ta ketenkè Kuyie mbè duó nkè, kékú dikpáá miɛke. Kè Kuyie nní mbè k̀nké ke bè ni bè k̀rí dii m̀nni Sinaii kó dikpáá miɛke. Kè Kuyie mbè d̀ònnè metaummè ké bè nàké ku kuó. De kó dipátiri d̀ntenè Kuyie ncĩètè kó mumarimù kó tináàh̀tì nti, tɛcĩètè Kuyie nyó mbenkú tèè miɛke ku w̄rímú.

Di mpátiri náàh̀tì duó ke d̀ommè

1. Isidayɛeribe fěũtémè Esibiti nè dimàù dii ànné Esibiti kóo kpààti nè Mɔ̀yiisi be cuokè 1:1-15:21
2. Isidayɛeribe yèmè Esibiti k̀ntɔ̀ k̀tuɔ̀kenè Sinaii t̄rì 15:22-18:27
3. Kuyie mbè d̀ònnèmè metaummè ke bè duó nyikuó 19:1-24:18
4. Kuyie nyè mbèe d̀ò mèè botí metaummè tou 25-31

5. Bè tètèmè metaummè Kuyie mbè dònè mè 32-34

6. Bè dònè mè Kuyie ntaummè tou 35-40

KUYIE NDÈNNEMÈ ISIDAYEERIBE ESIBITI

Esibiti kòbe fěũmmè Isidayeeriβe

¹ Nte Sakòbu bí ìì do ò neínè kékò nhEsibiti i yètè, bá wè nè o cīètè kòbe: ² Dubenni nè Simmēḏḏ nè Defii nè Sudaa, ³ nè Isakaa nè Sabunḳḳ nè Bensamē, ⁴ nè Danni nè Nefutadii nè Kadi nè Aseē. ⁵ Sakòbu bí nè o yaábí bēmḳḳ bè do bo sipísiyiekè ndi. Sosefu do die nkémbomu Esibiti. ⁶ Kè Sosefuu kú kè dè mboní kòo tebii kú, be kó kutōnkù kumḳḳ. ⁷ Kè Isidayeeriβeē pié, kēsũũ nképíe ndihèi, kénkpénkú.

⁸ Kòo kpààti pànwè mḳḳu buoté wèè í yītétē Sosefu, ⁹ kénáké o kòbe ke dò: Wénténè Isidayeeriβe sũũkomè ke kpénkú ke ti pēnkù. ¹⁰ Tí yànnè dè yóó yīmè kè bè bá nsũũnko. Dikpànni mari yàà bo ànné kè bēe wēnné nè ti dootitòbè ké ti dókénè kényè dihèi.

¹¹ Mēmme kè bēe waá mbèè yó mbaa betōmbè kè bè mbè bàa, ke bè fěũnko. Mēmme kè bēe maá Pitommu nè Dammusesi kó yehékè, kòo kpààti bo nhāà tidiiti. ¹² Kè bè mbè fěũnko kè bè né dḳke sũũnko ke kpénkú, kè bè bè dé. ¹³ Kè Esibiti kòbe nfěũnko Isidayeeriβe nè muwērimú kè bè pī mmutōnkperímù. ¹⁴ Bè do bè fěũnko mediè mme, kè bè nàù titátì ke piiku yedombie nke pī ndepaa nkó mutōmmú. Bè do bè dḳḳri mēmme nè kuyonku nku.

Bèè pēinko bè yetemè okpààti kpēti

15 Kòo kpààtìi náké Sifaa nè Puaa bèè pèinko Ebedeebe ke dò: 16 Kè di ní pèinko Ebedeebe ke yà kè denitidabire nde, dí dè kùò, kè denitipobire me nni nde, di yóu kè dè nfòù.

17 Benitipòbè bèè pèinko kè bèe depe Kuyie nkéyete okpààtì bè nàké tì, ke ní yóu inítidabí kè ì ñfòù. 18 Kòo kpààtìi bè yu ké bè beke ke dò: Dè dòmmè kè di dǎrì memme ke you inítidabí kè ì fòù? 19 Kè bè dò: Ebedeebe kó benitipòbè í dònne Esibiti kǎbe, bè kpeñnìmu ke ñ nyóó pèité kè wèè pèinko kòò mu nyí tùòkoo.

20 Menìme kè Isidayeribee sũ nkékpenke kè Kuyie ndòò bèè pèinko mesàà. 21 Kè bèe píe ibí be cǐi ke yé bè démè Kuyie. 22 Kòo kpààtìi duó ndinùù o kǎbe ke dò bè mbuònkò Ebedeebe pèi ì nitidabí kukó nNiidi mièke, ke you inítipobí.

2

Bè pèitémè Mǎyiisi

1 Kè Defii naàmùnkù kou mǎu puoke be naàmùnkù kóo sapàà mmǎu. 2 Kòo púó nképeité denitidabire, káyà dè wennimè, ké dè sònne betààbè bètǎati. 3 Ò ténke í nna ke bo ndè sǎri, kéteí dikūmànni kùtìnòò, ké dè ãnné di mièke, kéta kédóú nkukó nNiidi tipènti mièke. 4 Kè debire tǎũ ñsǎri mekentimè ke bo yà dèè yóó tuòkení debire.

5 Kòo kpààtìi kóo sapàà ñta kukó mmuhàrimù ke neínè o dúòbè. Kòo dúòbè ñcenti kukó ntaké, kòo yà dikūmànni, kètš nho kóo tǎnti kòo di tùóténí. 6 Kòo pootè káyà denitidabire kè dè kuò, kè mesémmeè ò pǐ nkòò dò: Ebedeebe kó debire nde.

⁷ Kè debire tãũũ ò beke ke dò: A dó kè ñ kate ké da waanní Ebedee kóo nitipòkù mǎu kòò ndè nda yããnkòàà? ⁸ Kòò dò: Èẽ, kate!

Kòo kate káyúní debire yǎ. ⁹ Kòo kpààti kóo sapàà ndò: Túóté debire die nké ndè nni nyããnko kè n da yietí.

Kòo nitipòkùu dè túóté kényããnko. ¹⁰ Kè dèe kóté kòo dè duó nhokpààti sapàà, kè dèe naá nho bire, kòo dè yu ke dò: Mǎyisi, dèè tu ò dè dèite menie mmiẽke.

Mǎyisi cokémè ke kòte Mandiyãã tenkè

¹¹ Kè Mǎyisii kóté kékate o kabe borè, káyà bè bè fẽũkonèmè mutǎmmú, káyà Esibiti kou mǎu puotimè o kou Ebedee. ¹² Kòo wénté wénté, ò í nyà òmǎu, kèpoté Esibiti kou kékua, kékũnné mubirimú miẽke. ¹³ Kè dèe wenté kòò tó yè diyie teri káyà Ebedeebe máà kè bè kpà nkòo beke wèè í naati ke dò: Dè dòmmè kàa puotì a tebite? ¹⁴ Kòo ò tẽhné ke dò: We nda pĩ ntikpàti kàa bo nti bekùnè? A dó ké n kua a wee kùòmè mme Esibiti kouà?

Kè Mǎyisi kǎmbùàtìi do, kòò dò: Benitibè kèemu ti nnáaàtàà? ¹⁵ Kòo kpààtìi keè dèè dǎdǎ, kéndó kékua Mǎyisi. Kòo coké kékate Mandiyãã kó ketenkè kénkari tebinte bè keú tè borè.

¹⁶ Mandiyãã tenkè kabe do mǎke ikuó nùtì mǎu nwe kòò mǎke besapàmbè bèyiekè, kè bèe tanní tebinte ke bo dó kénii mbe cice wũ. ¹⁷ Kè benaacẽmbe bè bèti, kè Mǎyisii yete kénii mbe wũ. ¹⁸ Kè bèe wẽte kékò mbe cice borè Deuyeedi, kòo bè beke ke dò: Dè dòmmè kè di konní mecãã nyíe? ¹⁹ Kè bè dò: Esibiti kou mǎu wee ti deeténè benaacẽmbe, ke nni nti wũ. ²⁰ Kè bè cice dò: Ò borè? Dè dòmmè kè di kè nhò yóu? Kate nè kóò yuní kòo di.

21 Μεῖνμε κὲ Μῶyiisi ῥβο δε κὸο νὶτὶ borè, κὸο ὀ duó nho κὸο sapàà nSefodaa κὸο puoke. 22 Κὸο πύο nképeité denítidabire, κὸο δὲ yu ke δὸ Mbo-Kupòòkù.

Kuyie ntāātémè Mῶyiisi κὸο bo δεετέ Isidayeeribe

23 Κὲ δὲε mǎnte κὲ Esibiti κὸο kpààti kú, κὲ Isidayeeribe baa nfěūrìnè mutōmmú ke kuò, κὲ be dabùò ntuake Kuyie. 24 Κὲ kùu keè be dabùò nkédentení metaummè kù do dǎñnèmè Abarahammu nè Isaki nè Sakòbu, 25 kéwénté káyà Isidayeeribe kébanté bè fěūrìmè.

3

1 Μεῖνμε κὲ Μῶyiisi ῥcēm̄mú o còkù Mandiyāābe kuó nìtì Setidoo wūā, kékōtenè dikpàà, kétuake Odebu, Kuyie ntārì. 2 Κὲ ti Yiè nKuyie nhò benke kumàà, κὸο yà difāpèù mari κὲ dì còú nfehāādēñfè, bá ti fāātì í cóú. 3 Κὲ Μῶyiisii yà difāpèù còúmmè kédauté ke bo yà mùù dǎòri, mùù te κὲ difāpèù còú mbá tifāātì í cóú. 4 Κὲ ti Yiè nKuyie nyà ὀ dautémè ke bo yà, kòò yu ke δὸ: Μῶyiisi, Μῶyiisi! Κὸο δὸ: Nte mí. 5 Κὲ Kuyie ndò: Báá tóónní die. Deite a neùtì, a cómmú dìì bòrì cāámmu, 6 ke yíe ke δὸ: N tú Kuyie nku, a yembè Abarahammu nè Isaki nè Sakòbu, bè do tū nku.

Κὲ Μῶyiisii sǎnne o ìkè, ὀ í ndàátì ke bo nwúó nKuyie. 7 Κὲ ti Yiè nKuyie ndò: N yàmu n kó benítibè yo mmè sémmè Esibiti, n kèèmu bè bè fěũnkomè κὲ bè kuò, n yàmu bè fěūrìmè. 8 Δεὲ te κὲ n cùténì ke bo bè δεετένè Esibiti kòbe, ké bè kòtenè ketenkè sààkè kèè δεu, menaamiè nnè mecekùò ndè pũò nkè.

Kannahã kɔbe nè Itiibe nè Amɔriibe nè Pedisiibe nè Efiibe nè Sebusiibe bè bo kèè tenkè. ⁹ Isidayɛɛribe kuómmu kè n kèè bè dabùò, ke yà Esibiti kɔbe bè fěũnko mèè botí. ¹⁰ N da tōmmu Esibiti kóo kpààti borè. Kɔte kédenne n kó ibí Isidayɛɛribe Esibiti miɛke.

Kuyie nnákémè ku yètìrì Mɔyiisi

¹¹ Kè Mɔyisii náké Kuyie nke dà: N tú we, kè mî bo kɔte Esibiti kóo kpààti borè kédenne Isidayɛɛribe? ¹² Kè Kuyie ndò: N yó nda bonèmu, nte dèè yóó benke mî da tōmmè: Kàa bè dèenne dii m̀nni di mpí n tōmmú di ntàrì ìnkè. ¹³ Kè Mɔyiisi dà: M bo kɔte ké bè nàké ke dà Kuyie ndi yembè do tũ nkù, kuù n tōnní di borè. Kè bè né yí: Ku yètìrì tu ba? N dà ba?

¹⁴ Kè Kuyie nhò nàké ke dà: N tú wèè bo wè nwe. Kè bè da beke a dà: Wèè yètìrì tu Mbo, wèè n tōnní di borè. ¹⁵ Kè Kuyie nwɛte kénáké Mɔyiisi ke dà: Mí ndi Yiè nKuyie di yembè Abarahammu nè Isaki nè Sakɔbu bè do tũ nkù, mî da tō mbe borè, n yètìrì me ntú, di yó mme nni n yu sáà. ¹⁶ Kɔte kətí nyIsidayɛɛribe kó bekótíbè ke dà: Mí ndi Yiè nKuyie ndi yembè Abarahammu nè Isaki nè Sakɔbu bè do tũ nkù mî tu n yàmú bè di fěũnkomè Esibiti ke d́ ké di deɛté. ¹⁷ N d́ ké di dennemu Esibiti bè di fěũnko dè, n yóó di kɔtenè menaamiè nnè mɛcekùò ndè pũò ndè nde, Kannahã kɔbe nè Itiibe nè Amɔriibe nè Pedisiibe nè Efiibe nè Sebusiibe bè bo kèè tenkè. ¹⁸ Kàa bè nàké bè í yóó yete. Á nneínè Isidayɛɛribe kó bekótíbè kè di kɔte káyà Esibiti kóo kpààti, kóò nàké ke dà mí ndi Yiè nKuyie d́ndi Ebedeebe di tũ nkù, mî di benke m m̀áa ke tú ò di yóu kè di ce nyewe

yètããti kékãte dikpáà cuokè ké n fié iwũã. ¹⁹ N yému ke tú okpààti í yóó yie nkè dí yè kè n sàà í ò dònè muwērímú mmu. ²⁰ Dè te kè n yóó benke n wērímú, kédòò tidietì péu, kòo kpààti di yóu kè di yè. ²¹ M bo duó nkè Esibiti kòbèe di dòò mesàà, di í yóó yè di nòu sitetìrì. ²² Bá wèè nitipòkù bo mào o pèetitòu yoo wèè bo o cīètè idíítí nè mesòò nnè tiyààti, kè di tóu ndi kó bèdapàmbè nè besapàmbè. Di yó nyetì ke tàmú Esibiti kòbèe kperè.

4

Kuyie mbenkemè ku wērímú Mòyiisi

¹ Kè Mòyiisi ténné ke dò: Bè í yóó yie, bè í yó n kénté. Bè yóó yímu ti Yiè nKuyie mmakù í m benke kumáà. ² Kè ti Yiè nKuyie ndò: A tò ba? Kòò dò: Kupààti. ³ Kè kù dò: Dòú nku ketenkè.

Kòo kù dòú nkè kùu naá nfewààfè, kòo coké. ⁴ Kè ti Yiè nKuyie ndò: Pí nfe yóú.

Kòo pí nfe yóú kè fèe wète kénaá nkupààti. ⁵ Kè kù dò: A yóó me nyí kè bèe banté mí ndi Yiè nKuyie, nha yembè Abarahammu nè Isaki nè Sakòbu bè do tũ nkù mú da benkemè m máà. ⁶ Ke yíé kébéi nke dò: Baá a nòùtè a pētēmpīēkù.

Kè Mòyiisii baá, ké nyóó deitení o nòùtè ke s̄ ntikònti tē pí nkè tē peike ke do ntipàákónti. ⁷ Kè ti Yiè nKuyie ndò: Wète kébaá a pētēmpīēkù.

Kòo baá ké nyóó deitení o nòùtè ke s̄ ntè naá ntè do dòmmè. ⁸ Kè kù dò: Kàa dòò tidietì ketitì kè bè yete, a yóó dòò dèdérè kè bèe yiemmu. ⁹ Kàa dòò dèdé memme, kè bè yete á yēnté kukó nNiidi kó menie nkécóú nketenkè mè yóó naá mmeyĩ mme.

Kuyie ntàātémè Anṓò kòò bo mpékénè Mṓyiisi

¹⁰ Kè Mṓyiisi dṓ: N da báámmu n Yiè nKuyie, n yí tú onáañtì. Dè í tú yíe nyoo wenke yoo sòke, nè m bomè mmε. ¹¹ Kè ti Yiè nKuyie ndṓ: We nhānné onitì dinùù? We nhṓ nte kòò nìtì nṓndenfèe dari yoo wèe ð? Yoo wèe nwúó? Yoo wèe yěĩ? Dè í tú mí nKuyie nnaà? ¹² Kṓte! Míi yó nda náá nha yó nnáá ntì, ke da benkú a yó nnáá ntì. ¹³ Kè Mṓyiisi dṓ: Kuyie, n da báámmu, tṓ nhotṓu mṓu.

¹⁴ Kè ti Yiè nKuyie mmiεkeε peike Mṓyiisi mediè. Kè kù dṓ: Defii kó kuwuṓ nkou a kóo kótì Anṓò nṓmmu ke náá. Ó kèrínímu ke bo da co, ke da yà kòo yèmmèε narike. ¹⁵ Á ò nàké n da nàké tì, kóò tṓo n náañtì, mṓi yó ndi bonè, ke di náá ndi yó nnáá ntì, ke di benkú di yó nnáá ntì nè di yó ndṓari dè. ¹⁶ Anṓò weè yó ncómmú a fṓtìrì ke náánnè benitibè, kè nní nda duṓ ntínáañtì kàa ò nàá. ¹⁷ A yó ntṓ ku mpààti nku ke dṓarinè tidietì.

Mṓyiisi wētémè Esibiti o kṓbe borè

¹⁸ Kè Mṓyiisii kò nho cṓkù Setidoo borè, kóò nàké ke dṓ: N dṓ kékṓte n kṓbe borè ndε Esibiti káyà bè bo nkpráá fòu. Kè Setidoo dṓ: Kṓte kè dè ínaati.

¹⁹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mṓyiisi Mandiyāā kó ketenkè miεke ke dṓ: Wētε Esibiti, bèè do dṓ ke da kuṓ bè kumu bemṓu.

²⁰ Kè Mṓyiisii túóté o pokù nè o bí kédee nsāmmarímúbè, kétúóté Kuyie nkó kupààti kèpikú kè bè nwētì Esibiti. ²¹ Kè ti Yiè nKuyie ndṓ: N da duómmu muwērímú kàa bo dṓò tidietì tibotí tibotí okpààti ìkè, n né yóó kpénkùnnemu o to kòo yete di bo yèmè. ²² Á nàké okpààti ke dṓ: Ti Yiè nKuyie ntú: Isidayεεribe kó kuwuṓ ntú m birε ndε, n kóo

po, ²³ mû tu á yóu m bire kè dèe yè, ké n fié iwũõ, kàa yete m bo kuõ a kóo po.

²⁴ Kè Mòyiisi nkéí kéndó kényié nkuce dibòrì mari, kè ti Yiè nKuyie nkàtení kéndó kóò kù. ²⁵ Kòo pokù Sefodaa túóté ditàri dî ã menatimè kécānté o bire, kékááké kutakònkù Mòyiisi také ke dò: A tú n kpéi mmeyĩ nkóo dòu nwe. ²⁶ Kè ti Yiè nKuyie nyóu Mòyiisi kékíté. Memme Sefodaa yumè Mòyiisi ke dò: Meyĩ nkóo dòu, mucāmmù kpéi.

²⁷ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Anò ke dò: Kote kéco Mòyiisi dikpáà.

Kè Anò kote, kóò yà Kuyie ntàri kóò arí. ²⁸ Kòo ò nàké ti Yiè nKuyie nhò nàké tìi kó dimàà kóò nàké kù yè nwèe dòò tìi dieti. ²⁹ Memme kè bèe nei kékote kékítí nyIsidayeribe kó bekótìbè. ³⁰ Kè Anò bè nàké ti Yiè nKuyie nnáké tìi kó dimàà Mòyiisi, kédòò tidietì kè bèe yà, ³¹ kényie. Kòo bè nàké ti Yiè nKuyie nyàmè bè fèürimè ke dó ké bè deeté, kè bèe do kénínkù Kuyie n yìkè ké kù bàntè.

5

Mòyiisi nè Anò bè kàtemè okpààti borè

¹ Mòyiisi nè Anò kè bèe kote kénáké okpààti ke dò: Ti Yiè nKuyie, tínti Isidayeribe ti tũ nkù tu á ti yóu kè tí kote dikpáà kédòò dibanni, kédéúkunne ku yètiri. ² Kè Esibiti kóo kpààti dò: We ntú di Yiè nKuyie nkè m bo yie nho kpèti ké di yóu kè dí yè? N yí ò yé, m me nyí yóo di yóu kè dí yè. ³ Mòyiisi nè Anò kè bè dò: Ti Yiè nKuyie ntínti Ebedeebe ti tũ nkù ti benkemu kumáà. Á ti pã kuce kè tí ce nyewe yètāāti kékote dikpáà ké kù fié iwũõ, kè

meè dɔke kù bo duɔnní muməmmú kè ti kú, yoo ti dootitəbèe tí kuɔ. ⁴ Kòo kpààti dɔ: Dè dòmme kè di sukíí Isidayeeribe kè bè bo yóu mutəmmú? Kɔtenè di təmmú. ⁵ Di mmənnì ndi bè sũmmè kè di wète ke dɔ kéduó nkè bèe yóu mutəmmú.

Esibiti kóo kpààti yìemè Isidayeeribe mutəmmú

⁶ De kó diyie mómənni kòo kpààti náké bèè ni mutəmmú nè bèè bè baà ke dɔ: ⁷ Di ténke bá nduò nyIsidayeeribe timúkpeti kè bè piikunè yedombie. Bè nkɔrì be móməmbə ke ti waà. ⁸ Bè me mbaa yó mpiiku yedombie nkè yè tùàkù yè sòò màmə mme, di báá yaate. Betənnékótibè mbə, deè te kè bè tu, tí bè yóu kè bèe kɔte kéfíé Kuyie nyiwũ. ⁹ Kè bè pī mmutəmmú mediè mbè í yóó pété bemáà kéndakenè tiyáabisínáaṅti.

¹⁰ Bèè baké mutəmmú nè bèè mù paké, kè bèe kɔte ké bè náké ke dɔ: Okpààti tu bè ténke bá ndi duò ntimúkpeti. ¹¹ Kɔtenè kéwammú timúkpeti! Dũ yé di yóó tì pété dè, ke baa né mpiiku yedombie nkè yè mmənnè yè sòò ə mmàmè, ti í yóó yaate.

¹² Kè Isidayeeribe ciété Esibiti oməu miəke kénwaà ntimúkpeti. ¹³ Bèè bè bàa kè bè mbè kpənnè ke tú: Píikúnè yedombie nkè yèe tuəke bè sòò di duò ntimúti kè yè màmə. ¹⁴ Kòo kpààti kəbe bèè baké, kè bè mpuoti Isidayeeribe bèè bàa betəmbè ke tú: Dè yīme wenke nè yíe nkè di í píikú yedombie nkè yè tùəke di sòò piiku kè yè màmə?

¹⁵ Kè Isidayeeribe bèè bàa betəmbè, kè bèe kɔte káyà okpààti ke dɔ: Dè dòmme kàa ti fěũnko mēmmə, tínti a kó betəmbè? ¹⁶ Bè ténke í ti duò ntimúti ke tú tí mpiiku yedombie nkè yè tùàkù yè sòò màmə, ke ti puoti ke dò nti cààrè? ¹⁷ Kòo kpààti dɔ: Di tú

betōnnédíébè mbe, betōnnékótíbè. Dεè te kè di tú di bo kote káfíé di Yìè nKuyie nyiwũḥ. ¹⁸ Kōtenè kēpfi ndi tōmmú, bè í yó ndi duò ntimútì, di me mbaa né yó mpiiku yedombie nkè yè tũðkù yè sòò ḥ mmàmè mme.

¹⁹ Kè Isidayεeribe bèè bàa betōmbè, kè bèe banté bè baa bè fēũnkomèmu ke dó bè mpiiku yedombie nkè yè tũðkù yè sòò ḥ mmàmè, bè í yóó yaate. ²⁰ Kè bè nyetini okpààti borè káyà Mōyiisi nè Anḥ, kè bè bè bàa. Kè bèe bè nàké ke dò: ²¹ Ti Yìè nKuyie ndi wúómmu ke yóó di bekénè, dũi te kòo kpààti ténke í dó ti kpeti, dũi ò duó ndisiè, kòò yóó ti ku.

²² Kè Mōyiisii béinnè ti Yìè nKuyie nke dò: Dè yĩme kàa fēũnko ku mboti? Dè dòmmε kàa n tōnní die? ²³ Nè n kōtemè ke yà okpààti kòò béinnè a kó diyètiri, ò fēũnkomu ti kó kubotí, a me nyí kù dεeté.

6

¹ Kè ti Yìè nKuyie nyíé kénáké Mōyiisi ke dò: A bo yà di mmànni n yóó dḥò dè okpààti.

M bo ò dḥḥnè muwērimú kòò di yóu kè dí yè. M bo ò ēũté kòo di beti.

Kuyie nyáúkunnεmè Mōyiisi kḥnti

² Kè ti Yìè nKuyie nyíé kòò nàké ke dò: Mũi tu di Yìè nKuyie. ³ M benkemu m máà Abarahamu nè Isaki nè Sakḥbu n túmè di Yìè nKuyie nkè kpeñni. Bè né do í yé ke dò mmũi tu be Yìè nKuyie. ⁴ N do bè taunnèmu m máà, ke dò n yóó bè duó nKannahā, ketenkè bè do bo kè kupḥðkù. ⁵ N kèemu Esibiti tenkè kḥbe di fēũnkomè kè di kuò nkè n dèntení ti kó metaummè kpéi. ⁶ Dεè te kè n tu a kote kénáké Isidayεeribe ke dò n tú: Mí ndi Yìè nKuyie n yóó di

dεετένèmu mudaatōmmú Esibiti kabe di duó mmù, ké di om̀p̀unnε. N yóó benkemu Esibiti kabe n wērímú ké bè poté, ké di δεετέ. ⁷ Kè di ntú n kabe kè n di te. Kè di n yé m̀i di dènnemè Esibiti kó mudaatōmmú. ⁸ Mí ndi Yiè nKuyie mm̀i b́i nke tú m bo di katènè n do yē n yóó duó nkèè tenkè Abarahammu nè Isaki nè Sakabu kè di kè tieke.

⁹ Kè M̀oyiisii t̀i naké Isidayεeribe. Kè bè í nyie, ke yé bè f́éürinèmmè mutōmmú mediè.

¹⁰ Kè ti Yiè nKuyie nnáké M̀oyiisi ke d̀: ¹¹ Kote kénáké okpààti ke d̀, wèe yóu Isidayεeribe kè bèe yè o tenkè. ¹² Kè M̀oyiisi d̀: Isidayεeribe í yie n kpeti, kè m bo na kénákénè okpààti nwe, mí nwèè í nò nke náánnàà?

¹³ Kè ti Yiè nKuyie nnáké M̀oyiisi nè Anoo bè yóó náké t̀i Isidayεeribe nè Esibiti kóo kpààti, kè d̀e yie nkè bèe denne Isidayεeribe Esibiti tenkè.

M̀oyiisi nè Anoo yààribè yètè

¹⁴ Nte Isidayεeribe bèè baké Isidayεeribe naàm̀unt̀i be yètè:

Sakabu kóo po Dubenni bí: Enaki nè Paduu nè Etisidonna nè Kadimii beè do tú Dubenni naàm̀unk̀ù kó beyààribè.

¹⁵ Simmεã̃ bí tú: Yemmuyεedi nè Yaminni nè Oadi nè Yakinni nè Soa nè Saudi Kannahã̃ kóo nitipòk̀ù bire beè do tú Simmεã̃ naàm̀unk̀ù kó beyààribè.

¹⁶ Kè Defii peité initidabí itããti: Kerisonni nè Keati nè Medadi kè bè m̀unke pié ibí. Defii do yóó kú ke m̀oke yebie ntek̀ùtè nè sipísitããti nè yéyiekè (137) ndi. ¹⁷ Kerisonni bí tú: Dibinii nè Simeii. Beè do tú be kó beyààribè. ¹⁸ Kè Keati bí ntú: Amudamu nè Isaadi nè Ebunoo nè Usiyεedi. Keati yóó kú ke

màke yebie ntekòutè nè sipísitàāti nè yètāāti (133) ndi. ¹⁹ Kè Mɛdadi bí ntú: Madi nè Musi. Bèè do tú Defi naàmùnkù kó beyààribè.

²⁰ Kè Amudamuu puoke o cice tãũ Yokebeti kòo ò peité initidabí ìdèi, Anɔ nè Mɔyiisi. Amudamu do yóó kú ke màke yebie ntekòutè nè sipísitàāti nè yèyiekè (137) ndi.

²¹ Kè Isaadi bí ntú: Kodee nè Nefeki nè Sikidii. ²² Kè Usiyeedi kpeyi ntú: Mikayeedi nè Edisafã nè Sitidi.

²³ Kè Anɔ puoke Edisebaa Amminadabu kóo sapàà, Nasɔ tãũ kòo ò peité initidabí ìnàà: Nadabu nè Abiu nè Edeasaa nè Itamaa.

²⁴ Kè Kodee bí ntú: Asii nè Edikanaa nè Abiyasafu, Kodee naàmùnkù kàbe kó beyààribè mbe.

²⁵ Kè Edeasaa, Anɔ birɛɛ puoke Pusiyyedi kóo sapàà nkòo ò peité denitidabirɛ ké dè yu ke dò Pinasi. Defiibe yààribè kó yeyètè nyɛ mɛmmɛ.

²⁶ Anɔ nè Mɔyiisi nwe ti Yiè nKuyie nnàkémè ke tú: Dennɛnè Isidayɛeribe Esibiti be naú dò ndòmmè.

²⁷ Bèè do nàké Esibiti kóo kpààti ke dò wèe yóu kè Isidayɛeribe yè Esibiti.

Kuyie ndèntɛmè Mɔyiisi kù ò dɔúnɛnè dīi nūi

²⁸ Kè ti Yiè nKuyie mbéinnè Mɔyiisi Esibiti tenké ke dò: ²⁹ Mīi tu di Yiè nKuyie, á nàké Esibiti kóo kpààti n da nàké tì timɔu. ³⁰ Kè Mɔyiisi dɔ: N yí nɔ nkɛ nàá nhokpààti bo yie n kpɛtaà?

7

¹ Kè ti Yiè nKuyie nnàké Mɔyiisi ke dò: N yóó da duómmu n kó muwērímú kàa kɔte okpààti borè, nè n kó diyètìrì, kàa kóo kótì Anɔ nnáá nha ò nàá ntì. ² Fɔ̀̀ yó nnáá nha kóo kótì n da nàá ntì,

kòò tì cǎńko okpààtì, kòò di yóu kè di yè o tenkè. ³ N yóó kpénkùnnemu okpààtì to, kédòò tidieti nè mēbenkùmè péu Esibiti miēke. ⁴ Okpààtì yóó yetemu di kpeti, kè m benke n wǎrímú Esibiti miēke kè bè poté, kédenne dǐndi n nìtibè Isidayeeribe. ⁵ M bo benke diì mǎnni n wǎrímú Esibiti tenkè kǎbe kè di denne Esibiti tenkè. De mǎnni bè bo banté n tùmè di Yiè nKuyie.

⁶ Mǎyiisi nè Anǎo kè bèe dǎò ti Yiè nKuyie mbè nàké tì weti weti. ⁷ Bè do yó nnáánnè okpààtì kè Mǎyiisi mǎke yebie nsipísini ndi kè Anǎo mǎke yebie nsipísini nè yètǎati.

Anǎo pàati naámmè fǎwààfè

⁸ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mǎyiisi nè Anǎo ke dǎ: ⁹ Kòo kpààtì di beke ke tú dí dǎò tidieti matì, fǎ mǎyiisi á náké Anǎo kòo túóté o pàati kédǎúnko okpààtì ìikè, kè kùu naá nfǎwààfè.

¹⁰ Mǎyiisi nè Anǎo kè bèe kǎte okpààtì borè kédǎò ti Yiè nKuyie mbè nàké tì. Kè Anǎo dǎúnko o pàati okpààtì nè o tǎmbè be ìikè, kè kùu naá nfǎwààfè.

¹¹ Kòo kpààtì yúnì beheikènkótìbè nè benitinǎmbè nè betetiebe Esibiti kǎbe. Kè bè múнке dǎò mēbotí, ¹² kédǎú ndǎú mbe kó ipàati ke ìi naá nyiwààke. Kè Anǎo kó kupààtì maá mmaánko be kpeyi. ¹³ Kòo kpààtì kpénkùnne o to, ò í nyie mǎyiisi nè Anǎo be kpeti kéndǎnnè ti Yiè nKuyie ndo tì mbè nàkémè.

Mēnie nnaámmè meyiĩ

¹⁴ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mǎyiisi ke dǎ: Okpààtì to kpenkemu, kòò yete Isidayeeribe bo yèmè. ¹⁵ Túóté kupààtì kùu do naá nfǎwààfè kékǎte dikúnweńni sèi okpààtì taà diì mǎnni kukó nNiidi, kè dí rǎmà. ¹⁶ Kǎa ò nàké ke dǎ: Ti Yiè nKuyie ntínti Ebedeebe ti tũ

nkù kuù n tōnní, ke tú n da náké kàa ti yóu kè tí kote dikpàà ké kù fié iwũḗ, a me nyí yie. ¹⁷ Dèè te kè kù béi nke tú, nè me ndòrìmè miéke nke a yóó bantémè kù tumè ti Yiè nKuyie. M bo poté kupààti m me ntò kù menie nkè mée naá mmeyĩ. ¹⁸ Kè siyĩ kú, kè menie nhänné kunóú, kè Esibiti kòβεε yĩéke me muyàà.

¹⁹ Kè ti Yiè nKuyie nyíé kénáké Mòyiisii ke dò: Náké Anḗ kòo youte o pààti Esibiti kó ikó ndieyi nè isámḗpòì nè yebire nè sikondakesí de bíékè Esibiti omḗu miéke. Kè de kó menie nnaá mmeyĩ nkédátinné ketenkè kemḗu kétaunnè yedó nè yedíè nde miékoo.

²⁰ Mòyiisi nè Anḗ kè bèe dḗò ti Yiè nKuyie mbè náké tí, kè Anḗ youte kupààti képoté menie nhokpààti nè o tōmbè be ìikè, kè kukó nkumḗuu naá mmeyĩ. ²¹ Kè siyĩ kú, kè menie nhänné kunóú, kè Esibiti kòβεε yĩéke muyàà.

²² Kè Esibiti kó benitinòmbè múnkεε dḗò mebotí. Kòo kpààti to baa ñkpeñni kòo yete Mòyiisi nè Anḗ be kpèti, kéndònnè ti Yiè nKuyie ndo bè nákémè.

²³ Kòo kpààti ìté kékò nho cīètè, kéketé ke í ndake be terè kpèti. ²⁴ Kè Esibiti tenkè kòβεε dammú sibií kukó ntaké ke bo pété menésààmè, ke yé kukó nkḗme do í dḗommè kényà.

²⁵ Menie ndo naá mmeyĩ nkè dè mmḗke yewe yèyiekè ndi.

Yecedakè píemmè Esibiti tenkè

²⁶ Kè ti Yiè Kuyie nnáké Mòyiisi ke dò: Kote kénáké okpààti ke dò: Ti Yiè nKuyie ntu, á yóu kè ku kó benitibèe kote ké kù fié iwũḗ. ²⁷ Kàa yete kù bo duó nkè yecedakèe píe nha tenkè kemḗu

miεke. ²⁸ Yεcedakè bo πίε nkukó nkéyènní kéta a kpaàticiētè, a dieku a dɔu dè nè a dɔú ñnkè nè a tɔmbè kó sicéĩ nè a kɔbe kpesi, nè bè pũũ dè péè nè bè ò piiku dè. ²⁹ Yεcedakè bo ndekù a ñnkè nè a tɔmbè ñnkè nè a kɔbe ñnkè.

8

¹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔyiisi ke dɔ: Náké Anɔ kòo youte o pààti ikó nnè sikondakesí nè yebire de bíékè, kè yεcedakèe πίε nhEsibiti kó ketenkè.

² Kè Anɔ youte o nùtè Esibiti kó ikó mbíékè, kè yεcedakèe πίε nhEsibiti tenkè. ³ Kè benitinàmbè múnkee dɔd mebotí, kédenneni yεcedakè Esibiti. ⁴ Kòo kpaàtìi yú Mɔyiisi nè Anɔ ke dɔ: Bántènè di Yiè nKuyie nkè kù ti denne yεcedakè mí nnè n kɔbe, kè n di yóu kè di kɔte ké kù fié iwũš. ⁵ Kè Mɔyiisii náké okpaàtì ke dɔ: N náké a dɔ m bántè dii mɔnni Kuyie nfɔ́ nnè a tɔmbè nè a kɔbe di kpéi, kè yεcedakèe yè dihei, kénkpaá kukó mmáà. ⁶ Kòo kpaàtì dɔ: Nanke. Kè Mɔyiisi dɔ: N yiemmu ke bo kù bantè, kàa banté ke dɔ nhòmòu í dònne ti Yiè nKuyie. ⁷ Yεcedakè yóo yèmu fɔ́ nnè a tɔmbè nè a kɔbe di céĩ, kénkpaá kukó mmáà.

⁸ Mɔyiisi nè Anɔ kè bèe íté okpaàtì borè kè Mɔyiisi bántè ti Yiè nKuyie nke dɔ kùu deite yεcedakè kù do tanné yè dihei. ⁹ Kè ti Yiè nKuyie ndɔd Mɔyiisi kù beke ti kè yεcedakèe kú sicéĩ miεke nè yetowaarè nè deπaa. ¹⁰ Kè bèe yè tikú kécóu nyecúo yecúo, kè dihei dátinné kunú.

¹¹ Kòo kpaàtìi yà yεcedakè deèmè kòo toò kpenke, kòo yete Mɔyiisi nè Anɔ be kpeti, kéndònne ti Yiè nKuyie ndo tì nhò nàkémè.

Inaméi píemmè Esibiti tenkè

12 Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔ̀yiisi ke d̀: Náké Anɔ̀ k̀o youte o pà̀ti k̀epoté mutáá nkè m̀u naá nyinaméi Esibiti tenkè kem̀u.

13 Kè bèe yie nKuyie mbè nàké t̀, kè Anɔ̀ youté o pà̀ti k̀epoté mutáá nkè m̀u naá nyinaméi k̀epõnné benitibè nè iwũɔ̀, kè mutáá mmum̀u naá nyinaméi Esibiti tenkè kem̀u miẽke. 14 Kè benitinòmbè m̀nkè ndó kédenneni be kó inaméi k̀eyĩẽke, kè inaméi mpṹ benitibè nè iwũɔ̀. 15 Kè benitinòmbèe náké okpà̀ti ke d̀: Kuyie nkó tenòtè nte.

K̀o kpà̀ti baa kpénk̀unne o to k̀eyete Mɔ̀yiisi nè Anɔ̀ be kpeti.

Tidòndònti píemmè Esibiti tenkè

16 Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔ̀yiisi ke d̀: A naa yè dikũnweñni sèi k̀ésónté okpà̀ti ò yèti dìi m̀nni ke tati kukó, k̀aa ò nàké ke d̀: Kuyie ntú a yóu ku k̀obe kè bèe k̀ote kè k̀u fié iwũɔ̀. 17 K̀aa me nyete, k̀u bo denneni tidòndònti yeiti, kè t̀ nda d̀mm̀u nè a tãmbè nè a nitibè, t̀ bo píe nhEsibiti k̀obe kó sicẽĩ, kédátinné ketenkè. 18 Kè de kó tidòndònti yènni, k̀u í yóo yie nkè t̀ mbo Kosenni, ku k̀obe eì, k̀aa banté k̀u bè bonèmè. 19 K̀u bo nkãnké ku k̀obe k̀eyóu a k̀obe. Dè naa yóo d̀òmu.

20 Kè ti Yiè nKuyie ndò k̀u béi nt̀, kè tidòndònti yeitii tanní k̀énsũ k̀épiẽ nhokpà̀ti c̀fètè nè o tãmbè k̀resi nè Esibiti tenkè kem̀u miẽke. 21 Kè dihei cake k̀o kpà̀ti yú Mɔ̀yiisi nè Anɔ̀ ke d̀: K̀atenè k̀éfiẽ nyiwũɔ̀ Kuyie ndi tenkè miẽke. 22 Kè Mɔ̀yisii yete ke d̀: Dè báa yie! Ti yóo fié ìi wũɔ̀ ti Yiè nKuyie nyi d̀o nhEsibiti k̀obe borè isòke nyi, kè t̀ ì feu kè

bè ti yà bè yóó ti búótí yetárè nye kékuo. ²³ Ti yó mməke kuce yewe yetããti ndi dikpàà miεke, kéfié ti Yiè nKuyie nyiwũs kù yē dè ndòmmè. ²⁴ Kòo kpààti dò: N yiemmu ke bo di yóu kè di kəte dikpàà kéfié iwũs di Yiè nKuyie, di né báá dəté, dí kù bàntè n kpéí. ²⁵ Kè Məyiisi dò: N yóó íté a borè kébántèmu ti Yiè nKuyie nkè kù naa denne tidəndənti a cīètè nè a tōmbè kpəsi nè a nìtìbè kpəsi. A né báá ti souté kəyete Isidayεεribe bo kətemè kéfié iwũs ti Yiè Kuyie.

²⁶ Kè Məyiisii íté okpààti borè kébántè ti Yiè nKuyie. ²⁷ Kè ti Yiè nKuyie ndəò wè kù beke tì, kédenne tidəndənti okpààti nè o tōmbè nè o nìtìbè be cēí, kudəndənkù makù í nkpaá bá kumáà. ²⁸ Kòo kpààti baa wēte kékpenkùnne o to kəyete Isidayεεribe bo yèmè.

9

Iwũs kumè

¹ Məmmè kè ti Yiè nKuyie nnáké Məyiisi ke dò: Kəte okpààti cīètè kóò nàké ke dò: Ti Yiè nKuyie, tínti Ebedeebe ti tũ nkù tu á yóu tínti kù kó benìtìbè kè tí yè ké kù fié iwũs. ² Kàa yete bè bo yèmè, kàa baa kpaá yetírí, ³ kù bo duó nkè muwũòkũũ ntanní mediè nkékuo a wũs: Sisēí nè sāmmarímúbè nè yòyóbè nè inààke nè ipe nè sibóó. ⁴ Ti Yiè nKuyie nyó nyému tínti Isidayεεribe ti kó iwũs kpéí mbá fəmafə báá kú.

⁵ Kè ti Yiè nKuyie mbéi nke dò: Nanke nwe n yóó dəòmè de kó tidietì Esibiti tenké miεke.

⁶ Kè dèe wenté kè ti Yiè nKuyie mmè ndəò kè Esibiti kəbe kó iwũs kú, bá Isidayεεribe kəfe mafè í nku bá fəmáà. ⁷ Kòo kpààti tō nkè bèe síéké kənsó

nyIsidayεεribε kó iwũõ í ku bá fεmáà, kòò to baa ñkpeńń, kòò yetε Isidayεεribε bo yεmε.

Μεκπᾶᾶ mpĩrmè benitibè nè iwũõ

⁸ Kε ti Yiε nKuyie nnáké Mɔyiisi nè Anɔ kε dò: Kouténε mutápeí, nké Mɔyiisii mù útóo keĩnké okpààti ìkε. ⁹ Kε mùu naá nkutāāyukú kédátinné Esibiti tenké kemɔu, kédari benitibè nè iwũõ kénáá nyenúútε.

¹⁰ Mɔyiisi nè Anɔ kε bèε kouté mutápeí nkékote okpààti borè kε Mɔyiisii mù útóo keĩnké okpààti ìkε kε mùu dátinné benitibè kénáá nyenúútε nè yemɔu.

¹¹ Esibiti kó benitinɔmbè í nna kε kòte Mɔyiisi borè kε yé yenúútε múnke do bè pĩrmè, yε pĩ mmèè boti betɔbè. ¹² Kε ti Yiε nKuyie nkpénkunnε okpààti to, kòò yetε Mɔyiisi nè Anɔ bε kpeti kéndɔnnè ti Yiε nKuyie ndo tì nàkémè Mɔyiisi.

Yemátárè kùomè benitibè

¹³ Kε ti Yiε nKuyie nnáké Mɔyiisi kε dò: Á yè dikũnweńńi sèi kénáké okpààti kε dò: Ti Yiε nKuyie tínti Ebedeebε ti tũ nkù tu, á ti yóu, kε tí yè kέ kù fié iwũõ. ¹⁴ Kε dè í dò mmεmmε kù bo da poté, fĩ nnè a tɔmbè nè a nitibè, kàa banté òmòù í bomè ketenké kε kù mǎnnè. ¹⁵ Kε kù do tú kù bo duɔnní mumɔmmú kε mù da kuɔ fĩ nnè a kɔbε nè miε ndi do í kpaá bo ketenké ñnké. ¹⁶ Kù né da yóu kàa kpaá fòu, kε bo yà ku wεrímú mmu kε bèε déúkunnε ku yètiri ketenké ñnké. ¹⁷ Kàa mε mbaa dó kémpĩ nku nitibè kε yetírí bè bo yεmε. ¹⁸ Dè naa bo nkááké miε nké kùu duɔnní fetaafe nè yemátárè dieyè, di mu nyí dè yà nè Esibiti bomè. ¹⁹ Á tanné a kó iwũõ tεcĩtè nè dèè kó dimàà

tu a kperε, iwũṣ ìì bo mbo dikpáà nè benìtìbè ke í nta tεcīètè, yemátárè yεè yóó dè bùótí kè dèε kú.

²⁰ Kòo kpààtì tǎmbè mabèε depε Kuyie nnáké tì, kétanné be wũṣ nè be tǎmbè de yiè. ²¹ Bèè sènkèrì de kó tináàntì kè bεmbεε yóu be wũṣ nè bè kó betǎmbè dikpáà.

²² Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mǎyiisi ke dò: Youtε a nòùtè kèñkè, kè yemátárèε duoní Esibiti tenkè kemou miεke, benìtìbè nè iwũṣ nè depaa ntidiiti ñnkè.

²³ Kè Mǎyiisii youtε o pààti tiwetì bíékè, kè ti Yiè nKuyie nduó nkè fetaafe mmí nke péú kè yemátárè duoní Esibiti tenkè kemou miεke. ²⁴ Esibiti kǎbe mu ndo í yà de kó fetaafe botí nè bè bomè, fèè mìí nke péú kè yemátárè duoní. ²⁵ Kè yemátárèε bùótí benìtìbè nè iwũṣ kékuǎ, kécake tidiiti nè detie. ²⁶ Kè Kosenni Isidayεεribe kó dikarì dii máà nsoké. ²⁷ Kòo kpààtì yú Mǎyiisi nè Anǎ ke dò: Di mmònnì mí nnè n kǎbe ti cààrèmu, di Yiè nKuyie nkuù wenni. ²⁸ Bántènè ku, kè yemátárè nè itapíε kè dèε cómmú kè n di yóu kè dí yè.

²⁹ Kè Mǎyiisi dò: N yóó yεroomu dihei kέyoutε n nǎu kébántè ti Yiè nKuyie, kè itapíε nè yemátárè kè dèε cómmú, kàa banté kuù temè ketenkè. ³⁰ N né yému ke tú fǝ nnè a tǔmbè di mu nyí depε ti Yiè nKuyie.

³¹ Dè do sǝ ntidiiti òtemu, kè titòntì pòrí, kè fetaafe mátárè dè poté. ³² Tidiniiti tiì máà do yenté ke yé ti mu ndo í òtemè.

³³ Kè Mǎyiisii íté okpààtì borè, kéta dikpáà, kébántè ti Yiè nKuyie nkè itapíε nè yemátárè kè dèε

cómmú, bá fetaafè ténke í nniu.

³⁴ Kòo kpààtì yà fetaafè nè yemátàrè nè itapíe dè dèèmè, kòo too wēte kékpenke wenwe nè o tūmbè. ³⁵ Kòò baa n kpáá yetírí Isidayeεribe bo yèmè kéndònnè ti Yiè nKuyie ndo ti nàkémè M̀oyiisi.

10

Fecofε tannímè Esibiti

¹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké M̀oyiisi ke d̀: K̀ote okpààtì borè, m̀í kpénk̀unne o to nè o tūmbè kpεye ke bo d̀ò tidietì be cuokè. ² K̀aa tì nàké a bí nè a yaàbí n d̀ò dè Esibiti k̀obe nè n d̀ò t̀ì dietì be cuokè. K̀è di nyé n t̀mè di Yiè nKuyie.

³ M̀oyiisi nè Aǹò k̀è b̀e k̀ote okpààtì borè k̀oo nàké ke d̀: Ti Yiè nKuyie ntínti Ebedeebe ti t̀ ǹk̀u tu, a yóo kék̀unne òmm̀nni amàa ku ìk̀è, k̀é ti yóu k̀é tí yè ke k̀u fié iwũš? ⁴ K̀aa yete ti bo yèmè, k̀u bo dùnní fecofε nankε a tenkè. ⁵ K̀è f̀e dátínné ketenkè bá k̀è ténke bá nfeí, f̀e bo cááké yemátàrè s̀úó ndè, k̀écááké detie ndem̀ou kó tifáàtì dikpáa. ⁶ F̀è bo píe nha c̀ìt̀è nè a tūmbè kpεsi nè a nìt̀bè kpεsi. A cicebè nè a yaàr̀ìbè b̀e mu nyí yà de kó kubotì nè b̀e bomè.

M̀oyiisi b̀ei mmεmme k̀éitε okpààtì c̀ìt̀è k̀éyè. ⁷ Kòo kpààtì tūmbèe ò nàké ke d̀: Onìti yiè nyóó yóu òmm̀nni ò bo nti buòmmè meyei? Yóu be k̀è b̀e yè k̀éfié be Yiè nKuyie nyiwũš. A í wúó nhEsibiti k̀obe deumàà!

⁸ K̀è b̀e yúní M̀oyiisi nè Aǹò okpààtì borè k̀oo b̀e nàké ke d̀: K̀otené k̀éfié iwũš di Yiè nKuyie. Òmbe k̀ori? ⁹ K̀è M̀oyiisi d̀: Ti k̀ori tim̀ou ndi. Ibí nè bekótìbè benitidaabè nè benitipòbè nè ti nàake nè ti pe nè ti b̀ó. Ti Yiè nKuyie mbanni ndi. ¹⁰ Kòo kpààtì

dò: Di yèmmè dò m bo di yóumu kè di κατε dimou, di pobè nè di bíàà? M báá dè dòò! N yému ke dò ndi dós ti í wenni. ¹¹ Bìtì! M báá di yóu. Katenè díndi benitidaabè máà kéfíé iwũs di Yiè nKuyie di do me nyẽ.

Kè bèe bè bèti okpàati cǐètè.

¹² Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔyiisi ke dò: Youte a nòùtè Esibiti ñnkè, kè fεcofεε katení kécááké yemátárè sùó ndè.

¹³ Kè Mɔyisii youte kupàati Esibiti tenkè ñnkè, kè diyìè yìèní kèè bíékè kó kuyaakù ntũ nke fuuti, kényiè nke fuuti kè dè nyóó wenté kè kù tóni fεcofε dihei. ¹⁴ Kè fεε tanní Esibiti tenkè kénsũ, kédátínné Esibiti tentáá mmumou mieke. Bè mu nyí yà fε kóo botí Esibiti, fε kóo botí me nyí kpáá bo buoté. ¹⁵ Kè fεcofεε dátínné ketenkè kemou, kè dεε bitoo, kè fεε cááké tidiiti nè yetebe yemátárè do sùó ndè. Timúti nè tifáàti dè ténke í nkpaá Esibiti tenkè kemou mieke.

¹⁶ Kòo kpààti yú Mɔyiisi nè Anoo ke dò: N yeténè di Yiè nKuyie nku, ke di yeténè di mómmɔmbε. ¹⁷ Di wǎte ké n cǐé n yei nkébántè di Yiè nKuyie nkè kùu fũũ mmeysi nsímmè mie.

¹⁸ Kè Mɔyisii íté okpàati borè, kébántè ti Yiè nKuyie. ¹⁹ Kè kùu duó nkè diyìè yìèní kèè bíékè kó kuyaakùu fuute kétúóté fεcofε kétanné tipènti kóo dàmfèrì, bá fεmafè í nkpaá Esibiti tempε nkumou mieke. ²⁰ Kè ti Yiè nKuyie nkprénkũnne okpàati to, kòo yete Isidayεeribe bo yèmè.

Dibìnni tannímè Esibiti

21 Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔ̀yiisi ke d̀ò: Youte a ǹòutè kè dibiinǹi tanǹi Esibiti tenkè kem̀ou mièke k̀enc̀éè ke d̀ò nhoǹit̀i bo na k̀é d̀i k̀àáké.

22 Kè Mɔ̀yiisii youte o ǹòutè kè dibiinǹi dièr̀i tanǹi Esibiti tenkè kem̀ou mièke k̀emm̀oke yewe yètããti.

23 Òm̀òu t̀énke í nwúó nhot̀òu, òm̀òu í nyit̀é o k̀àr̀i, kè kuwenniku né mbo Isidayeeribe kó dikar̀i. 24 Kòo kpààt̀i yú Mɔ̀yiisi kòd̀ náké ke d̀ò: Di bo na k̀ékote dim̀ou, di pobè nè di bí k̀éfié iwũ̀s di Yiè nKuyie. Di wũ̀s ìì màà yó nkpaá die. 25 Kè Mɔ̀yiisi d̀ò: F̀óò yóó ti duó nti yóó fié ìì wũ̀s ti Yiè nKuyie nnè ti yóó kù pã ì k̀étuó. 26 Ti yó ntamu ti wũ̀s im̀ou, f̀emafè í yó nkpaá, ìì mièke nke, ti yóó tããtémè k̀éfié ti Yiè nKuyie. Ti me nyí yé ti yóó tããtè ì, ti yóó ke ntuoke kè ì yà.

27 Kè ti Yiè nKuyie nkpr̀enkunne okpààt̀i to, kòo yete bè bo yèmè, 28 k̀ébéi nke d̀ò: Ítè m borè, k̀àa ẁètèní d̀ìi yìè a kumu. 29 Kè Mɔ̀yiisi d̀ò: A béi nti tiñti, n t̀énke í ẁètini a borè.

11

Kuyie nnàkémè bèè tu Mpo bè yóó kúmè

1 De m̀onǹi kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔ̀yiisi ke d̀ò: M bo yí k̀époté mesomme okpààt̀i nè o k̀obe kè bè di yóu kè dí yè, bè yóó di betimu kè dí yè. 2 Náké bá wèè nitid̀òu, bá wèè nitipòkù kòo m̀òo o c̀èpèetitòu yesoobò nè timát̀i péit̀i kpèye.

3 Kè ti Yiè nKuyie nduó nkè Esibiti k̀obe d̀ò Isidayeeribe mesàà. Okpààt̀i tũmbè nè benitibè bəmou Esibiti tenkè mièke kè bè ndé Mɔ̀yiisi.

4 Kè Mɔ̀yiisii náké okpààt̀i ke d̀ò: Ti Yiè nKuyie ntu kù bo tanǹi Esibiti keyènkè cuokè, 5 k̀ékuò bèè tu Mpo bəmou Esibiti tenkè mièke, k̀ékuò nè a kóo

Po, wèè yóó da cɔuté tikpàtì, kéntɔ kétuakɛnɛ kunitipodaakù kùù te munàmmù ku kóò po nè iwũš idaaì iməu ìì tu iketiye. ⁶ Yekúdabùò mbo dátínné Esibiti tenké keməu miɛke, ye kóo botí mu nyí ànné, ye me nyí kraá bo ànné. ⁷ Isidayɛɛribe kó dikari náke bè báá keè temətè oomè onìtì yoo feðfè. Kè di banté ti Yiè nKuyie ncánnìnkómè Esibiti kəbe nè Isidayɛɛribe. ⁸ De mònni a tũmbè bo kətení kénínkú n yìikè ke dò: Yè, fš nnè a kəbe. Kè n ye.

Məyiisi béi memme kényènnè kemieke diekè okpàtì cīètè.

⁹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Məyiisi ke dò: Kè n yí dòò tidietì Esibiti tenké, okpàtì í yóó di yóu kè dí ye.

¹⁰ Məyiisi nè Anəə bè do dòòmu tidietì pèu okpàtì ìikè, kè ti Yiè nKuyie nné kpénkùnne okpàtì tò kòo yete bè bo yèmè.

12

Bè baámmè diyentəbanni

¹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Məyiisi nè Anəə Esibiti tenké miɛke ke dò: ² We ntànkù weè yó ntú di borè dibenni kóo tànkù ketiwè. ³ Á náké Isidayɛɛribe, we ntànkù kó diyie pínnì bá tètè cīètè tètè tāāté fepièfè. ⁴ Kè tecīètè matè kēñnì ke í yóó na kécááké te kó fepièfè kédeè, tètè yà tecɛpɛɛtitəbè kè bèe wēnné kɛyà bè màmè ke bo na ké fè cāáké kédeè. ⁵ De kó fepièfè yó ntú fèè kra fənfe kuyènkù kéntú fedaafe, kəmməke dibenni òimáà. Dè ntú fepièfè yoo tebuətè. ⁶ Dí nfè wèi ke dò yewe tepítè nè yènàà. De yiè ndi bá tètè cīètè yóó kuòmè te kəfe dihúríkèpànnì mònni.

7 Kè bèè níété meyĩ ndibòrì tipítì tidé nè dibòrì ìnkè.
 8 Kè bèè pũnné de kó imaa nké ì càáké keyènkè nè pèèbè bèè í kòorenè mutie mùu muuti nè tikũnfãàtì tiiti. 9 Ì bá nkpaá ke be nkè dí ì càáké, di me mbáá ì bènné, dí ì pũnné imou, diyuu nè itààke nè tinauti.
 10 Dí báá càáké késúó ndèmarè. Kè dèè kpaá kè dè wenté dí dè còu. 11 Dí nfè càá nke yi di naàkũã nke níé di neùtì ke tò di pààti, ké nfè càá nke dó mecãã. Diyentébanni ndi.

12 De kó keyènkè m bo fité ketenkè kemou kékuo bèè tu Mpo Esibiti mièke nè iwũã idaayi iketiyi. Míi tu di Yìè nKuyie. 13 Di niéké mèè yĩ ndi bòrè, mèè yó nte kè m pèèté di cẽĩ kékuo Esibiti bèè tu Mpo ké di yóu.

14 Di yó mbaàmmu de kó diyie ke denniní n kpéi nsáà, ikuó nyi n di duó nyi kè ì yó mbo.

Isidayeri yó mbaàmmè pèè wèè í kòorenè mutie mùu muuti pèè de kó dibanni

15 Yewe yèyiekè mièke di bá nyo mpèè wèè kòorenè mutie mùu muuti pèè, diyie ketirì yie dí mù dènnè di cẽĩ, yewe yèyiekè yenyè mièke. Kè wèè càáké pèè wèè kòorenè mutie mùu muuti pèè bèè ò dènnè Isidayeribe cuokè. 16 De kóo tãnkù yie ketirì nè diyienni di níí tí nkébaa ndibanni, di báá pĩ mmutõmmú mamù de kó yewe kè dè í tú di bo bénnémè mudii.

17 Di yó mbaà nde kó dibanni ke denniní n di dènnè dii yie ndi Esibiti tenké. De kó ikuó yó mbomu sáà kè di nyi dòòri. 18 De kóo tãnkù diyie tepítè nè dinaanni yie kuyuoku kétuakenè sipísidè

nè òmáà yìè kuyuoku, di bo ncáá mpéèbè bèè í kòorenè mutie mùù muuti bèmbè. ¹⁹ De kó yewe yèyiekè mièke mutie mùù ò nte kè pèè múútí mù bá mbo di cǐ. De kó yewe mièke wèè bo cááké pèè wèè kòorenè mutie mùù muuti bèè ò dènnè Isidayeribe cuokè, bá kòò tu opòò yoo Isidayeri. ²⁰ Bá kè di bo kèè bíkè di bá ncáá mpéèbè bèè kòorenè mutie mùù muuti de kó yewe.

²¹ Kè Mòyisii yú Isidayeribe kó bekótíbè ké bè nàké ke dò: Kònnè kèpǐmmú ipe yoo sibóó bá tèè cǐtè, kǐfié diyentébanni. ²² Dí waá isópù kó tifaàti kèpòtè meyi ndinaabuu mièke kéníété dibòrì tipítì tidé nè dibòrì ñnkè. Òmòù báá yè ditowaà kè dè yàa wenténè. ²³ Di Yìè nKuyie ntatinímu keyènkè ke bo kuò Esibiti kòbe, kè kù yà meyi ndibòrì kù báá yóu kòò kòùtì ta di cǐ. ²⁴ Di yó ndòrimu de kó ikuó sǎà nè di yaábíó. ²⁵ Kè di ta ketenkè di Yìè nKuyie nyè nkù yóó di duó nkè, dí ndòri de kó ikuó. ²⁶ Kè di bí di beke ke tú, ònyi kuó nyi di dòrimè? ²⁷ Di dò: Ti dòri diyentébanni kó ikuó nyi ke déúkùnkò ti Yìè nKuyie nyètìrì, kù do pèètémè ti cǐ kékùò Esibiti kòbe ké ti yóu.

De mònni kè Isidayeribe sǐnnóó kénínkú, ²⁸ kǐtè kékùũ mbe cǐ kédòò Kuyie ndo nàké ti Mòyisii nè Anò.

Kuyie nkùòmè Esibiti bèè tu Mpo

²⁹ Keyènkè cuokè kè ti Yìè nKuyie nkòtení kékùò bèè tu Mpo Esibiti tenkè mièke, kékùò okpààti kóo po, wèè do yóó ò còuté tikpàti kéntò kétuòkenè kùdaakù kùù bo dikpetíntou ku kóo po nè iwũš idaaì iketiýì. ³⁰ Okpààti nè o tũmbè nè o nìtìbè kè

bèe ente keyènkè kénkuò nhEsibiti yekúdabùò, ke yé tecfètè matè do í sokémè tèè kou í ku. ³¹ Kòo kpààtìi yú Mòyiisi nè Anòo de kó keyènkè ké bè nàké ke dò: Díndi nè di kòbe yènnè n kòbe cuokè, kòtenè kèfié iwũò di Yiè nKuyie kéndònnè di béimmè. ³² Túóténè di wũò imau kényè kéndònnè di béimmè. Di bántè Kuyie nkè kù n dòò mesàà.

³³ Kè Esibiti kòbe níkuò nke tú, ti yóó kú timou ndi, kèmpéinko Isidayeeribe ke tú: Yènnè mecãã. ³⁴ Kè bèe túóté tipéècootì tìi í mùútì nè yebò kéditinne kètò.

³⁵ Kè bèe dòò Mòyiisi bè nàké tì kémúóké Esibiti kòbe yesòbò nè timátì péítì kpeye nè tiyààtì. ³⁶ Kè ti Yiè nKuyie ndòò Isidayeeribe mesàà, kè Esibitii kòbe mbè pãã mbè màú dè. Mèmmè kè Isidayeeribee tò Esibiti kòbe kperè kényènnè.

Isidayeeribe yèmè Esibiti

³⁷ Kè Isidayeeribee íté Dammusesi kékòte Sukòti, bè do bo ntùòke benitibè sikòupíkòusikuò (600000). Bè í nkàa mbenitipòbè nè ibí. ³⁸ Kè sòntíke kòbe mabè mbè neínè nè iwũò péu nè ipe nè inààke. ³⁹ Kè bèe pũnné péèbè bèè í kòorenè mutie mùu muuti, ké yé bè do bè bètimè Esibiti, kè bè nyetì mecãã, mbè í nto tidiitì matì.

⁴⁰ Isidayeeribe do bo Esibiti ke dò yebie sikòusìnàà nè sipísitàãti (430) ndi, ⁴¹ kényè be naàmuntì tũ ntũ mmèè botí titòbè. Bè do yè yebie nsikòusìnàà nè sipísitàãti kperi kó diyie sònni ndi. ⁴² De kó diyie kó keyènkè bè yó nkè baàmmu sãã ke déúkunko ti Yiè nKuyie nyètìrì, kù bè deeté kèè yènkè nke Esibiti tenkè.

Diyentébanni kó ikuá

⁴³ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔyiisi nè Anɔɔ ke dɔ:
Nte diyentébanni kó ikuá:

Opɔ̀dò mɔ̀u báá di de kó mudii.

⁴⁴ Kè kudaakù bo bè donté kù, dí kù cǎnté kè kùu di
de kó mudii.

⁴⁵ Opɔ̀dò nè otǎnti bè báá mù di.

⁴⁶ De kó imaa ndi yóó ì cǎáké kudieku mieke nke, di
báá ì yènnè ditowaà,

di me mbáá kéété dikǎ́ũ mari.

⁴⁷ Isidayeeribe bemɔu beè yó mbaà nde kó dibanni.

⁴⁸ Kòo pɔ̀dò mɔ̀u dɔ́ kébaá nde kó dibanni kédéúkùnnè
mí ndi Yiè nKuyie nyètiri, wèe cǎmmú o cǎ̀tè̀tè
benitidaabè bemɔu. Menime ò bo namè ké ndi
kǎkénè, kòò í cǎnté ò báá di de kó mudii.

⁴⁹ De kó ikuá yó mbo dínidi Isidayeeribe di kpéi nke
nè bepɔ̀dòbè bèè bo di cuokè.

⁵⁰ Kè Isidayeeribe dɔ̀dò Mɔyiisi nè Anɔɔ bè nàké
tì weti weti. ⁵¹ De kó diyie ndi ti Yiè nKuyie
mbè dènnemè, ké bè tũnne be naú be naú, bè dò
nkéndommè.

13*Kuyie nyèmmè bèe cǎnné bèè tu Mpo ku kpéi*

¹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔyiisi ke dɔ: ² Dí nni
nduà mbèè tu Mpo nè iwũɔ ketiyi, dè tu n kperɛ nde.

³ Kè Mɔyisii náké benitibè ke dɔ: Dí ndennini
diyie dii nkpéi, di yè di Esibiti. Di do kè tu tidaati nti,
kè ti Yiè nKuyie ndi dènneni nè ku kó muwèrimú.
Kè di baà nde kó dibanni di bá nyo mpéèbè bèè
kɔ̀ɔrenè mutie mùu muuti. ⁴Di yèmu nyie nhEsibiti
mudidèi kóo tǎnkù. ⁵ Kè ti Yiè nKuyie nti tanné kù

do yē nkù yóó duó nkèè tenkè ti yembè, menaamiè nnè mecekùò ndè pũḏ ndè, Kannahāā botí kabe borè, Itiibe nè Aməriibe nè Efiibe nè Sebusiibe. Dí mbaà nde kó dibanni bá dìi benni de kóo tãnkù Kuyie nkpéí. ⁶ Yewe yèyiekè mieke dí ncáá mpéèbè bèè í kòorenè mutie mùù muuti diyíennì yìè kébaá ndiyentébanni. ⁷ De kó yewe yèyiekè mieke di bá ncáá péèbè bèè kòorenè mutie mùù muuti, de kóo péè me mbá mbo di céí mieke, de kó mutie me mbá mbo dihéì diməu. ⁸ De kó diyìè di nnáá ndi bí ke tú: Ti baà nde kó dibanni ti Yiè nKuyie nti dòò dè kpéí nke ti yetì dìi məǹǹǹ Esibiti. ⁹ De kó dibanni yó ñ̀d̀ò ndibenkèrì ndi di kpéí, kè dí dì dòò meccannimè ké mmè ù di nou ke mè ìrì di tĩĩ, kè mè di denniní di Yiè nKuyie nkó ikuó kùù di dènne Esibiti nè ku wērímú. ¹⁰ Bá dìi benni di ní dòò de kó ikuó de kó dimənnì. ¹¹ Kè ti Yiè nKuyie nti tanné Kannahāā tenkè kù dò yē nkù yóó duó nkè ti yembè nè tĩnti. ¹² Tí nkù duò mbèè tu Mpo nè iwũḏ daaì ketiyì, kuù dè te. ¹³ Disāmmarímbii didaarì ketirì di ní dì cèète nè dipebii. Kàa me nyí yóó di cèète, a pité di fñnì kékuə, ke ní kù donténè bèè tu Mpo. ¹⁴ Kè ti bí ti beke ke tú de kó medə̀r̀imè tu ba? Ti d̀ò̀: Kuyie nti dènne dìi yìè ndi Esibiti nè ku wērímú ti do tú dè tidaatì. ¹⁵ Okpà̀t̀ti weè do kpénk̀nǹe o to ḱeyete ti bo yè̀mè kè ti Yiè nKuyie nkuə Esibiti kabe bèè tu Mpo nè iwũḏ ketiyì. Dèè kpéí nte kè ti kù duò nyiwũḏ ketiyì ke ã̃ kù donténè bèè tu Mpo. ¹⁶ De kó ikuó yó ntú dibenkèrì ndi di kpéí, kè di ì d̀ò̀ò meccannimè kéũ di nou ke ì ìrì di tĩĩ nkè ì ndi denniní ti Yiè nKuyie ndi dènne Esibiti nè ku kó muwērímú.

Kuyie nduóm̀mè kè ku kabe kánté tipèntì kóo

dàmèèrì

¹⁷ Okpààti yóu dìi m̀ǹǹǹi Isidayeeribe k̀e b̀eè ỳe, k̀e Kuyie nyí nyóu k̀e b̀eè ỳe Fidisitẽẽbe tenk̀e kó kuce k̀ùù t̀òk̀e, b̀e ỳàà bo ỳate mudoò k̀eẁete Esibiti. ¹⁸ K̀e k̀ùù duó nk̀e b̀eè k̀ónté dikp̀àà k̀ewetínné tipènti kóo dàmèèrì. Isidayeeribe do yeti Esibiti tenk̀e ke tũ mbe naú be naú nyi, b̀e dò nk̀endòmmè. ¹⁹ K̀e M̀oyiisii túóté Sosefu kũḽ ke ỳé ò do duómmè k̀e Isidayeeri bíi yú Kuyie nyètìrì, kòò d̀ò: Kuyie nyóó di dennemu di, k̀e di yeti dí ntò n kũḽ.

²⁰ K̀e b̀eè íté Sukòti k̀ékari Etammu dikp̀àà nùu.

²¹ K̀e ti Yiè nKuyie nní mbè ni, ke níi ndò ndiwetiri kuyie mm̀ǹǹi, k̀endò ndihããtĩnni keyènk̀e. K̀e b̀eè na k̀énk̀erí keyènk̀e nè kuyie. ²² De kó diwetiri do ãḽ í nyitè be ìk̀e kuyie mm̀ǹǹi, keyènk̀e dihããtĩnni me mbáá íté.

14

Esibiti kóo kpààti tũnnemè Isidayeeribe

¹ K̀e ti Yiè nKuyie nnáké M̀oyiisi ke d̀ò: ² Náké Isidayeeribe k̀e dí k̀ónté k̀ebáté Pi-Aidòti, Mikidòdi nè dàmèèrì de cuokè. Di yóó de mbáté, k̀enco Baari-Sefḽḽ, k̀éntókènè dàmèèrì. ³ Okpààti yèmmè yó ndò ndi fetimu dikp̀àà cuokè. ⁴ K̀e n kpénk̀unne o to, kòò di tũnne k̀e nh ò k̀uò nè o ããpòmbè kédéúkunne n yetìrì, k̀e Esibiti kabee banté m̀i tumè di Yiè nKuyie.

Memme k̀e Isidayeeribee d̀ò Kuyie mbéi ntì.

⁵ K̀e benitibèe náké okpààti ke d̀ò: Isidayeeribe cokému, kòò yèmmèe ceete, wenwe nè o tũmbè, k̀e b̀e d̀ò: Ti d̀ò ba ke yóu k̀e b̀e ỳe, ke yóu mutómmú.

⁶ Kòò kpààtì tũnte o kpàrìsãntè k̀ebáátì nè o

ããpòmbè, ⁷ kétúóté Esibiti kó sikipàrisěĩ simou sù kpeñni kè sù mbò sikuò (600), bá tẹe kpàrisàntè nè te dèèbè. ⁸ Kè ti Yiè nKuyie nkpénkùnne o to, kòo bè tũnne. Isidayeeribe do í yè disòrì. ⁹ Okpààti nè o ããpòmbè nè sikipàrisěĩ nè si dèèbè kè bèe bè tũnne kè bè nìnte Pi-Aidoti také kè bè co Baadi-Sefō, kéntókénè dàméèrì.

¹⁰ Kè Isidayeeribe wénté kè bè yà, ke sù nhokpààti autóo, kè kufòwáa mbè auté kè bè nkuò nke yu ti Yiè nKuyie, ¹¹ kénáké Mọyiisi ke dò: Ifōti í bo Esibitàà? Dè dòmme kàa ti dènnenì Esibiti kè ti bo kú dikpàa mièke. ¹² Ti sòò da nàkému ti kraá bo dìi m̀nni Esibiti ke dò: A ti yóu ti bo mpĩmmè Esibiti kó mutōmmú, dè tōñnè ti bo kúmè dikpàa dìi mmièke. ¹³ Kè Mọyiisi dò: Di bá nyĩèkù, yĩnè só kẹyà Kuyie nyóó di deeténèmè Esibiti kòbe di me nwúó mbè, di ténke í yóó bè yà diyìe marì bitì! ¹⁴ Ndònnè béu! Ti Yiè nKuyie nkuù yóó kpa ndi kpéi.

Kuyie nkeutémè kuce dàméèrì mièke

¹⁵ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mọyiisi ke dò: Dè yĩme kàa n yu? Náké Isidayeeribe kè bèe kété. ¹⁶ Youte a pààti dàméèrì ìnkè kè menie nkéété, kè bèe na dekpere késénté. ¹⁷ N yóó kpénkùnne mu Esibiti kòbe to, kè bè di tũnne, kè n kuò okpààti nè o ããpòmbè nè o naasěĩ nè si dèèbè kédéúkùnne n yètìrì. ¹⁸ M bo kuò m̀è botì okpààti nè o ããpòmbè nè o kpàrisěĩ nè si dèèbè bo nte kè Esibiti kòbee banté m̀i tumè di Yiè nKuyie.

¹⁹ Kuyie ntōnni dìi ni Isidayeeribe kè dìi íté be ìkè ketũnne be f̀nkúò. Kè diwetìrì dìi ni be ìkè kè dìi íté kètũnne bè f̀nkúò, ²⁰ késooté Esibiti kòbe nè Isidayeeribe be cuokè, kéntú dibìnni Esibiti kòbe

bíékè, ke tú kuwenniku Isidayεεribe bíékè. Bè í ntòónnè betòbè keyènkè kemou.

21 Kè Mɔyiisii youte o nòutè dàméèrì ìnkè, kè ti Yiè nKuyie nduonni diyie yièni kèè bíékè kó kuyaaakù, kè kù nyié nke fuuti, kékéété menie. 22 Kè mée kpénné tipùti tìdé kéndò nyiduotí, kè Isidayεεribee na dekperè késénté bá be naàcèi í mbùúté. 23 Kè Esibiti kàbee bè tūnne nè okpààti nè o kpàrisèí nè si dèèbè, kéta dàméèrì cuokè. 24 Kukūwentóo mōnni kè ti Yiè nKuyie nwéntení dihāātīnni nè diwetiri miεke káyà Esibiti kàbe kó fehāāpōnnafe, ké bè bōnté dikōnkōnni. 25 Kè be kpàrisèíi cake kè bèe yīēke mucèmmu, ke dò: Tí cokénè, be Yiè nKuyie nkuù bè kòómú ke ti kpànnè.

26 Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔyiisi ke dò: Youte a nòutè dàméèrì ìnkè kè menie nwēte kédátinné Esibiti kàbe nè be kpàrisèí nè si dèèbè.

27 Kè Mɔyiisii youte o nòutè dàméèrì ìnkè kukūwentóo mōnni kè menie nwēteni mè do dōmmè, kè Esibiti kàbee mè yà kécokù kè ti Yiè nKuyie nduó nkè mée bè pōnténè. 28 Kè menie dátinné sikpàrisèí nè si dèèbè nè okpààti āāpōmbè bèè tū nyIsidayεεribe, bá omou í nyenté bá omāa. 29 Menie ndo kpènné kéndò nyiduotí nyi, kubakù youú nè kucānku, kè Isidayεεribe na dekperè késénté.

30 De yiè ndi ti Yiè nKuyie ndeēténèmè Isidayεεribe Esibiti kàbe kè Isidayεεribe yà Esibiti kàbe kumè dàméèrì nùù, 31 káyà ti Yiè nKuyie nkpeñnì mè ke kùò Esibiti kàbe ké kù yàte, kényie nku kpeti nè ku kóo tōnti Mɔyiisi kpeti.

15

M̄ayiisi kó feyènḡe

¹ M̄ayiisi nè Isidayeeribe kè bèe dentè feyènḡe fie nkésāntenè ti Yiè nKuyie nke dà:
M bo ndiè nke sāntí ti Yiè nKuyie,
kù benkemè ku w̄rímú deumè,
ke diu ntesāntè nè te dèèti
kè dè p̄onté dāmèèrì miεke.

² Ti Yiè nKuyie nkuù tu n w̄rímú
n yó ndiè nke ku nsāntí,
kuù n deeté, kuù n te,
n yó nku ndonti, n cice do ku ntũ,
n yó ndéúkunko kuù yètìrì.

³ Ti Yiè nKuyie ntú okpàrì nwe,
ke sànnè o yètìrì.

⁴ Kuù diu nhokpààti kpàrìsēĩ nè o ããpòmbè dāmèèrì
miεke
kuù duó nkè iwēĩ yembè p̄onté tipèntì kóo dāmèèrì
miεke.

⁵ Kè dāmèèrì fūḡ kó meniε mbè dàtinné,
kè bè diu ke cùtóo ditári kōme.

⁶ Ti Yiè nKuyie nha kpeñnìmu,
Ti Yiè nKuyie nf̄ḡḡ kèkí a dootitòbè.

⁷ A kó tikpetì tii te kàa na a dootitòbè,
kàa miεke kó muhãá mbè cùuté timúkpetì kōme.

⁸ Kuyie f̄ḡḡ wei kè meniε nkpeñné
kè yenéññf̄rè naá nyiduotí,
ke còmú ke t̄enke í p̄ũḡ.

⁹ Ti dootitòbè do náámmu ke tú:
Ti bo bè t̄ũnne ké bè n̄inte,

kéfeke be κπερε, kédi kénsànnè.

Ti bo kpatε ti se ké bè kùò bεmou.

10 Kuyie nkàa wei kè dàméèrì bè dàtínné,
kè bè òùu κε cùtòo dibierìmínnì kōme
menékperímè cuokè.

11 We mbo κε da dònnè fǝ nti Yiè nKuyie?

Κε dò mpáíí, κε kpa meyei nκε kpeínì,

κε dǝrì tidietì kè bè ò dé.

Fǝǝ nǝ nκε dǝrì tidietì.

12 Kuyie nfǝǝ yòùte a nòùtè mèmáá
kè ketenkè bè maánko.

13 Nè a kó mesàà nκε niité a nìtìbè

a donté bè nè a wērímú,

κε bè kòrinè a tenkè sààkè.

14 Kè benìtìbè tì kèè kè bè kǝntì au,

kè Fidisitǝǝbe kǝmbùòtì duò.

15 Kè Edǝmmu kó bekrààtìbè yǝkù,

kè kufǝwaá mpǝ Mǝabu kó bekrààtìbè,

kè Kannahǝǝ kǝbe kǝntì yǝrike.

16 Kufǝwaá ndiekù nè kukǝmbòdorì kè dè bè auté.

A nòùtè kpeínìmu tǝè te kè dè bè kpeí,

κε bè dò nkáré,

κε kémmúnè a nìtìbè bo pǝǝtémè,

a nìtìbè a donté bè.

17 Kàa bè kòrinè a tǝrì ìnkè,

κε bo bè kànnε a ã dè.

Ti Yiè nKuyie nfǝǝ tǝntε dikarì a yó mborè,

nè a nòùtè nte a maámè a cǝǝtè.

18 Ti Yiè nKuyie nfǝǝ yó ntú okpààtì sǝá.

19 Okpààti sěĩ nè o kpàrìsěĩ nè si dèèbè dè diu dìi mònñi meniε, kè ti Yiè nKuyie nduó nkè dεε pōnté, kè Isidayεεriβε biε sénté bá be naàcèi í bùúté.

20 Kè Midiyammu, Anᵋ tãũ Kuyie mpããnáàh̄ti náàh̄tò túóté dibàrì kè Isidayεεriβε kó benitipòbè βεmᵋuu ò tũnne, kòo mbie nkè bè au.

21 Kòò diè nke tú:

Nsãntínè ti Yiè nKuyie

kù βenkεmè ku wērí mú dεumè,

ke duó nkè tesãntè diu nè tè dèèti

kè dè pōnté dàméèrì miεke.

ISIDAYEERIBE DO KÉRÍME DIKPÁÀ TÈDᵋNTE MIΕKE

Isidayεεriβε yàmè menétiime

22 Kè Mᵋyiisii bè í ntipènti kóo dàméèrì kè bèε kété kénwetí dikpáà diεrì Suudi, kέmmᵋke yeve yētããti bá bè í pètè meniε, ²³ kέtuᵋke Maara kέyà meniε mbè í nna ke mè yã, ke yέ mè tiimè. Me tiiku kpéi nte kè bè mè tu Maara. ²⁴ Kè benitibè nkpannè Mᵋyiisi ke tú: Ti yóo yà ba? ²⁵ Kè Mᵋyiisii kuónnè ti Yiè nKuyie, kè kùu ò βenke kudóu makù, kòo kù mèú nkè mèε narike.

Kè ti Yiè nKuyie mbè duó nyikúó kέβenke bè yó ndᵋrimè. Dεñde Kuyie mbè yàákémè, ²⁶ kέ bè nàké ke dò: Kè di kέmmú mí ndi Yiè nKuyie n kpεti, ke dᵋori n dómè, ke kέmmú n di náá ntì, ke dᵋori n kuó yεmmè, m báá di bᵋnté mumᵋmmú m bᵋnté mù Esibiti kᵋβε. Mí tu di Yiè nKuyie nkùu di miεkũnko.

27 Kè bèε tuᵋke dibòrì marì bè tu dì Edimmu kè sibií dè bo tepíítè nè sidsèsi nè dεpuonne sipisíyiekè kè bèε dè baté kéntókénè meniε.

16

Kuyie mbè duómme mánni nè yepèpèrè

¹ Kè Isidayeeribe é íté bémou Edimmu kétuàke Sinni kó dikpáà, Edimmu nè Sinaii de cuokè, otànkù dériwè diyie tepíítè nè dinummuri nè bè yèmè Esibiti. ² Kè Isidayeeribe ñkpannè Mòyiisi nè Anoo ke tú: ³ Dè yíme kè ti Yiè nKuyie nyí ti kùo Esibiti tenkè, ti do ò nkari dè kè simankũmboó ñkú kè ti yo nke sannè? Kè di ti tóní die ndikpáà dii mmieke kè ti bo kú timou nè dikònni?

⁴ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mòyiisi ke dò: M bo cũũnko keñkè kó mudii, bá wè ò ní yè kékou ò yóo na kédimè de kó diyie. Mèmmè n yóo di yáákémè kéyà kè di yie n náahti. ⁵ Diyie kuónni yiè, di ní yóo bénné kè dè mmànnè di òó bénné mèmme kuce mèdémè.

⁶ Mòyiisi nè Anoo kè bèe náké Isidayeeribe ke dò: Kuyuoku kuù ndi bo banté ti Yiè nKuyie nkuù di dènnenímè Esibiti tenkè. ⁷ Nanke dikũnweñni kéyà ti Yiè nKuyie nkó tikpeti, kù kèemu di kù kpànnèmè. Ti tú òmbe kè di ti kpànnè? ⁸ Kè Mòyiisi dò: Kuyuoku kuù nti Yiè nKuyie nyóo di duómme imaa nkè di cááké, nanke dikũnweñni kè kù di duó mmudii kè di di kénsànnè. Kù kèemu di kù kpànnèmè. Ti tú òmbe kè di ti kpànnè? Di kpànnè Kuyie nku.

⁹ Kè Mòyiisii náké Anoo ke dò: Náké Isidayeeribe bémou kè bèe tóónni Kuyie mborè, kù kèemu bè kù kpànnèmè.

¹⁰ Kè Anoo nkpaá náánnè Isidayeeribe, kè bèe wèéte dikpáà bíékè kéyà ti Yiè nKuyie nkó tikpeti diwetiri miéke. ¹¹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mòyiisi

ke dò: ¹² Náké Isidayεεriβε ke tú: Di ní bo cááké imaa nkuyuoku, dikũnweńńi kédì mudii kénsànnè, kébanté mĩ tumè di Yiè nKuyie.

¹³ Kuyuoku mònni kè yepèpèrèe yènni kèpíe mbe kari. Dikũnweńńi kè bèe yà dè màntèmè ke bè fité.

¹⁴ Timaànti yòte dii mònni kè dèmarè nkpaá nónké ketenkè ke dò mmèdibii nke dò mmupãã. ¹⁵ Kè Isidayεεriβε dè yà kénwúó nke békú betòbè ke tú: Bá nnì mmu? Kè Mòyiisii bè nàké ke dò: Kuyie ndi duó mmùù dii mmu. ¹⁶ Nte ti Yiè nKuyie nyē ndè ndòmmè: Bá wè ò ní kóu benitìbè màmè o cĩtè. Demómbire dèmáà onitì.

¹⁷ Kè Isidayεεriβεε kóu, kè bèmabè kperε ísũ kè betòbè kperε kèńńi. ¹⁸ Kè bèe berínè demómbire, kè wèè do kóu péu o kperε í mpèštè demómbire, wèè do kóu sám̀pó o kperε í ndòńtè demómbire. Bá wè kè dè nhò sànnè ò bo dimè.

Ti Yiè nKuyie nyē mbè ńwaà mmánni mèè botí nè yèè we

¹⁹ Kè Mòyiisii bè nàké ke dò: Òmòu báá súó mmudii nanke dikũnweńńi kpéí.

²⁰ Kè bèmabèe yete késúó nkè yebiè dè ta, kè dèe ànné kunúú. Kè Mòyiisi miεεε bè peike. ²¹ Kè bè ní pike kóu bè dò nkédì kè dè mmamè, kè diyie tònkè dèe yenté.

²² Diyie kuónni yiè kè bèe kóu demómbire mèdémè dè mè onitì. Kè bekótíbèe kote kénáké Mòyiisi. ²³ Kè Mòyiisi dò: Kuyie nyē ndí ndòori mèmme. Nanke tú teom̀pùtè ntè, diyie sààri Kuyie ntããtè di. Ciennè di dó kécie ndè, kébénné di dó kébénné dè. Kè di di kè dèè súó ndí dè ńńé kémbaà nanke dikũnweńńi.

24 Kè bèε súó nnanke kpreí, kéndonnè Mɔyiisi bè nàkémè. Kè dèε wenté dè í nhǎnné kunóú, yebiè me nyí ndè ta. 25 Kè Mɔyiisi dà: Dinè teom̀pùtè nte yíε, Kuyie nkó diyìè. Kè di yè di í yóó pété. 26 Di ní yóó kóú γεwe yèkuò ndì. Diyiènnì yiè mù í yó mbo. Teom̀pùtè nte.

27 Kè bèmabè ncíéké káyè diyìè yiènnì yiè ke bo kóú kémónté. 28 Kè ti Yiè nKuyie mbeké Mɔyiisi ke dà: Di yóó yie nhèmmònnì, n di náké tì nè n kuó? 29 N di duóm̀mè teom̀pùtè, deè te kè nh ã di duóm̀mudì diyìè kuónnì yiè kuce mèdémè. Teom̀pùtè yiè bá wè ò ní nkari o cǐtè ò báá yè.

30 Mèmmε kè Isidayεεriβε nhompu diyìè yiènnì.

31 Kè Isidayεεriβεε yú de kó mudìi ke dà: Máǹnì. M̀ù do dòǹnè mèdibii mme, ke wεeti ke dòǹnè mucekòyuo.

32 Kè Mɔyiisi dà: Nte ti Yiè nKuyie ntu mù: Bennénè máǹnì demóm̀birε mèmáà kòo mbo kè di yaàbí ní ò yà kébanté mí nKuyie n di dènne Esibiti ké ndi duò mm̀ù di dikpáà miεε.

33 Kè Mɔyiisii náké Anɔ ke dà: Benné máǹnì demóm̀birε mèmáà kéuté diconkurì kǐnné ti Yiè nKuyie ntaummè tou miεε kè di bí nhò yàu.

34 Kè Anɔ yie nti Yiè nKuyie nnáké tì Mɔyiisi kéǎnné máǹnì diconkurì kǐnné metaummè tou miεε ikuó nentì ìlkè.

35 Isidayεεriβε do yo mmáǹnì nwe ke dà yεbie nsipísìnàà. Bè do yo mmáǹnì nwe ke yà tuòkenè Kannahã.

³⁶ (Bè do bennénè dèè mómбирe mánni ke ìnné dè do mànnè dítìrì mènàà ndi.)

17

Isidayeeribe mǎh̄témè menie
(*Wénté Mukétimù 20:2-13*)

¹ Kè Isidayeeribe yie nti Yiè nKuyie mbè nàké tì, kékíté Sinni kó dikpáà, kénkéri kébáté Defidimmu, bè í mpèté menie nke yà. ² Kè benìtìbèe íi ndikpànni nè Mǎyiisi, kéntú: Tí duónnè menie nkè tí yà. Kè Mǎyiisi dǎ: Dè dòmme kè di n kpànnè? Dè dòmme kè di yáú ti Yiè nKuyie?

³ Kè sinéyēĩ auté benìtìbè kè bè ò kpànnè ke tú: A ti dènnení Esibiti kè sinéyēi sii bo ti kuǎ tinti nè ti bí nè ti wũǎ?

⁴ Kè Mǎyiisi kuónnè ti Yiè nKuyie nke dǎ: N yóó dǎǎ ba benìtìbè bie? Dè kpaá sánpó nwe kè bè m búótí yetárè kékua. ⁵ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mǎyiisi ke dǎ: Deite Isidayeeribe kó bekótìbè mabè, kétúóté a pààti a do poténè kù kukó nkéniité de ìkè. ⁶ N yó mbomu ditāri Odebu kó dipèrì borè, kàa dǎ poté, kè menie nyènní kè benìtìbèe yà.

Kè Mǎyiisii dǎǎ Kuyie nhò nàké tì Isidayeeribe kó bekótìbè ìkè.

⁷ Kè bèe yú de kó dibòrì ke dǎ: Masa nè Mediba, dèè tu Dikpànni nè meýáàmè. Bè do de nyíinnè dikpànni Mǎyiisi, kényááké tí Yiè nKuyie, kémbékú bemáà ke tú: Kuyie nti bonàa kè kù í ti bonè?

Isidayeeribe namè Amadesiibe

⁸ Kè Amadesiibe dǎnté Isidayeeribe mudoò Defidimmu. ⁹ Kè Mǎyiisi náké Sosuwee ke dǎ: Tǎǎté

benitìbè kékote kékpannè Amadesiibe. N naa yó mbo ditāri ñnkè nke, ke tɔ Kuyie mpààti.

¹⁰ Kè Sosuwee dɔd Mɔyiisi ò nàké tì, kékote kékpannè Amadesiibe, Mɔyiisi nè Anɔ nè Uuri kè bè bo ditāri ñnkè. ¹¹ Kè Mɔyiisi yùo o bakù Isidayεεribe ñnɔ, kè kù cɔnnè Amadesiibe ñnɔ. ¹² Kè Mɔyiisi baà nhɔu, Anɔ nè Uuri kè bèe waá nditāri, kòo kari, kè yiè nni mpĩ nho bakù yóu, kòo tɔu pĩ nkucānku. Kòo baà nni nyuo kè diyè yàa tannè. ¹³ Kè Sosuwee na Amadesiibe, kè bè kùɔ.

¹⁴ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔyiisi ke dɔ: Wāri de kó tináaantì dipátiri miεke kè dí ntì yé. N yóo kuɔmu Amadesiibe pái pái, bá òmɔu ténke bá ndenniní be kpéi ketenkè ñnkè.

¹⁵ Kè Mɔyiisii maá diwũstɔnni kè di yu ke dɔ: Ti Yiè nKuyie ntú n kó mecannimè. ¹⁶ Ke béi nke dɔ: Amadesiibe mè ndàátimè ke kpannè ti Yiè nKuyie, kuù yó mbè kpànnè sáá.

18

Mɔyiisi còkù Setidoo ò siékémè

¹ Kè Setidoo Mandiyāabe kuó nùtì, Mɔyiisi còkùu keè ti Yiè nKuyie ndòd Mɔyiisi nè Isidayεεribe, kékèè kù bè dènnemè Esibiti, ² kétúóté Mɔyiisi pokù Sefodaa ò do duó nkè wèe kònkò, wenwe nè o bí idé. ³ Dεketirè yètiri do tú Kedisɔmmu (dèè tu Mbo-Kupòòkù). ⁴ Kòo sàmprùu kpεri tú Kù-Nteennè (Nè bè kó tináaantì Ediesεε). Kòo dɔ: Kuyie n cice do tũ nkù, kuù n teennè, kè n yenténè okpààti siè.

⁵ Kè Setidoo Mɔyiisi còkùu túóté Mɔyiisi pokù nè o bí idé, kékote Mɔyiisi borè, ke sɔ mbè bàté Kuyie

ntārì také. ⁶ Kòo náké M̀oyiisi ke d̀: Mí nSetidoo a c̀k̀, m̀l̀ t̀ǹl̀ a pok̀ ǹ a bí idé, ke k̀teǹǹl̀ a borè. ⁷ K̀ M̀oyiisi ò co, k̀ò òrì, k̀ è èe beke betòbè k̀nnaatí, k̀ta M̀oyiisi tou. ⁸ Kòo náké ò c̀k̀ ti Yiè nKuyie nd̀m̀ Esibiti k̀o k̀p̀at̀ ǹ o k̀be, Isidayeeribe k̀r̀i ǹ è m̀ánè m̀è áárìm̀, k̀ ti Yiè nKuyie mbè deeté. ⁹ K̀ è èe narike Setidoo ti Yiè nKuyie nd̀m̀ mesà nyIsidayeeribe, ke è deeténè Esibiti k̀be. K̀ò d̀: ¹⁰ Ti Yiè nKuyie nyètìrì ñdeu, kunku k̀ù di deeténè okp̀at̀ ǹ Esibiti k̀be be ǹu mièke. ¹¹ M bantému di mm̀nǹ ti Yiè nKuyie p̀ètém̀ yebòk̀, k̀ benkem̀ ku ẁrìm̀ Esibiti k̀be f̀ũnko d̀i m̀nǹ Isidayeeribe.

¹² K̀ Setidoo M̀oyiisi c̀k̀u ku Kuyie nfeðfè k̀tuò nké k̀ k̀ fetefè k̀b́nné. Aǹ ǹ Isidayeeribe k̀ bekótìbè k̀ è èe ò ẁnnénè, k̀ è èe di Kuyie nyìk̀.

M̀oyiisi t̀nkém̀ è m̀abè k̀ è m̀bek̀

¹³ K̀ è èe wenté k̀ M̀oyiisi kari k̀mbek̀ǹ benìtìbè dik̀nweñ̀ ǹ kuyuokoo, k̀ è c̀m̀m̀ o ìk̀. ¹⁴ Kòo c̀k̀u yà è èe d̀òrì k̀ò beke ke d̀: A d̀òrì ba? Dè ỳme k̀a k̀rì amáà k̀ benìtìbè da murì, dik̀nweñ̀ ǹ kuyuokoo. ¹⁵ K̀ M̀oyiisi d̀: Bè k̀tenì m borè ke d̀ k̀k̀e Kuyie mbo è nàké tì nti. ¹⁶ K̀ è èe m̀ke tìmatì è ò k̀tenì m borè nde, k̀ n tì mbè t̀ntè, k̀ è èe nàké Kuyie nkuó ǹ ku tié. ¹⁷ Kòo c̀k̀ d̀: A d̀òrì è í wenni. ¹⁸ A bo òu, k̀ benìtìbè m̀nkèe òu k̀yìk̀. De k̀ mutòmm̀ da deunèmu, a báa na k̀ mù p̀i nhamáà. ¹⁹ Yie n yóò da dú nyì tié nkè Kuyie nda teennè. F̀ò yó ǹu benìtìbè k̀peti t̀i yóu ke k̀rìnè Kuyie mborè. ²⁰ Náké be Kuyie nkuó ǹ ku tié, k̀ è èe benke kuce è d̀ nkéntũ nkù. ²¹ T̀átè benìtìbè m̀mm̀m̀be, è èe dé Kuyie nke

náá ntimóm̃m̃anti, bèè í dó ticuuti kó mudii, kè bè mbaké yetĩrè. Yie mbenìtibè tekoupiítè (1000), otòu tekòutè (100), otòu sipísìnùmmù, otòu tepíítè. ²² Bèè yó mbekùnè benìtibè. Kè tìi ðeu bèè tì nda náké, kè tìi kěńni bèè tì beké bemáà. Yaate a t̃ou kè bèè ði nda toténè. ²³ Kàa ðò ðemm̃e ke t̃u nkuyie nda náké tì a báá ou. Benìtibè níi bo nkũnti kè diwèi bè bo.

²⁴ Kè M̃oyiisii yie ñho còkù ò náké tì, ké tì ðò tim̃ou. ²⁵ M̃em̃m̃e ò t̃ankém̃e Isidayeeribe mĩeke benìtibè mómm̃ambe, kè bè mbaké benìtibè. Yìè ntekoupiítè (1000), otòu tekòutè (100), otòu sipísìnùmmù, otòu tepíítè. ²⁶ Kè be mbekùnè benìtibè sáà ke k̃arìnèní M̃oyiisi borè tìi ðeu, ke bekù tìi kěńni bemáà.

²⁷ Kòo còkùu ò cau nkékò ñho cie.
**KUYIE ND̃ÕMM̃E METAUM̃E NE
 ISIDAYEERIBE**

19

Kuyie nyèmm̃e kù bo taunnè Isidayeeribe

¹⁻² Kè Isidayeeribe ité Defidim̃u, k̃etuake Sinaii t̃arì kpáà, ot̃ankù t̃áánwè kó diyìè diketirì do ndi nè bè yèmm̃e Esibiti, kè bèè báté dit̃arì také. ³ Kè M̃oyiisii deke dit̃arì ñnkè, ke bo yà ti Yìè nkuyie.

Kè kùu ò yu dit̃arì ñnkè ke ðò: Á náké Sak̃abu k̃obe, Isidayeeribe ke ðò: ⁴ Di yàmu n ðò ðè Esibiti k̃obe, ke ði t̃o fetúúfè t̃ou m̃èè botí fe bí, ke k̃atenèní ðie. ⁵ Kè ði yie n k̃peti, ke p̃i n kó metaum̃e, ði bo ntú n k̃obe ibotí im̃ou mĩeke. M̃i te ketenkè kem̃ou. ⁶ Di botí bo ntú mí nkuyie n kuó ñiùbè, kubotí n c̃áńné kù, kè kù p̃i n t̃ómmù.

⁷ Kè Mɔ̀yisii cùténí kényú Isidayeeribe kó bekótíbè ké bè nàké ti Yiè nKuyie nhò nàké ti timou. ⁸ Kè benìtibèe yie mbemou ke dò: Ti yóó dɔ̀omu ti Yiè nKuyie mbéi ntì. Kè Mɔ̀yisii kpénté ké ti nàké ti Yiè nKuyie. ⁹ Kè ti Yiè nKuyie ndò: M bo kɔ̀tení kэмbo diwetiri mieke ke da náánnè, kè bè yo n tammè, kényíé nha kpeti sáá.

Kè Mɔ̀yisi yíé ké kù nàké benìtibè ò nàké ti.

Kuyie nkàtenímè Sinaii tãri

¹⁰ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔ̀yisi ke dò: Náké benìtibè kè bèe dɔ̀ bemaá mewénkùmè kó ikuó yíe nnanke kéhúú be yààti. ¹¹ Kè dí nni mbaa diyie tãánni yíè, n cutoomu Sinaii tãri ñnkè, kè benìtibè bемou bo n ya. ¹² Á níété kumàнку, kéfi nditãri ké bè nàké ke dò: Òmòu báá deke ditãri yoo wèe di kàáké, kè wèe di kàáké bèe ò kù. ¹³ Kè feǝfè nfe yoo onitì, di báá dè kàáké, di dè bùótí yetãrè yoo di dè tãá ipie. Di báá yóu kè dè nfòu. Di bo kee dii mɔ̀nni ditãteheù, bèè dò nkédekení ditãri de mɔ̀nni ndi bè dèètìnímè.

¹⁴ Kè Mɔ̀yisii cùténí kénáké benìtibè kè bèe dɔ̀ bemaá mewénkùmè kó ikuó, kéhúú be yààti. ¹⁵ Kòo bè nàké ke dò: Dí mbaati yewe yetããti mieke, òmòu báá duónè onitipòkù.

¹⁶ Diyie tãánni yíè dikũnweñni sèi, kè fetaafe mpéú, ke míi nkè kuyukú fí nditãri ñnkè kè ditãteheù kuð mmediè nkè Isidayeeribe bемou kɔ̀nti au sicéí. ¹⁷ Kè Mɔ̀yisii bè dènnè kè bè bo kɔ̀te kényà Kuyie nkè bèe tuokoo kécómmú ditãri pèri.

¹⁸ Kè Sinaii tãri fí nkuyukú, ti Yiè nKuyie nkuù do cùténí muháá mmieke, kè de kó kuyukú ñyie ke dò

nfepéèpũnnétofe kòku, kè ditārì diməu sànti. ¹⁹ Kè ditātēheù tammè dòke kpénkú, kè Məyiisi nnàánnè Kuyie nkè kù ò tén̄n̄n̄ko ke péú metammè.

²⁰ Kè ti Yiè nKuyie ncúténí Sinaii tārì kényú Məyiisi kòo deko. ²¹ Kè ti Yiè nKuyie nhò nàké ke dò: Cúté kénáké benìtibè kè bè báá cokéní ke bo n yà, kusũkù yàà bo kú. ²² Bá ikuó niùbè bèè dò nké n tóónnè bèè dòò bemàà mewénkùmè kó ikuó. ²³ Kè Məyiisi dò: Benìtibè í deètíní. A sòò ti nàkəmu ke tú ti níété kumànkú kè benìtibè r̄mbo ditārì p̄eri. ²⁴ Kè ti Yiè nKuyie ndò: Cúté kénáké ikuó niùbè nè benìtibè kè bè báá dekení bè yàà bo kú, nè Anəə kè dí dekení.

²⁵ Kè Məyiisii cúténí kénáké benìtibè.

20

Kuyie ntannò tepítè

(Wénté Ikuó kòntímù 5:6-21)

¹ Məmme kè Kuyie nnáké Isidayεεribε ke dò: ² Mîi tu di Yiè nKuyie, kè mîi di dennení Esibiti di do tú kè tidaatì. Onìtì f̄s:

³ A bá ntũ ndeterè marè kè dè í tú mí nKuyie.

⁴ A báá dòò tetenkəanìtè kédonnənè dèè bo kəĩnkè, yoo ketenkè kperε, yoo menie mmiεke kperε. ⁵ A báá nínkú de ìikè ké dè bàñtè, mîi mää tu a Yiè nKuyie! Ke yóó kpetínné wèè yetε n kpeti nè o bí nè o yaábí nè í kó íbí. ⁶ N yóó dòòmu mesàà nwèè yie n kpeti nè o bí nè o yaábí, kuce tekəupíítè (1000).

⁷ A báá yú mí nha Yiè nKuyie nyètìrì s̄ántíke, ke yé n yí yóó yóu wèè bo yú n yètìrì detetìrè.

⁸ A nyé teom̄pùtè yie kpéí, kè di ncáá nkéntú n kperi. ⁹ A ní p̄i nha t̄ómmú muməu yewe yékuò.

¹⁰ Diyiénnì yie tu mí nha Yiè nKuyie n kperi ndi.

A báá pĩ mmutõmmú mamù de yiè. Bá a bire, bá a kóo tñnti onitidùu yoo onitipòkù, bá a òfè, bá opòò wèè bo a cĩtètè. ¹¹ Ke yé n dòòmè keĩnkè nè ketenkè nè dèè kó dimàà bo yewe yèkuò ndi ke om̀pè diyiénni, deè kpeí nte kè n di pã mesàà, ke tú di ncáá nke tú n kperi.

¹² A ndé a cice nè a yõ, kè dèe yie nkàa fòmmuu okè, mí nha Yiè nKuyie n yóó da duó nkèè tenkè mièke.

¹³ A báá kuò onitì.

¹⁴ A báá duónè wèè í tú a pokù yoo wèè í tú a d̀u.

¹⁵ A báá yúúkú.

¹⁶ A báá souté kécaàrè a kou t̀u yètìrì.

¹⁷ A báá yaa nhot̀u kperere marè, o cĩtètè, yoo o pokù, yoo o kóo tñnti, yoo o nàáfè, yoo o sãmmarímú.

¹⁸ Kè benitibèe keè fetaafe pèúmè kè ditãteheù kuò, kèyà fetaafe mìímmè kè ditãrì fĩ nkuyukú, kè kufõwaá mbè pĩ nkè bè ncómmú mekentímè,

¹⁹ kénáké M̀oyiisi ke d̀: Nti náánnè a mómmuò nti yóó yiemmu, Kuyie mbá nti náánnè ti yàà bo kú.

²⁰ Kè M̀oyiisi d̀: Di bá nyĩ̀kù, Kuyie ndi t̀ónnè ke bo di benkemu kè di banté kù kpeñ̀nì mè ké kù depe, ké bá nd̀ari meyei.

²¹ Kè benitibè ncié, kè M̀oyiisii t̀ónnè diwetirì Kuyie mborè.

Bè yó mmaà mèè botí yewũ̀st̀rè

²² Kè ti Yiè nKuyie nnáké M̀oyiisi ke d̀: Náké Isidayeribe ke d̀ n tú: Di yàmu n di béinnènnímè keĩnkè. ²³ Dí n tũ mmú máà, di báá d̀òò timátì péítì nè mesò nkó sitenkaanì. ²⁴ Di ní m maá diwũ̀st̀nni n tãátè dii b̀rì, ké nni nfeu ipe nè inààke, kénkòu itei ke tuò, kè n k̀r̀nì ke di pã

mmesàà. ²⁵ Kè di yóó maá diwũḡtònnì nè yetárè di báá yè cìéké, kè di yè cìéké di yè s̄nkùnnemu. ²⁶ Di ní báá maá diwũḡtònnì kéǎnné yedetisàkè, bè yàà bo yà wèè dèèti o fèi.

21

Ikuó ù tukúnè tidaati

¹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké M̄oyiisi ke dò: N te ikuó a yóó duó nyì Isidayεribε: ² Kè wèè donténè Ebedeε kudaakù, kù mp̄i mmutōmmú yεbie nyèkuò, káyè diyiénnì bá kù báá yietí mùmamù. ³ Kè wèè yóó donté kudaakù kè kù kòké, kùu yè kutetìri, kè kù mè ndo po kùu yènnè ku pokù. ⁴ Kè ku yiè nweè me nkù duó nhonitipòkù kòò p̄eité ibí, ku yiè nweè yó nyì te kè kùu yè kutetìri. ⁵ Kè kudaakù me nyí: N dómu n yiè nke dó m pokù nè m bí, n yí dó káyè. ⁶ Ku yiè nkù cònné dibòrinùù káyú Kuyie nyètìri kékeuté ku toò, kè kù ntú o kóo t̄nti s̄áà.

⁷ Kòò m̄u me nfité o kóo sapàà nkòò tu kudaakù, ò báá na káyè tidaati yiè mèè botí. ⁸ Kòò me nkù donté ke yóó puokemu, ke ténke í kù dó, wèe w̄εte ké kù fiténè ku cice. Ò báá kù fiténè kubotí tekù. Kòò d̄ò m̄εm̄ε wè kù yeténèmu. ⁹ Kòò me nkù donté ke bo duó nho bire ndε, wè nkù d̄òri ò d̄òrimè o kó besapàmbè. ¹⁰ Kè dè boní kè de kó debire waá nhonitipòkù t̄u, dè báá yaate dè do p̄ā mmùù dii okótì nè tiyààti nè mudōmmú. ¹¹ Kòò í ò d̄òri denennè d̄ētāati d̄endε, ò bo na káyè bá ò báá yietí idííí.

M̄eyi mmèè m̄annè mukūū

¹² Kè wèè poté onitì ke kùò bèè ò kùò. ¹³ Kòò me nyí ó kùò ke dó, kòò n̄ùtè t̄ε ò yeténè, wèe s̄ori n

yóo di benke dìi èi. ¹⁴ Kòò me nhò kùò ke dómu, yoo wè ò kùànè meciì, bá kòò coké ke sàri n wũštànni borè, dí ò dèite kékuò.

¹⁵ Wèè poté o cice yoo o yǒ, bèè ò kùò.

¹⁶ Wèè yùúkú onitì koò fité yoo ò bo o cīētè, bèè ò kùò.

¹⁷ Wèè sǎá nho cice yoo o yǒ bèè ò kùò.

A bo potémè onitì yoo a bo ò kùutémè

¹⁸ Kè benitibè kpà nkòò mǎu poté otǎu kòò do ke í ku. ¹⁹ Kòò na ke ité ke centinè kupààti, bè báá kuò wèè ò kùute, wèè ò kùute wèè ò yietí ò ò kùutémè, ké nhò taà nkòò miété.

²⁰ Kòò mǎu puotí o kó kudaakù, kunitidaakù yoo kunitipòrikù, kè kù ku bèè peite. ²¹ Kè kù me mmòke diyìe yoo yewe yèdéè ke ku bè báá peite kè yé weè kù dontémè.

²² Kè benitibè kpà nke bòòte onitipòkù wèè pùò nkòò pǎuti donní kòò í kùute, o dǎu bèe yu bebeémbè borè, kè bèè ò yietí ò kèété ìì díítí. ²³ Kè meyei mmamè me ntùòkení onitipòkù kòò ku, bèè kuò wèè ò kùò. ²⁴ Kè wèè kpèété otǎu nǎnfè, bèè kpèété o kǎfe, kè wèè feuté otǎu nìnni, bèè feuté o kperi, kè wèè kèété otǎu nǎutè, bèè kèété o kpete, kè wèè kèété otǎu naàcètè bèè kèété o kpete. ²⁵ Kè wèè cóu nhotǎu, bèè ò cóu, kè wèè kùute otǎu, bèè ò kùute, kè wèè ànné otǎu kuyènkù, bèè kù nhò ànné.

²⁶ Kòò nìti poté o daakù, kunitidaakù yoo kunitipòrikù, ke kpèété ku nǎnfè, wèè kù fīi nkù ténke bá ntú kudaakù ò kpèété mèè kpéi nku nǎnfè. ²⁷ Kòò feuté ku nìnni wèè kù fīi nhò feuté mèè kpéi nku nìnni.

28 Kè fenààfè kùò onitidòù yoo onitipòkù, dè í tú fε yiè nkó meyetímè, bèε fε bùótí yetárè kékuò, bèε me mbáá fε càáké. 29 Kè de kó fenààfè me nkūmmùmu, kè bè nàké fε yiè nkòò í fε pī nkè fε kùò onitì, bèε fε bùótí yetárè kékuò, kékuòhè fε yiè. 30 Kè bè yē nfe yiè nyietí kécooté, wèε yietí bè ò beke dèè kó dimàà. 31 Kè fε kùò denitidabire yoo denitipobire, bèε dòò meè maa. 32 Kè fε me nkùò kudaakù kunitidaakù yoo kunitipòrikù, bèε yietí ku yiè mmedítibii nsipísitàāti, ké fε bùótí yetárè kékuò.

33 Kòò mǎù kpeté tebinte yoo wè tè keú, ke í pòò nkè fenààfè yoo sǎmmarímú do de mieke ke ku, 34 wèε yietí de yiè nké dè tùóté.

35 Kòò mǎù nààfè kàùte otàù kǎfe, kè fε ku bèε fε fité kétoté idíítí, kétoté fèè ku. 36 Kè de kó fenààfè me ndo kūmmù itei nyi, kè bè nàké fε yiè nkòò í fε pī nwèε yietí fε kùò wèε kǎfe fenààfè, kétúóté fèè ku.

Ikuó ù tukúnè iwũó kó muyóò

37 Kòò mǎù yùúkú otàù nààfè ke kùò yoo ò fité, wèε yietí fenààfè yiè nyinààke inùmmù. Kè fεpièfè me nni nfe wèε yietí ipe inàà.

22

1 Kòò yúókù yùúkú keyènké, kè bè ò sǎnké koò kùò, dè í tú munitikòù. 2 Kè diyie me nyènní kè bè ò kùò, munitikòù mmu. Kòò yúókù mǎù me nyí mǎke dèmarè ke bo yietí ò yùúkú dè bèε ò fité kéyietí.

3 Kòò yùúkú fenààfè nfe yoo sǎmmarímú yoo fεpièfè, kè dè kpaá o cǐètè wèε dè tèíné kénóò ndeterè.

*Kuyie nyēmmè Isidayεεribε ndake be kabe kperε
kpéi*

⁴ Kòo m̀òu yóu kòo wũṣ c̀àáké ot̀òu diiti yoo o tebe, wèè te feḏ̀fè wèè deite o kó kupaku tidiiti s̀ààti yoo o tebe s̀ààyè k̀éyietí o ḏ̀fè di wèè diiti.

⁵ Kòò m̀òu c̀óu ndikp̀áà, kè dè c̀òuté òm̀òu diiti, ti c̀óu dè yoo ti kpaá cómmú dè, wèè yietí tidiiti yiè.

⁶ Kòò m̀òu s̀ònnε o diiti yoo o kperε ot̀òu borè, kòò m̀òu dè yùúkú kè bè ò yà, wèè yietí kuce mèdémè.

⁷ Kè bè í yà wèè yùúkú, dè do duṣ wèè c̀f̀èt̀εε yú mí nKuyie nyètiri k̀ébéi nke d̀ò: N yí t̀ùóté n kou kperε.

⁸ Kè bèmabè ǹenni feǹààfè kpéi nyoo s̀ámmarímú, yoo fεpièfè, yoo kuyààkù, yoo d̀εmarè kpéi, bèε kote m borè, kè n yí wèè í naati, wèè yietí kuce mèdémè.

⁹ Kòò m̀òu tannénè ot̀òu feǹààfè, yoo s̀ámmarímú, yoo fεpièfè, yoo feḏ̀fè tefè mafè, kè fè ku yoo fè kèété, yoo bè fè yùúkú, bá bè í fè yà. ¹⁰ Feḏ̀fè taà wèè borèε yú n yètiri ke d̀ò, ò í fè t̀ùóté. Kòò ì memme wèè te feḏ̀fè wèè yie nhò béi ntì bá ò báá yietí. ¹¹ Kòò me nyóu kè bè fè yùúkú o c̀f̀èt̀ε, wèè yietí feḏ̀fè yiè. ¹² Kè musím̀m̀u muù me nfè p̀i nwèe t̀óni mù c̀àáké ke s̀ùó ndè, k̀ébenke fe yiè nhò báá yietí d̀εmarè.

¹³ Kòò m̀òu ỳãũté ot̀òu feḏ̀fè, kè fè kèété, yoo fè ku, bá fe yiè nyí dè bo, wèè fè ỳãũté wèè yietí fe yiè. ¹⁴ Kè feḏ̀fè yiè ndè bo, ò báá yietí m̀umam̀u, kòò me nfè ỳãũté ke yietímu, de kó tiyeti ñsànnè.

Kuyie nduóm̀m̀ε ikuá ibotí ibotí Isidayεεribε

¹⁵ Kòò m̀òu ciitè osap̀àà nwèè í ỳé onitid̀ò, ò me nyí m̀ake didac̀̀nni, kòò duónè, wèè yietí tipoc̀̀nti kòò t̀ùóté k̀εpuoke. ¹⁶ Kòò sap̀àà ncice me nhò

yetenè o kóo sapàà nwèe yietí idíítí kè ì mmànnè osapàà nkó tipocòntì kpeyi baka.

17 Dí kuò benitipòbè bèè tu benitinòmbè di cuokè.

18 Kòò mǎu duónè fèǎfè bèè ò kùò.

19 Kòò mǎu fèúté fèǎfè dibòò, ke yóu mí nKuyie, mbèè ò kùò.

20 Di bá nfěũnko bepòòbè yoo dí mbè cií. Ke yé di do túmè bepòòbè mbe Esibiti tenkè. 21 Di bá nfěũnko bekúpobè nè iciribí. 22 Kè di bè fěũnko, kè bè saute ke n yu n yóó keèmu. 23 Kè m mièke di peike, kè n duó nkè di dootitòbè di kuò, kè di pobèè naá mbekúpobè, kè di bí naá nyiciribí.

24 Kè wèè pènte ocĩrì idíítí o kó kubotí mièke o bá ndó wèè ò yietí kénósò mbetòbè òmmè.

25 Kè wèè kou yóó ò yǎũté dèmarè kòò tùóté o yààkù wèè kù nhò tǎnné kè diyìè mu nyí ta. 26 Ke yé ò ku mmàkemè kumáà ke daati, kè kù í bo ò bo duónè ba, ò yóó sautemu kè n keè, ke yé m mākemè mesémmè.

27 Di báá sǎá mmí nKuyie, di me mbáá sǎá ndi kóo kpàtì.

28 Di ní n duó ndi diitì ketitì nè di tebe ketiyè nè bèè tú Mpo.

29 Kè wèè nààfè yoo o pièfè peité fe birè m̀m̀ke yewe yeyiekè, diniinnì yìè kòò dè nni nfèúté.

30 Di tú n kó benitòbè mbe, òdònnè páíí! Dì bá ncáá mmusìmmù pĩ nfèè òfè, di ní fè duó n simóó.

23

Ti bo ndakemè becĩrìbè kpéí

¹ Òmòu báá keè siyáàbìsì ké ntì sàkénè. Òmòu báá kónné oyèiwe. ² Òmòu báá tūnne kusūkù kédàò meyei. Òmòu báá yie nkusūkù kpèti kédàò dèè í wenni. ³ Òmòu báá kónné òmòu kòò í naati, bá kòò tu ocīrì.

⁴ Kè wèè yà o dùòntòu nààfè, yoo o sāmmarímú kè dè feti, wèè dè nhò tóní. ⁵ Kè wèè dùòntòu sāmmarímú òunè ditòu ke do, wèè ò teennè kè bèè dè bouté tinènti.

⁶ Kòo cīrì naati di báá yóu di bo ò kòínémè. ⁷ Di bá nyíé nsiyáàbìsì, di báá kuò wèè í dòò meyei. N yí kómmú wèè cààrè. ⁸ Di bá ncóu ticuuti, tì yèìkùnkomu bèè nuò nwùó, ke sīnkùngo wèè naati.

⁹ Di bá nféũnko bepòòbè, di yému kupòòkù dòmme, Di do tú bepòòbè mbe Esibiti tenkè.

Ketenkè kó meòmpùmè nè yedidèìbaa

¹⁰ Di yó nkuuti yebie nyèkuò yèkuò ndi ke dèi di diiti. ¹¹ Dibenni diyíènnì kényóu ketenkè kè kèe omèpè, kè diheì kó becīrìbèè pété kédì, kè tikpasīntì di dèsonne.

¹² Di níí yóó pī ndi tōmmú yewe yèkuò ndi, kéomèpè ndiyíènnì, kè di nààke nè di sāmmarímúbè kè dèe omèpè. Kòo pòò nè kudaakù nè ku bire kè dèe wei.

¹³ Di m̀pī n di nàké tì timòu, di bá nyu yebòkè yètè, di bá nnáá nye kpèti.

Kuyie nyè nyIsidayeribe m̀baà nyèè baa

(Wénté 3:18-26, Ikuó kòntímù 16:1-17)

¹⁴ Bá diì benni dí ànné yebaa nyètāāti kédéúkùnnè n yètìrì. ¹⁵ Dibanni ketirì yó ntú pèèbè bèè í kòorenè mutie be kpèri ndi. Kè di ndi baà nke dò yewe yèyiekè ke cáá mpéèbè bèè í kòorenè mutie mùù

muuti, kéndonnè n di nàkémè di yetì dī mōnnī Esibiti. Di n di baà ndididèi kóo tǎnkù. Kè di níi kōriní m borè di báá kōtení di nōu sitetisi. ¹⁶ Di mbaà ntidipànti kó dibanni, ke baà ndididèi banni dibenni kũũ mmiεke, di dèite dī mōnnī tidiiti. ¹⁷ Kucε mētāāti dibenni miεke benitibè níi kōtení mí ndi Yiè nKuyie m borè.

¹⁸ Òmōu bá n féuté fεōfè kēwēnnénè fe yīl mprēē wèè kōarenè mutie mùu muuti, fe kùò mme mbá nyīkú keyènkè kè dèe wenténè. ¹⁹ Di ntouni tidipànti mí ndi Yiè nKuyie ncīētè nè yetebe ketiyè. Di níi báá bénnénè dibōbii di yō miè.

Kuyie ntōnni do nimè Isidayεeribe

²⁰ N duónkomu n tōnni kè di bo ndi ni ke di kǎnké kè dí tuōkenè ketenkè n tūntε kè di kpéi. ²¹ Di ndake ke báá yete n tōnni kpeti, kè di tì yete di í yóó di cīē ndi yetimè ke yé mīl di tōnkómè. ²² Kè di yíé ndi kpeti ke tū n di náá ntì, m bo nníi mbèè di níi, kè di dùòntòbè ntú n dùòntòbè.

²³ N tōnni yóó di niitému, Amōriibe nè Itiibe nè Pedisiibe nè Kannahāā kōbe nè Efiiibe nè Sebusiibe borè kè m bè kùò. ²⁴ Di báá nínkú be bōkè ìikè, di báá yè fié iwūō, di me mbáá teeté be borimε. Dí bè kùò képuò mbe bōkè. ²⁵ Dí ntū mmí ndi Yiè nKuyie mmáà, kè n di dōò mesàà nké ndi duò ntidiiti nè menie, ké ndi péiri mumōmmú. ²⁶ Di kó ketenkè miεke onitipòkù pōuti báá donní, tehāūntε bá mbo, kè n yíé di fōmmu kè dí nfòu kémōntε.

²⁷ M bo nni di ìikè ke āā benitibè kufōwaá, kè di tūòke kùò botí cie kùu coké, di dootitòbè bo ndi cokù. ²⁸ M bo níi nyecǎnkèndèèsùò di ìikè, kè yè mbetì Efiiibe nè Kannahāā kōbe nè Itiibe. ²⁹ N

yí yóo be bèti dibenni òmáà miéke dihèi yàà bo naá ndikpáà, kè depĩmpĩnnèe sũũ. ³⁰ N yó mbè bèti sám̀pó sám̀pó nwe, kè di yàa sũũnnè kétéieke ketenkè. ³¹ Di tenkè yóo keté òmèèrì wũ̀wè nwe kèntò kètuòkenè Fidisitèèbe kóo òmèèrì, kètuóóté dikpáà kèntò kètuòkenè kukó ndiekù Efadataa bèè dè bo, n yóo duó nkè di bè bètimu. ³² Di bá mbè m̀kenè metaummè mamè di me mbáá fié iwũ̀ð be b̀kè. ³³ Bè bá nkpaá di tenkè miéke, bè yàà bo di tentè kè di òò meyei nké n yeténè, kèfié iwũ̀ð be b̀kè, kè dè di b̀.

24

Kuyie nyumè M̀yiisi nè o k̀be ditàri ìnkè

¹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké M̀yiisi ke òò: F́ nnè Anòò nè Nadabu nè Abiu nè Isidayeeri be kó bekótìbè sipìsiyiekè dí dekení ditàri. Kè di kpaá díétìrìní di nínkú. ² Kè betòbè nde nkpaá, kàa tóónnì m borè amáà, kubotí me mbáá dekení.

³ Kè M̀yiisi k̀te kè tì nàké benìtìbè, kè bèe wènné bəm̀ou ke òò: Ti yiemmu ke bo òò ti Yiè nKuyie nyè mm̀.

⁴ Kè M̀yisii wàri ti Yiè nKuyie nhò nàké tì tim̀ou, kèíté dikũ̀nweñnì sèi kèmaá diwũ̀òtònnì ditàri p̀eri kèfií nyetàrè tepíítè nè yèdèè, Isidayeeri be wuò ntepiítè nè ìdèi kpeye, ⁵ kètāāté Isidayeeri be miéke bedapàmbè, kè bèe fié ti Yiè nKuyie nyiwũ̀ð kètuò nkèfié yenaadakè metaummè kpeye. ⁶ Kè M̀yisii ceé mmeýĩ ndibuu miéke, kètuóóté mesòmme kèmíété diwũ̀òtònnì, ⁷ kètuóóté metaummè kó dipátìri, kèkaa mbenìtìbè bəm̀ou ìkè. Kè bèe wènné

24:7 +dipátìri: Bè nàa mèè taummè pátìri kpéi ndie bè yè mM̀yiisi wàri òndi. Wénté ònàànkèè 4.

βεμου κε δò: Ti yiemmu κε bo δòò ti Yiè nKuyie mbéi ntì.

⁸ Kè Məyiisii túóté meyiĩ nkémíété benitìbè κε δò: Με nyĩ mmeè benkú ti Yiè nKuyie ndi taunnèmè kumáà nè ku náañtì miεke.

⁹ Δε κό difōnkúò Məyiisi nè Anəə nè Nadabu nè Abiu nè Isidayεeribe κό bekótìbè sipísìyiekè, kè bèε δεke ditāri, ¹⁰ káyà Kuyie nyIsidayεeribe tū nkù, kè ku naàcèi na δè δò nditāsààri κε miεti, κε δò ntiwεtì κε wenni páíi. ¹¹ Kuyie mme nyí ndòò meyi mme Isidayεeribe κό bekótìbè, kè bèε kù yà, kédeè kédi káyà.

Kuyie nyumè Məyiisi ditāri ĩnkè

¹² Kè ti Yiè nKuyie nnáké Məyiisi κε δò: Dekení m borè ditāri kè n da duó ntitápiètì n wāri tì ĩnkè ikuó, kàa ì tié nyIsidayεeribe.

¹³ Kè Məyiisii neinè Sosuwee o kóo tōntì, kè bèε δεke Kuyie ntāri. ¹⁴ Kè Məyiisi náké Isidayεeribe κό bekótìbè κε δò: Nkpaánè die nkè ti wētení. Kòò mōu mòke tìmatì wèe yà Anəə nè Uuri. ¹⁵ Kè Məyiisi ĩdeètì ditāri kè diwεtirì dì kǎánkò. ¹⁶ Kè ti Yiè nKuyie nkó tikpetì mbo Sinaii tārì ĩnkè, kè diwεtirì ndi dàátí ké δò yewe yèkuò, diyénnì yìè, kè ti Yiè nKuyie nyú Məyiisi diwεtirì miεke. ¹⁷ Kè Isidayεeribe nwúó nti Yiè nKuyie nkó tikpetì kè tì δò mmuhǎá mmùò còú. ¹⁸ Kè Məyiisii ta diwεtirì miεke, kédekoo ditāri ĩnkè κε δò iyìè nsipísìnàà, deyènnè sipísìnàà.

**BE DÒ NKEDDỌ MEE BOTÍ
METAUMME TOU**

25

Bè dò nképāmmú yèè p̄rè metaummè tou d̄òrìmù kpéí

¹ Μεμμε κέ ti Yiè nKuyie nnáké M̄oyiisi κε δ̄ò:
² Náké Isidayεεribe κέ bè n cuó yep̄rè, bèè d̄ó ké m p̄a be κπερε nè bè yèmmè mem̄ou dí cuó beè kó yep̄rè. ³ Nte di yóó cuó yèè p̄rè: Mes̄o nnè timátì p̄éitì nè dis̄owũḏ, ⁴ nè mup̄àkóm̄mù mùù dò mmebèrìmè nè mùù dò n̄fet̄nf̄e nè mùù dò mmeyĩ nnè mup̄àk̄onkperìmù nè tib̄ocitì, ⁵ nè tipek̄òntì wũḏtì nè detekperè kó idéi, ⁶ nè m̄efit̄kùḏ nnè mek̄outékùḏ mm̄èè k̄ak̄énè t̄ud̄ààrì nè tihúúntì bè t̄uḏ ntì, ⁷ nè yet̄árè yèè s̄òu κε do ndimant̄nnì nè yet̄ásààyè t̄eyè nè dik̄out̄éȳaàb̄òrì s̄ám̄p̄òrì nè dic̄ĩnc̄ĩnk̄ònnì ikuó niùtì kpéi. ⁸ Kè dí n d̄ò metaummè tou n yó mbo dì di cuokè. ⁹ Di yóó dì d̄ò nè di nentì κέ dì nd̄onnè n yóó da benke m̄è mme.

Metaummè tou

¹⁰ Dí d̄ònnè dit̄ou nè detekperè kó idéi, κέ di ok̄umè m̄bo m̄ét̄irì om̄áà nè s̄āntim̄ét̄irì sip̄ís̄id̄é nè m̄èn̄ummù, κέ di p̄ēk̄umè m̄bo s̄āntim̄ét̄irì sip̄ís̄iyiekè nè m̄èn̄ummù, di cómmè s̄āntim̄ét̄irì sip̄ís̄iyiekè nè m̄èn̄ummù. ¹¹ Kè dí dì d̄àrì mes̄o mm̄óm̄m̄omme di miεke, nè di ĩnkè ké m̄è kp̄ē ndi niù, ¹² k̄éd̄ò des̄o m̄ám̄ánnè d̄èn̄àà bá kùù m̄ānku m̄um̄áà, ¹³ k̄éd̄ò detekperè kó idéi kó ip̄àtì id̄éi, κέ ì d̄àrì mes̄o. ¹⁴ Kè dí ì t̄ōnnè dem̄ám̄ánnè d̄èè c̄àátì dit̄ou, κέ bè ndi t̄òúnè. ¹⁵ De kó ip̄àtì yó nde nt̄ḡ s̄āà, di báà ì d̄èite. ¹⁶ Di yóó de nh̄ānnè n tannò kó tit̄áp̄iètì n yóó da duó ntì.

17 Kè dí dṵò kupòkù nè mesṵṵ mmóm̄mm̄mm̄e, kè ku okùmè r̄bo métìrì òmáà nè s̄antimétìrì sipísìdè nè mènùmmù, ku p̄kùmè s̄antimétìrì sipísìyiekè nè mènùmmù. 18 Kè dí má beĩnkèmbàribè bèdébè kó tifèntì nè mesṵṵ mmáà, kécónné dit̄ou pòkù ìnkè, 19 kécónné kuu ku ñpíkù, kutekù kupíkù tekù, kè tì ntaunè dit̄ou pòkù, 20 kécò titòbè ke wetí dit̄ou pòkù, ke yuo ti fièti ke dáátí dit̄ou. 21 Kè dí ãnné n tannò kó titápíèti n yóó da duó nti dit̄ou mieke, kèpoo nkupòkù. 22 N ní yóó k̄tooo dit̄ou ìnkè nke beĩnkèmbàribè bèdébè fèntì saku, tìl còm̄mù n taummè t̄ou ìnkè, kè da náké n dṵó á náké tì Isidayeribe.

Tábùrì bè bo ndakù dè p̄èèbè bè p̄ā mbè Kuyie

23 Dí baaké tábùrì, nè detekperè kó idéi kòo okùmè r̄bo métìrì òmáà, mep̄kùmè métìrì kó dikèe, mecóm̄mè s̄antimétìrì sipísìyiekè nè mènùmmù, 24 kè dí ò d̄ari mesṵṵ mmóm̄mm̄mm̄e, kè mè kp̄e n̄ho nùù. 25 Kè dí ò ãnné kuperí kéfii ntipíitì tìnàà kè mep̄kùmè r̄bo s̄antimétìrì m̄eni, kè dí kù kp̄e mm̄esṵṵ. 26 Dí dṵò desṵṵmám̄annè kécátinné tábùrì m̄ankè inàà, o tààke berí ndè. 27 De kó demám̄annè yó ncáátí ke tókénè kuperí nku, kè bè ní t̄ōnné ipàati kétúóté tábùrì, 28 kédṵò detekperè kó idéi kó ipàati idéi kè ì d̄ari mesṵṵ, nyìl yó ntóunnè tábùrì. 29 Dí dṵò tisṵṵnentì móm̄m̄anti: Yesékébo nè ibòòke nè yebò di yó ndṵori ndè ikuá. 30 Weè tábùrì ìnkè nke di yó ndakùmè p̄èèbè di m p̄ā mbè, kè bè mbo s̄āà n yìikè.

Kuyie nyemmè bèe dṵò tefitíkèkètè ibake iyiekè kp̄ete

31 Dí dṵò tesṵṵfitíkèkètè kè t̄e m̄anè mesṵṵ mmáà, t̄e t̄ari nè t̄e b̄ake nè t̄e tòkè nè d̄èè dṵò mmutepóó nnè t̄e kèkèe dè yó ntaumu. 32 Kè t̄e b̄akee yate ìkuà, ku

mpíkù itããti, kutekù itããti nè de cuokè kaku. ³³ Kè de kó ibake ìkuò mmàke bá kù yetòkè yètããti, kè yè ñdònnè yetebe bè tu yè amandì nè dèè dò mmutepóó. ³⁴ Kè de cuokè kaku mmàke yetòkè yènàà, nè dèè dò mmutepóó nke dònne yetebe, bè tu yè amandì. ³⁵ Te baka itããti tuuté ndè de cuokè kó kudáú kè dè mmàke yetòkè yètããti. ³⁶ Yetòkè nè te baka kè dè ntú mesáa mmóm̄mm̄mm̄e ke tau. ³⁷ Kè dí dád̄ sikékèè s̄iyiekè k̄étóú ntóú nkè s̄i ncóú nkè dè wenni de ìikè. ³⁸ Dí dád̄ ihaaké nè dèè yó nkounè mutápeí nkè dè ntú mesáa mmóm̄mm̄mm̄e. ³⁹ Tefitíkèkètè nè te nenti dè yóó dád̄nè mesáa mmóm̄mm̄mm̄e mme, cidóóbè sipísitããti. ⁴⁰ F̄́ mM̄oyiisi, á t̄ũnne n da benkemè die nditãri ñnkè kè dí tè dád̄.

26

Kuyie nc̄sààtè

¹ Dí dád̄ n taummè tou nè tiyaáyónti tepíítè t̄i d̄ùòkenè mupààkonkperímù nè tipeçit̄i t̄i dò mm̄ebèrimè, nè t̄i dò mm̄eyĩ nnè t̄i dò nfetònfè, dí kp̄e mbeñnkèmbàribè kó tifènti. ² Kè ti okùmè r̄mbo métir̄i tepíítè nè mènàà, ti p̄ekùmè métir̄i mèdémè. Tim̄ou ti yó mme mmà. ³ Kè dí t̄i tau ntinùmmù, tinùmmù, ⁴ kécátinné tiketiti mànk̄u tipeçit̄i kó iwēĩ ìi dò mm̄ebèrimè, ké me ndád̄ tis̄nti. ⁵ De kó iwēĩ yó mbo sipísinùmmù ndi, ku mpíkù nè kutekù ke dò nyitóbè. ⁶ Dí dád̄ desáamámánnè sipísinùmmù dèè seùnè, kè d̄ee tau nde kó tiyààti tidé, kè t̄i naá nkùmáà.

⁷ Kè dí duòkenè tib̄çit̄i tiyaáyónti tepíítè nè kùmáà. De kó tiyààti t̄i yó nkãnké n taummè tou. ⁸ De kó tiyaáyónti okùmè yó r̄mbo métir̄i tepíítè nè mènùmmù ndi, kè ti p̄ekùmè mbo métir̄i mèdé mèdé.

⁹ Kè dí tau ntìnùmmù, kétau ntiteti tikuò, kukuónkù kunku kuù yó nkānké metaummè tou ìkè. ¹⁰ Kè dí cátinné kuyààkù ketikù mànkù kù tuuténè dè kudéríkù iwēī sipísìnùmmù, kécátinné kudéríkù mànkù iwēī sipísìnùmmù. ¹¹ Kè dí dḗò dibierimínni kó demámánnè sipísìnùmmù, késeunnè de kó iwēī, kè dèe naá nkuyààkù kumáà, ¹² kè dí tì dàtínné kè ti okùmè nsúó nke beke metaummè tou fōnkùò bíékè. ¹³ Kè ti pēkùmè nsúó nke beke tipīti tidé, kénkānké n taummè tou mesàà. ¹⁴ Kè dí waá ntipedakōnti wūōti kétau, kéwaá nkukōnkù kperíkù kénóó.

¹⁵ Kè dí waá n taummè tou kó tidabeeti kó ideí, kè ì ntú detekperè kó ideí. ¹⁶ Bá kù, kè ku okùmè mbo métírìbè bènùmmù kè kù pēkùmè mbo sāntimétiri sipísiyiekè nè mènùmmù. ¹⁷ Dí tì waá nkè tì mmōke meyàà mmédémè démmè mèè yóó seunnè timátì péítì kó yēcaube. Di tì dḗò timōu kè tì mme ndò. ¹⁸ Dí tì waá nkè tì mbo sipísidé, kécómú ke wetí kubakù cànkù. ¹⁹ Kè dí dḗò timátì péítì kó yēcaube sipísìnàà, késeu mbá dìi sãã fūō yèdéè yèdéè. ²⁰ Kè tidabeeti teti múnke mbo sipísidé kubakù you bíékè. ²¹ Kè dí dḗò timátì péítì kó yēcaube sipísìnàà késeu mbá dìi sãã fūō yèdéè yèdéè. ²² Kè dí waá ntidabeeti tikuò kécónné de ìkè bíékè, ²³ kéwaá ntiteti tidéti metaummè tou kentímè de ìkè bíékè kpeti. ²⁴ Kè tì ntau tidéti déti ti fūō, kétau meyóommè nè mumámáá, ke mme ndò tipīti tidé. ²⁵ Kè dèe wēnné tidabeeti tìni, timátì péítì kó yēcaube tepīitè nè yèkùò, bá kùù dabekù yèdéè yèdéè.

²⁶ Dí cíéké detekperè kó ideí kó ipānní inùmmù kēpānné metaummè tou mieke kupíkù ketikù. ²⁷ Kè

kupíkù déríkù kpèyi ríbo ìnùmmù, de ìkè kpèyi ìnùmmù. ²⁸ Kè de cuokè kó kupānní tōnné yēsānkè cuokè ku mmānku nè kutèkù. ²⁹ Kè dí dari yēsānkè nè ipānní mesō nkédōò desōmámānnè a yóó tōnné dèè miēke ipānní. ³⁰ Á tūnne n da benkemè die nditāri ñkè kè dí tè dōò.

³¹ Dí dōò kuyààkpenkpetínkù nè mupààkonkperímù nè tipeciti tìi dō mmèbèrimè nè tìi dō mmeyī nne tìi dō nfetōnfè, kékpè nkè dè ndò mbeñkèmbàribè. ³² Kè dí kù nùrínè detekperè kó ideí kó yēsānkè yènàà kó ibaaké ì dāri mesō, késeunè timátì péitì kó yēcaube yènàà, ³³ kénúnné kuyààkù ibaaké, kétanné n taummè tōu de miēke.

De kó kuyààkù kuù yó nyaàti ikuó dieku nè ikuó nenti kó kufáá. ³⁴ Kè dí poo nkupòkù n taummè tōu kéñné ikuó nenti kó kufáá miēke. ³⁵ Kàa ñnné tábùrì kudieku tekù, kubakù yóú bíékè, kéñné tefitíkèkètè kubakù cānku bíékè, kéwetínné tábùrì.

³⁶ Dí dōò dibòrì kó kuyààkù nè mupààkonkperímù mùù kākénè tipeciti, tìi dō mmèbèrimè nè tìi dō nfetōnfè nè tìi do mmeyī. ³⁷ Dí dōò kuyààkpenkpetínkù kó ideí detekperè kpèyi ìnùmmù, ké ì dāri mesō, kéānné yēsōbàkè yènùmmù nè dibierimínni kó yēcaube yènùmmù.

27

Diwūštānni bē tūò ndi ñkè iwūš

¹ Dí dōò diwūštānni nè detekperè kó ideí, kè di okùmè ríbo métìrì mèdé nè dikéè. Dì yó mmà di pūtì timōu ndi, kè di cómmè ríbo métìrì mēmāà nè dikéè. ² Kè dí ānné yebàkè di kentímè menàà de ñnkè, kè yè ntaunè diwūštānni, kàa yè dāri disōwūš. ³ Dí

dòò diwũṣtònnì kó tinèntì nè disṣṣwũṣṣ: Dèè kounè mutápeí nnè yekā nè yebṣ bè yó mméínè yè meyiĩ nnè sikũmboó, ⁴ kédòò disṣṣwũṣṣ kó tedìtè nè de kó demámánnè dènáà kécátínné di kentímè menàà. ⁵ Kè dí tè sàa nkè tè ríberínè diwũṣtònnì cuokè, ⁶ kédòò detekperè kó idéí kó ipààti ìdéí, kè ì dàri disṣṣwũṣṣ, ⁷ kè ì tōnné diwũṣtònnì kó demámánnè tipùtì tidé kè dí ndi tounè. ⁸ Di yóó dì dṣṣ kè dì nhorímu kéndò n da benkemè diè nditārì ìnkè.

Metaummè tou kó kuperí

⁹ Nte di yóó dṣṣmè kuperí nè mupààkonkperímù kécēēte n taummè tou: Kubakù cànkù bíékè kó meokùmè mbo métìrì sipísìnùmmù. ¹⁰ Kè yesānkè mbo sipísidé nè disṣṣwũṣṣ kó yεcaube sipísidé nè timátì péítì kó ibaaké nè ti kó ipààti tiyààti yóó núnné ì. ¹¹ Kubakù yóú bíékè kó meokùmè rímà, kéndò mmetēmè dōmmè. ¹² Kè de ìikè bíékè kó mepēkùmè mbo métìrì sipísidé nè mènùmmù nè yesānkè tepíítè nè yε kó yεcaube. ¹³ Kè didonfũṣṣ bíékè kó mepēkùmè mbo métìrì sipísidé nè mènùmmù. ¹⁴⁻¹⁵ Dibòrì pùtì tidé bá kù, kù mmṣke métìrì mèyiekè nè dikéè, nè yesānkè yètāāti nè yε kó yεcaube yètāāti. ¹⁶ Kuperí kó dibòrì kó kuyààkù yó mbo métìrì tepíítè nte, kéndò mmèberìmè, ke dò nfetònfè, ke dò mmeyiĩ, ke dùàkenè mupààkonkperímù, ke kpè. Kè yesānkè mbo yènàà nè yε kó yεcaube. ¹⁷ Yesānkè yemou yó ntaunè yetabè timátì péítì kó iwēĩ nyi. Kè ibaaké ntú timátì péítì kè yεcaube ntú disṣṣwũṣṣ. ¹⁸ Kuperí okùmè yó mbo métìrì sipísìnùmmù ndi, kè mepēkùmè mbo métìrì sipísidé nè mènùmmù, kè mecómmè mbo métìrì mèdémè nè dikéè. Kuperí

yóo dɔ̀nè mupààkonkperímù mmu, kè yesà̀nkè kó yecaube ntú disɔ̀wũ̀. ¹⁹ Bè yó mpĩ̀nnè tìi nenti n cĩ̀tè tǎmmú nè yesà̀nkè tɛcĩ̀tè kpeye nè kuperí kpeye yó ntú disɔ̀wũ̀ ndi.

Tɛfitíkèkètè kó mekù̀

²⁰ Fǎ mMɔ̀yiisi á duó nkè Isidayɛeribe da díi mekɔ̀sà̀mè odifíè kó yetebe kɔ̀me, kè dèe yie nkè fitírè ñcúú nsá̀. ²¹ Anɔ̀ nè o bí bèe níi yóo dè tũ̀ nkéínnè kuyà̀kù kùù kǎnké mí ndi Yiè nKuyie ntɔ̀ kupíkù tɛkù bíékè, kè dè ncúú nkuyuoku nè dikũ̀nweñ̀nɔ̀ mí nKuyie nyìkè. Dè yó ntú Isidayɛeribe kuó nyi sá̀.

28

Bè dà̀mè ikuó niùbè kó tiyà̀tì

¹ Kè Kuyie mbéi nke dɔ̀: Fǎ mMɔ̀yiisi á yú a kóo kótì Anɔ̀ nè o bí Nadabu nè Abiu nè Edeasaa nè Itamaa ké bè cǎnnè nè Isidayɛeribe tɔ̀bè, kè bè ntú ikuó niùbè ke pĩ̀ n tǎmmú. ² Á dɔ̀ a kóo kótì Anɔ̀ tiyà̀kpetì ikuó kpeti, tìi yó mbenkú ò cǎnnè̀mè betɔ̀bè. ³ Á náké beyaà̀dù̀bè n duó mbè mecii nkè bèe dɔ̀ Anɔ̀ tiyà̀tì kòò nti daati ke pĩ̀nnè n tǎmmú kè tì mbenkú ò cǎammè. ⁴ De kó tiyà̀tì yó ntú dicĩ̀ncĩ̀nkɔ̀nni, nè tɛkɔ̀utɛyaà̀bòtè, nè dikɔ̀utɛyaà̀bòkũ̀puri nè dikɔ̀utɛyaà̀bòhokùrì dìi kpè, nè fɛitò̀dáfè nè fɛnaà̀kɔ̀nfè. A kóo kótì Anɔ̀ nè o bí bè níi yó nti ndáátì ke pĩ̀nnè ikuó tǎmmú. ⁵ Bè yóo tì kpè nnè tipeciti nti tìi dɔ̀ mmebèrìmè nè tìi dɔ̀ nfetò̀nfè nè tìi dɔ̀ mmeyĩ̀ nnè musɔ̀pà̀akómmú.

Tɛkɔ̀utɛyaà̀bòtè

6 Á duós nkè bèε dɔ̀̀ tekɔ̀̀tɛ̀yaà̀bò̀tè nè mupà̀̀kkɔ̀̀kperímù nè tipecìtì tìi dɔ̀̀ mmebè̀rìmè, nè tìi dɔ̀̀ nfetò̀nfè nè tìi dɔ̀̀ mmeɣ̀ĩ nnè musɔ̀̀pà̀̀kómmú. 7 De kó tekɔ̀̀tɛ̀yaà̀bò̀tè yó mmà̀ke ibaati nyi tipù̀tì tidé. 8 Kuyaà̀bomboú̀nkù mú̀nke yóó dɔ̀̀ nè muù pà̀kómmú botí, kéntaunè tekɔ̀̀tɛ̀yaà̀bò̀tè. 9 Á waá nyetá̀rè yèdèè yèè dɔ̀̀ ndimantò̀nnì kékerí Isidayὲribe bí yètè ye ìnkè. 10 Yeyètè yèkuò ditáketirì ìnkè, yeteyè yèkuò didé̀rì ìnkè, kè yè ntú nyetò̀bè bè bè pié mèè botí. 11 Otáciéti weè yóó kéri yeyètè yetá̀rè yedé ìnkè ké yè dā̀nne nè mēsɔ̀. 12 Wèe yè càtíné tekɔ̀̀tɛ̀yaà̀bò̀tè baati idé, kè yè mbenkú Isidayὲribe botí tepíítè nè idéi, kè Anɔ̀ ní ntati n taummè tou kè di ã, mí ndi Yiè nKuyie nkè m báá di yè. 13 A yóó danne dèè ìnkè yetá̀rè yó ntú mēsɔ̀ mme. 14 Á dɔ̀̀ mēsɔ̀fimme mónmōmmè mēdémè kè mè ndò nyiwēi, kàa mè càtinné yetá̀rè dà̀ri dèè ìnkè.

Dicĩncĩnkònni

15 Á duós nkè bèε dɔ̀̀ dicĩncĩnkònnì nè mupà̀̀kkɔ̀̀kperímù mùù kòkénè tipecìtì, tìi dɔ̀̀ mmebè̀rìmè nè tìi dɔ̀̀ nfetò̀nfè nè tìi dɔ̀̀ mmeɣ̀ĩ nkékpè̀nnè musɔ̀̀pà̀̀kómmú tekɔ̀̀tɛ̀yaà̀bò̀tè kōme. 16 Di yóó poo mmédémè mme, di okùmè nè di pèkùmè kè dè mbo sántimétirì sipísidé nè mènùmmù. 17 Kè dí di dà̀ri itácuó inàà. Kucúó kuketikù kpεye, diketirì ndò ntisēũmíétì, kè didé̀rì ndò ntiyāpemiéti, kè ditā̀nnì ndò mmenó̀nnùò. 18 Kè kucúó dérikù kpεye, dii dɔ̀̀ mmecūmmè, nè dii dɔ̀̀ ntiwētì nè dii dɔ̀̀ nsàncìrè. 19 Kucúó ntā̀nkù kpεye, dii dɔ̀̀ ncòdóò, nè dii dɔ̀̀ mpũ̀tìpũ̀tì, nè

dii dò mmetekãã. ²⁰ Kucuó nnaankù kpεye, dii dò ntinóbénti nè dii dò ndimantõnni nè dii dò nditáwũð. Bá dii tári yóó danne mesəə nyĩnkè nke. ²¹ Otáciétii kerí Isidayεeri bí tepítè nè idéi bá dè de yètìrì ditàri ìnkè.

²² Kè dí ãnné dicĩncĩnkõnni mesəəfĩmme mómməmmε mèdémè kè mè ndò nyiwēi, ²³ nè desəəmámánnè dèdérè ké dè càtínné dicĩncĩnkõnni yómmè. ²⁴ Kè dí dè càtíné mesəəfĩmme kó iwēi idé nè dicĩncĩnkõnni kó demámánnè. ²⁵ Kè dí tuuté iwēi yómmè tēmè yebakóyo borè, de ìkè bíékè. ²⁶ Dí dəð desəəmámánnè terè dèdérè kécátínné kè defũð bíékè nkáá ntekəutéyaàbòtè. ²⁷ Kè dí dəð desəəmámánnè terè dèdérè kécátínné tekəutéyaàbòtè fũð, fenaàkõnfè yá nde kó diyuu. ²⁸ Kè dí dəð kuhõũ késeu ndicĩncĩnkõnni kó demámánnè nè tekəutéyaàbòtè kpere kè dè nwē nke tau, kè dicĩncĩnkõnni báá tote.

²⁹ Kè Anə ní ntati n taummè tou ke dáátí dicĩncĩnkõnni, kè Isidayεeri bí yètè ñdari o cĩncĩnni, mí ndi Yiè nKuyie nkè m báá di yè. ³⁰ Fó mMəyiisi á ãnné udimmu nè tumimmu Anə cĩncĩnkõnni miεke, kè Anə ní nkəri m borè kè di dàátí, kè dεe yie nkòo banté n dónè tì Isidayεeribe.

Tikəutéyaàtì tètì

³¹ Dikəutéyaàbòkūpuri Anə yó nhãã di yóó duəkenè tìpecitì nti tii dò mmebèrimè. ³² Kè diyuu yó nyiè dè borèe duəke yéké yéké ke báá kēté. ³³ Kè dí kpè ndiyaàbòrì fũð kéfítè nè tìpecitì tii dò mmebèrimè nè tii dò nfetònfè nè tii dò mmeγĩi nkè dè ndò nyetebe bè tu yè kedenátì kécátínné isəodede. ³⁴ Kè ì nsoké kedenátìbè cuokè. Diε nkedenátì, diε

nfesawodedefè. ³⁵ Anaw yó ndáátí dii yaabòrì ke pīnnè n kuó tōmmú. Ò tati dii mōnni nè ò yèti dii mōnni bè nyo idedeké kuōmmè kè dèe yie kòò báá kú.

³⁶ Dí dāò mesaw mmómommeme kó temátipètè kékerí te ñnkè ke dō: Wèè cāá nti Yiè nKuyie nkpeí. ³⁷ Kè dí tē pīnnénè kuhōũ kùù dō mmebèrìmè kuyaabombouñkù ñnkè o tīnni ní yó mberínè dè.

³⁸ Dè kó tesawátipètè ní yó mberínè o tīnni ndi ò kòri dii mōnni m borè, tē yó mbenkú ke dō nhAnaw taw Isidayeeribe kó meyei mbè dōdri mè nè be pāre mieke tē yó nte kè ñ cōuté be pāre.

³⁹ Dí dāò Anaw dikawéyaabòhokùri dii dùàkenè mupààkonkperimù, nè kuyaabombouñkù nè fenaakōnfè fèè kpè.

⁴⁰ Dí dāò Anaw bí yeyaabòrè nè inaakūō nnè tiyaabombouñti kè dèe bè cāñné nè betabè.

⁴¹ Á dátinné Anaw nè o bí tiyàati kécóú mmekùò mbè yo ñnkè, ké bè wénkūnne, kè bè ntú ikuó niùbè.

⁴² Dí bè dōò yeyaataakékè kè bèe káá mbe fè. Yè yó mberínè be ka nye ke káá mbe kpèrè. ⁴³ Anaw nè o bí kè bè ní ãnné kétannè n taummè tou, yoo kēpīnnè diwūštōnni kó mutōmmú, kè bè báá yà be fei kè bèe kú. Dè yó ntú Anaw nè o bí nè o yaabíó be kó ikuó nyi sãã.

29

Bè cāñnémè Anaw nè o bí ikuó tōmmú kpéí

¹ Nte a yóó yīmè kéccānné Anaw nè o bí n tōmmú kpéí:

Tāāté dinaadaa nè yepedakè yèdéè yèè kra kuyènkù. ² Á dāò péèbè bèè í kōorenè mutie mùù

muuti, kéwaá mmuyuo nké mù àntenè mekùò nképēm̀m̀m̀, ké tì waare mekùò, á dè d̀ò̀nè dem̀ou muyuo mm̀ù̀ í k̀ò̀renè mutie mù̀ù̀ muuti p̀è̀è̀, ³ ké dè ànnè dimámm̀yáà kéẁennénè dinaadaà nè yepedakè yèdèè kètanné n taummè tou.

⁴ Kàa dèè a k̀ò̀tenè Aǹò̀ nè o bí n taummè tou borè ké bè ẁù̀ò, ⁵ kédátínné Aǹò̀ tikòutéyààtì: Diyaàbòrì okùrì, nè dikũpuri nè disámpòrì nè dicĩncĩnk̀ò̀nnì, kébou teyaàbòtè kó fenaàk̀ò̀nfè, ⁶ kébou o yuu kuyaàbomboúnkù, kòd ìnné metààtímè kó feyítòòdáfè. ⁷ Kàa dèè á túóté ikuó kó mekùò nkécóú nho yuu kòd cànné n tōmmú kpéí. ⁸ De kó dif̀onkùò kàa duó nkè Aǹò̀ bí tó̀nnì kàa ì dàtínné yekòutéyaàbòhokùyè, ⁹ ké bè bou inaakũò, nkébou be yò tiyaàbomboúntì kè bèe naá n tōmbè sáà.

Nte a yóó d̀ò̀mè Aǹò̀ nè o bí kè bè né na kékété be tōmmú.

¹⁰ Á túóté dinaadaà kék̀ò̀tenè n taummè tou bòrì, Aǹò̀ nè o bí kè bèe nóó mbe nou di yuu ìnkè. ¹¹ Kàa dì feúté n yìkè n taummè tou bòrì, ¹² k̀é̀p̀ò̀tè a nómbii meyĩ nkéwaare diwũ̀ò̀t̀nnì bàkè, kécóú mm̀es̀omme diwũ̀ò̀t̀nnì fũ̀ò̀, ¹³ k̀é̀t̀ú̀ó̀tè tinautì kó mekùò nnè yeò, yeceumbè nè yè kó mekùò nké dè nni ntuo ndiwũ̀ò̀t̀nnì ìnkè, ¹⁴ k̀é̀t̀ú̀ó̀tè desonne, imaa nnè kuk̀ò̀nkù nè tinautì ké dè t̀ù̀ò nditowaà ikuó niùbè yei ncíèmmè kpéí.

¹⁵ De kó dif̀onkùò k̀é̀t̀ú̀ó̀tè dipedaà ketirì, Aǹò̀ nè o bí kè bèe nóó mbe nou di yuu ìnkè. ¹⁶ Kàa dì feúté k̀é̀t̀ú̀ó̀tè meyĩ nkémíétè diwũ̀ò̀t̀nnì ìnkè di p̀ĩ̀tì tim̀ou, ¹⁷ k̀é̀k̀é̀ké imaa, k̀é̀h̀ó̀ú tinautì nè itààke nè diyuu kéẁennénè imaa nkédaá ndiwũ̀ò̀t̀nnì ìnkè,

18 kētuɔ nfeɔfè feməu, dè yó ntú dipānni ndi, mí ndi Yiè nKuyie n dós dii kó kufɔɔku.

19 Kàa dèè a túóté dipedaà teri. Anɔɔ nè o bí kè bèè nós mbe nɔu di yuu ìnkè. 20 Kàa di feúté kèpɔ̀tè meyiĩ nkékááké Anɔɔ toɔyouri kó meyómmè nè o bí kɔ̀me, be nómɔ̀bɔ̀dakè be nɔu nè be naàcèi kpɛye, kémíété mesomme diwũɔ̀tònni pìtì timəu. 21 Kàa dèè á waá mmeyiĩ nsám̀pó diwũɔ̀tònni ìnkè, kéwaá nyikuó kó mekùò nsám̀pó kémíété Anɔɔ nè o yaàtì nè o bí nè i kpeti, kè bèè wenke bembè nè bè yaàtì. 22 A yóó kuɔ̀ fepièfè dérífè nfe ké bè tanné ikuó tǎmmú. Kàa fè kuɔ̀ á túóté kuyóú nè tinauti kó mekùò nnè yeɔ̀ nè yeceumbè nè ye kó mekùò nnè dikpèrì youri, 23 kédeite pèè òmáà nè dikàtìndàà nè kupémpèńkù, 24 ké dè duó nhAnɔɔ nè o bí, ké bè nàké kè bèè dè nni mpā ikuó kó dipānni ké dè nni mbenke. 25 De kó difɔ̀nkúò kàa dè cɔ̀utè be nɔu mièke kéwènnénè dipānni bè m pā di kētuɔ̀ ndiwũɔ̀tònni ìnkè. Dipānni ndi dii kó kufɔ̀ɔku n naati, 26 kétúóté mecǎnnímè kó fepièfè a cǎnnénè fè Anɔɔ nè o bí fe cǎncǎnni, ké m benke ikuó yèmmè, kè di dèè á di túóté a kó kumaa nku.

27 A túóté dipedaà bè cǎnnénè di Anɔɔ di kó imaa mmieke dicǎncǎnni nè dikpèrì, bè dè nni mpāmu, ké dè nni mbenke, á dè cǎnné. 28 Isidayeeriɛe yó ndeimu de kó kumaa mbè feu ìi wũɔ̀ metaummè kpéi nke kù duò nhAnɔɔ nè o yaàbío sǎǎ.

29 Kè Anɔɔ ku bèè duó nyikuó yaàtì o bí, kè ìi ti dàátì bè ì cǎnnìnkò dii yiè, kè ìi bo ta ikuó tǎmmú. 30 Anɔɔ bí mièke bè tǎáté wè kòò bo ntú ikuó niùtì ke taà mí nKuyie n kuó nentì bo kùù fáǎ, ke pĩ nyikuó tǎmmú, ò ndáátì ikuó yaàtì ke dò yeɛwe yèyiekè.

31 Kàa túóté fepièfè fèè bè tannìnko ikuó tōmmú fè maa, ké ì bènné dibòrì bè tǎǎté dì de kpéí. 32 Anṵ nè o bí kè bèè ì càáké n taummè tou kó dibòrì nè pḗḗbè bèè ã demómbire mieke. 33 Bèè mǎà yóó càáké bè dǎdǎnè ìì maa nyikuó be yei ncíemmè kpéí, ké bè cǎnné kè bèè ta ikuó tōmmú. Otǎu mǎu bǎá ì càáké, bè ì cǎnnému ke ì nni mpǎ. 34 Kè dè wenté kè imaa nyoo pḗḗ, kè dè sùó ndí dè tǎu, di bǎá dè càáké. Bè dè cǎnnému ke dè nni mpǎ.

35 A dǎṵ Anṵ nè o bí kéntū nweti weti n da nǎké tì, ké bè tanné ikuó tōmmú, a yóó bè dǎṵ ìì kuó yó mmǎke ye we yèyiekè ndi.

36 Bá dǎi yìè a níí kuó dinaadaà meyei ncíemmè kpéí, kéwénkúnne diwǔṵtǎnnì, ké dì còú mmekùd nké dì cǎnné, kè dì ntú n kperi. 37 Á yó mmè ndṵari ke dǎ ye we yèyiekè, kè diwǔṵtǎnnì wenke mediè, kòo nitì yoo demarè di kǎáké dèe kú.

Bè yó nfeu ì wǔṵ Kuyie nyewe yemou ke tuṵ

38 Bá dǎi yìè a níí n féuté yepedakè yèdèè, yèè mǎke dibenni òmǎá òmǎá a yó mmè nhǎ nsǎá. 39 Ke níí féuté òmarì dikǔnweñnì dìterì kuyuoku. 40-41 Dipedaà a yóó féuté dì dikǔnweñnì nè kuyuoku kperi, a níí waá mmuyuo ncìdòò bètǎati, kéǎntenè mekàsààmè dítìrì òmǎá nè menà mbè tu mè dìfḗḗ, dítìrì òmǎá. Dipǎnnì ndi dǎi kó kufṵṵku n naati. 42 Di yó nni nfeumu de kó iwǔṵ sǎá n taummè tou kó dibòrì borè kè n kòrìní ke da náánnè.

43 N níí yóó de nkṵtení kémáánè Isidayeeri be kè n kó kuwennikuu wénkúnne de kó dibòrì. 44 Míì mómumuṵ nyóó wénkúnne de kó dibòrì kéwénkúnne

Anɔ nɛ o bɪ kɛ bɛ mpɪ nyikuɔ tɔmmù. ⁴⁵ Mí nKuyie kɛ nní mbo Isidayɛeribe cuokɛ. ⁴⁶ Kɛ bɛɛ bantɛ mɪ tumɛ bɛ Yiɛ nKuyie nkɛ mɪ bɛ dɛnnɛní Esibiti, kɛ bo mbɛ bonɛ.

Mɪ tu bɛ Yiɛ nKuyie.

30

Dihúúntànni

¹ A dɔ̀nɛ detekperɛ kó ideí dihúúntànni di yó ntuɔ̀ ndii ñnkɛ tihúúnti. ² Kɛ̀ di mma di pɪ̀tì timɔ̀u, di pɛ̀kùmɛ̀ mbo mɛ̀tìrì kó dikéɛ̀, mɛokùmɛ̀ mɛ̀tìrì kó dikéɛ̀, mɛcóm̄mɛ̀ mɛ̀tìrì omáà, kɛ̀ di ãnné yɛ̀bàkɛ̀ tipɪ̀tì tinàà kɛ̀ yɛ̀ ntaunɛ̀ diwũ̀ɔ̀tɔ̀nni. ³ Kàa di d̀ari mɛsɔ̀ ndi pɪ̀tì timɔ̀u nɛ̀ di ñnkɛ̀ kɛ̀kpɛ̀ mmɛsɔ̀ nkɛ̀fitɛ̀ nɛ̀ di bàkɛ̀, ⁴ kɛ̀ di ãnné dɛsɔ̀mámánnɛ̀ dɛ̀dɛ̀rɛ̀ bá kùù píkù, mɛsɔ̀ nkpɛ̀ ndɛ̀ kó difũ̀ɔ̀. Di yóó dɛ̀ ntɔ̀nnɛ̀ ipààti kɛ̀ ndi tɔ̀unɛ̀. ⁵ A cíékɛ̀ detekperɛ̀ kó ideí kó ipààti idèi kɛ̀ ì d̀ari mɛsɔ̀. ⁶ Á di Ìnné kudieku kùù bakéni kuyààkù kpeti kùù fáá mɛtaummɛ̀ tɔ̀u ñkú kù. N ní yóó kɔ̀toɔ̀ ikuɔ̀ dieku nku kɛ̀ ti máá. ⁷ Anɔ̀ ní yóó cɔ̀ú ndii wũ̀ɔ̀tɔ̀nni ñnkɛ̀ tihúúnti bá dii kũnweñni, ò dɔ̀ kɛ̀ũtɛ̀ dii mɔ̀nni n taummɛ̀ tou kó ifitì. ⁸ Kuyuoku kòò yóó cɔ̀ú nfitì wɛ̀ tɔ̀u ntihiúnti. Di yó ntuɔ̀mmu tihúúnti n kpéi nsáá. ⁹ Di bá ntuɔ̀ bá tii úúnti dɛ̀ kó diwũ̀ɔ̀tɔ̀nni ñnkɛ̀, yoo iwũ̀ɔ̀ di n feu ì kɛ̀ tuɔ̀, yoo yep̄arɛ̀ tidiiti kpɛyɛ̀ di m p̄ã nyɛ̀. Di bá m p̄ã mɛnaà nke cɔ̀ú ndɛ̀ kó diwũ̀ɔ̀tɔ̀nni ñnkɛ̀. ¹⁰ Bá dii benni Anɔ̀ ní túótɛ̀ fɛ̀ɔ̀fɛ̀ bɛ̀ fɛ̀útɛ̀ fɛ̀ kɛ̀ m bo bɛ̀ cíɛ̀ mbɛ̀ yɛi, fɛ̀ kó mɛyĩ, nkémíétɛ̀ diwũ̀ɔ̀tɔ̀nni bàkɛ̀ kɛ̀ di wɛ̀nkũnnɛ̀ kɛ̀ di ncáá nkɛ̀ tú n kperi kɛ̀ wenni páíí. Dɛ̀ kó ikuɔ̀ yó mbomu s̄ã bá dii benni kucɛ̀ mɛ̀máà.

Bè do cuómè idíítí Isidayeεriβε wũḏ nkpréí

11 Kè ti Yiè nKuyie nyíé kénáké Mɔyiisi ke d̀̀:
 12 Kè mukàmmù níí bo diì m̀̀nni bá wèè nìtìi yietí o ònni kpréí, muməmmú mamù yàà bo di tuəkení mukàmmù miεε. 13 Bá wè wèè tùḏke bè bo ò kàa ndè wèè yietí fedífè, bè kèété kè fè màmè n taummè tou kpréí. Di yóó cuó de kó idíítí n kpréí nke. 14 Bè kàa mbèè kó dimàà kétúóte yεbie nsipísidè yembè kèndeètinko, bá wè wèè yietí de kó fedífè. 15 Okpààti nè fedawanfè bá wè wèè yietí fedífè bè kèété kè fè màmè. Okpààti kəfe báá pèēté, fedawanfè kəfe me mbáá dónté, bá wè wèè yietí o ònni kpréí. 16 Kàa cəuté de kó idíítí iməu Isidayeεriβε borè, á nyi tūnninè n taummè tou. Mè̀̀me n yó nyémè Isidayeεriβε kpréí kénkánkè be fòmmu.

Bè d̀̀òmè disəwũḏ kó kunankú

17 Kè ti Yiè nKuyie nyíé kénáké Mɔyiisi ke d̀̀:
 18 D̀̀ò disəwũḏ kó kunankú, kè ku tàrì ntú disəwũḏ, kàa kù ìnné diwũḏ̀̀nni nè n tou de saku kéǎnné menie. 19 Anəə nè o bí kè bè ñniiti ke əu be naàcèi. 20 Kè d̀̀è yie nkè bè báá kú bè tati diì m̀̀nni n taummè tou ke bo tuə nyepārè diwũḏ̀̀nni ìnkè. 21 Bè ñniiti ke əu be naàcèi. D̀̀è yó ntú be kó ikuó nyi sáà.

Ikuó kó mekùò

22 Kè ti Yiè nKuyie nyíé kénáké Mɔyiisi ke d̀̀:
 23 Waá ntihúúnti tìi kó kufḏ̀̀ku naati, tibotí tibotí mírìi kpeti cidóòbè bè̀̀nùmmù nè sinamónni kpeti cidóòbè bè̀̀débè nè dikéè nè kanédì kpeti cidóòbè bè̀̀débè nè dikéè 24 nè kaási kpeti cidóòbè bè̀̀nùmmù. Ké d̀̀è benné n yè ndí d̀̀è benné mèè botí, nè odífíè kó mekùò ndítìrìbè bè̀̀kuò. 25 Wèè pì nde kó mutəmmú

kòò mè kṵṵε kè mè ntú μεcánnímè kó ikuó kṵme.
²⁶ A yóó με mmieté n tou nè n tṵ, ²⁷ nè tábùrì nè
 o kó tinentì, tefitíkèkètè nè te kó tinentì diwũṣtṵnnì
 bè yó ntuò ndè tihúúntì, ²⁸ nè diwũṣtṵnnì bè yó ntuò
 ndè iwũṣ, nè di kó tinentì, nè disṵṵwũṣ kó dibuu nè
 di tàrì. ²⁹ Á dè cǎñné dī mṵnnì dè ntú dèè wenni
 páíí. Dèè kó dimàà bo dè tṵnnè dè ntú dèè wenni
 páíí. ³⁰ A yóó με mmíété Anṵ nè o bí ké bè cǎñné kè
 bè ntú ikuó niùbè kèmpī n tṵmmú.

³¹ Á náké Isidayεεribe ke tú de kó mekùò ntú ikuó
 kṵme mme, bè yó mmè pīñnè ikuó tṵmmú máà ndi
 sǎà nè bè bo mbomè. ³² Di bá mmè pe, òmṵ me
 mbáá kṵṵε o kṵme με kóo botí. Mè tu n kṵme mme.
³³ Kòò mṵ kṵṵε o kṵme με kóo botí, kòò mṵ mè
 pe mbè í cǎñné wè n kuó tṵmmú kpéí, bèè ò dènnε o
 kṵbe tīnnì miεke.

Bè bo ndṵrinè dè ikuó kóo tṵdààrí

³⁴ Kè ti Yìé nKuyie nyíé kénáké Mṵyiisi ke dṵ:
 Waá ntihúúntì tī kó kufṣṣku naati tibotí tibotí,
 sitodási kpεti, onikísi kpεti nè kadibanúmmù kpεti
 kéwáá nhānsási kpεti kè ti mmà. ³⁵ Wèè pī ndε
 kó mutṵmmú kòò tì kṵṵεnè mukókúy kè tì ntú n
 kpεti ke wenni páíí. ³⁶ Kàa tì nàa mmuyuo mbè yó
 nyóórìmmù n tou, n tṵ tīkú dè, n kṵrìní dè kè ti mau.
 De kó tihúúntì yó ntú n kpεti nti, kè di yé ti kpéí.
³⁷ Òmṵ báá kṵṵε o kó tihúúntì με botí. Tì yó ntú n
 kuó tṵmmú máà kpεti nti. ³⁸ Kòò mṵ dṵò ti botí ke
 bo nyo kufṣṣku, bèè ò dènnε o kṵbe tīnnì.

31

Bè yóó dṵòmmè metaummè tou nè di nenti

1 Kè ti Yiè nKuyie nyíé kénáké Møyiisi ke dò: 2 Mfi tããtè Besadedi Uuri yaàbire, Uuri kó debire, Sudaa naàmùnkù kou. 3 Koò duó mmeciì kòò bo nyé demou ke nò nke dè dððri. 4 Kòò níí bo na kékeuté dèè mu nyí bo, ké dè dððnè mebirime, nè meso nnè disoowũð. 5 Kòò bo nnò ke céú yetàrè ke yè dàrì, ke nò nke sũ idéi ke nò ndemou. 6 Koò yíènè Odiyabu Ayisamaki bire Danni naàmùnkù kou nè betòbè n duó mbè mecìi. Bèè yó ndoari mutòmmú mumou n da duó mmù. 7 Mùù tu metaummè tou kòmu, n taummè tou, nè di yààkù nè di nenti 8 nè n tábùrì nè o nenti, nè tesòfitíkèkètè nè te nenti nè diwũtònni be yó ntuò ndi tihúúnti, 9 nè bè yó tuò ndi iwũñ nè di nenti nè disoowũð kó dibuu nè di tàrì. 10 Ikuó kó tiyààti Anoo nè o bí bè yó ndaati ti ke pfi n kuó tómmú. 11 Mecánnímè kó mekùò nnè metenie n taummè tou kpéi. Dende kó dimàà bè yó ntù n da benke mè mmè ké dè dðð.

Bè bo nyémè teomputè kó diyie kpéi

12 Kè ti Yiè nKuyie nnáké Møyiisi ke dò: 13 Náké Isidayeribe kè bè nhompu teomputè yiè. De kó diyie yó ndò ndibenkèrì ndi, mí nnè díndi ti cuokè, dii yó mbenkú mfi di tããtémè kè di bo ntú n kòbe. 14 Di nyé de kó diyie kpéi nkè di ncaá, di níí báá pfi mmutòmmú de kó diyie. Kè wèè pfi mmutòmmú bèè ò dènne o kòbe cuokè kòò kùò. 15 Mutòmmú kó yewe bo yèkuò ndi seménni miéke. Dyiénni tu n kperi ndi. Wèè pfi mmutòmmú de kó diyie bèè ò kùò. 16 Isidayeribe nyé teomputè kó diyie kpéi, kè di ntú ti kó metaummè sáã. 17 De kó diyie yó ndò dibenkèrì ndi mí nnè Isidayeribe ti cuokè ke benkú n dððmè keĩnkè nè ketenkè yewe yèkuò ndi ke ompe diyiénni.

18 Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔyiisi Sinaii tārì ñnkè kédeè kóò duó ntitápièti tidéti kumómmonku kù wàri tii ñnkè kù kuó.

ISIDAYEERIBE TŌTÈME METAUMME KUYIE MBE DŌŌNÈME

32

Bè do maámè fesoómátìnààfè

¹ Mèñme kè Isidayeeribe nsó mMɔyiisi í cārike ke bo cúténí ditārì, kè bèe tíi nhAnɔ borè kóò nàké ke dò: Ti í yé tii tùðkení Mɔyiisi wèè ti dènnení Esibiti. Tí dɔò kuyie nkùù yó nti ní. ² Kè Anɔ dò: Tóténè di pobè tootāre nè di bí initidabí nè initipobí kpɛye ké n duó.

³ Kè Isidayeeribe bəmouu tōté be tootāre kéduó nhAnɔ. ⁴ Kòo yè yìè nkéuté kè dèe náá nfesoómátìnààfè. Kè Isidayeeribe pīéké ke dò: Ntenè ti kó kuyie nkùù ti dènnení Esibiti!

⁵ Kè Anɔ maá diwũòtònni fè ìkè kédeè ke dò: Nanke, ti ànné dibanni ti Yiè nKuyie nkprí.

⁶ Kè dèe wenté dikūnwehni sèi kè bèe kuó iwũò kétuò ndiwũòtònni ñnkè, kékuó itèi metaummè kpéi, kè bèe kari kédi kényà menaà nkéité kénhau.

⁷ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔyiisi ditārì ñnkè ke dò: Cúte mecāā, benitibè a dènnení bè Esibiti bè dòò meyei ndiemè mme. ⁸ Bè pānke bútinnému kuce m bè benke kù. Bè dòò fesoómátìnààfè nfe ke ninku fè ìkè, ke fié iwũò, ke náá nke tú: Isidayeeribe, ntenè ti kó kuyie nkùù ti dènnení Esibiti. ⁹ De kó benitibè to yeè kpèhni. ¹⁰ Yóu kè m miekeè bè yè kè m bè kùò, ké da dòò kubotí diekù.

11 Kè M̄oyiisii bántè ti Yiè nKuyie nke dò: N Yiè ba nkpréi mbo nte kàa miéke yè a nìtìbè a benke bè a w̄erímú nè a kpeti ke bè dènnè Esibiti? 12 Kàa bè kùò Esibiti kàbe yóó yĩ a bè dènnè nè kemieke nke ke bo bè kùò yetārè mieke ké bè dèè, n Yiè m̄bonkùnne a mieke k̄éyóú a bo bè cààrèmè. 13 Dentení a t̄ōmbè Abarahammu nè Isaki nè Sak̄abu be kpréi nha do nàké bè ke dò: M̄iú b̄éi nke tú: M bo duó nkè di botíi s̄ũũ, kè n di duó nketenkè n yē n yóó di duó nkè, kè dí nkè te s̄áà.

14 M̄em̄me kè ti Yiè nKuyie nyóú kù bo d̄òòmè ku nìtìbè m̄eyei nkù na mbè d̄òò mè.

15 Kè M̄oyiisi ncutiní ditārì ke t̄o titáp̄ièti t̄idèti kè ti w̄àri tip̄iùti t̄idè Kuyie ntannò. 16 Kuyie nkuù do d̄òò de kó titáp̄ièti ké ti w̄àri nè ku n̄ùtè. 17 Kè Sosuwee keè kutoweku kénáké M̄oyiisi ke dò: N yo dikp̄annì kó kutoweku Isidaȳeribe karì. 18 Kè M̄oyiisi dò: Dè í tú bè namè be dootit̄òbè kó kutoweku, yoo bè dootit̄òbè bè namè k̄òku, dibanni kó iyie nyi.

19 Bè t̄ònní d̄iì m̄ònnì Isidaȳeribe karì, kè M̄oyiisii yà fes̄òm̄átin̄ààfè kè benìtìbè au, k̄òo mieke peike mediè nk̄òo dootóo titáp̄ièti ditārì p̄èri kè t̄i p̄ònte p̄ònte. 20 K̄òo túóté fes̄òm̄átin̄ààfè k̄éçú kè dè nsúó nk̄òo dè n̄àa k̄éãnné menie mmieke ké bè duó nkè bèe ȳà. 21 K̄òo beke An̄ò ke dò: Benìtìbè da d̄òò ba kàa bè tanné m̄eyei ndiemè mie mmieke? 22 Kè An̄ò dò: N da báámmu a mieke báá peike, a ȳému a m̄ómmuò m̄be nnìtìbè n̄ònnèmè m̄eyei. 23 Bè k̄òtení m borè nde ke yĩ: Ti í ȳé t̄iì t̄ùàkení M̄oyiisi wèè ti dènnenì Esibiti. A ti d̄òò d̄èè yó ntú ti kó kuyie nke

ti ni. ²⁴ Kè m bè beke ke yĩ: Di we mmàke mesəə? Tōtənèní di tootōre ké n duó. Kè bè n duó ke n yè ànné muháá mmiēke kè dè naá fesəəmátìnàáfè.

Kuyie mpotémè Isidayeribe

²⁵ Kè Məyiisii banté Isidayeribe dómè meyi, kè Anəə bè yóu kè bè dòòri bè dómè, ke yáúkunnē be máà be dootitəbè ìkè. ²⁶ Kè Məyiisii kəte kécómmú Isidayeribe karì ìkè kébèi nke dò: Bèè dó ti Yiè nKuyie mbèe kətení m borè.

Kè Defii naàmùnkù kəbeə kəto. ²⁷ Kòo bè nàké ke dò: Nte ti Yiè nKuyie nyIsidayeribe tū nkù tu mù: Bá wè wèe túóté o siè kè dí ce ndi karì tipítì timəu, bá wè kòo kuə o tebite, o népo, o cǐtè kou.

²⁸ Kè Defiibe yie mMəyiisi bè nàké ti, kékuə Isidayeribe sikəupísitāāti (3000). ²⁹ Kè Məyiisii nàké Defiibe ke dò: Di duó ndimáà ndi yíe Kuyie ntōmmú kpéi, di í yete di bo kuəmə bá di bí mómmanyi yoo di tebí. Ti Yiè nKuyie ndí dəò mesàà.

Məyiisi bántèmè Kuyie nyIsidayeribe kpéi

³⁰ Kè dèe wenté kè Məyiisii nàké Isidayeribe ke dò: Di cààrè kè dè deumu, n yóó wēte kédekemu ditāri ìnkè ti Yiè nKuyie mborè, ké kù bántè kè kù bo yie nkù di cǐ.

³¹ Məmme kè Məyiisii wēte ti Yiè nKuyie mborè ké kù nàké ke dò: Áú! N Yiè, de kó benitibè cààrèmu mediè, bè dòò fesəəmátìnàáfè nfe. ³² N da báámmu cǐé mbe, kè meè dəke, á ũté n yètiri a pátiri miēke. ³³ Kè ti Yiè nKuyie ndò: Áà! N yóó ũté bèè cààrè be kó yeyètè nyē m pátiri miēke. ³⁴ Kəte kəniitè n nìtibè

n yē nhá bè kàtenè kè, n tōnnì yó nda bonèmu kè m mōnnì tūòkè dìi yìè m bè poté be cààrēmè kpéí.

³⁵ Kè ti Yiè nKuyie rípoté Isidayeeribe bè duó nkè Anṵò bè dṵò fèè sṵmátìnààfè kpéí.

33

Isidayeeribe wantimè Kuyie mbo bè cǽmmè

¹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mṵyiisi ke dṵ: Íténè deborè fṵ nnè Isidayeeribe a dènnení bè Esibiti, kè dí kṵte ketenkè n do yē n yóó duó nkè Abarahammu nè Isaki nè Sakṵbu nè be yaàbío. ² M bo duó n tōnnì kè dì ndi ni ke betì Kannahāã kṵbe, nè Amṵriibe, nè Itiibe, nè Efiibe nè Pedisiibe nè Sebusiibe. ³ Kè dí ta ketenkè menaamiè nnè mecekùò ndè pṵṵ nkè, n né í yó ndi neínè m mṵmmuṵ, di to yeè kpeñni, n yaà bo di kuṵ kuce kédeè.

⁴ Kè bèe keè de kó tináaṵtì kè bè yèmmèe caàrè, òmṵ ténke í ndàátí ke bo nsāri. ⁵ Ti Yiè nKuyie ndo nàkému Mṵyiisi ke dṵ: Náké be ke dṵ, be to yeè kpeñni, kè m bè neínè n yaà bo bè kuṵ kuce beṵṵ dimṵnnì dimáà. Bèe deite be sātì ke n yaà n dò nké bè dṵṵmè. ⁶ Kè bè nyiti Odebu bá Isidayeeribe ténke í ã be sātì.

Kuyie ntou

⁷ Kè bè bàté dè Mṵyiisii cónné ti Yiè nKuyie ntaummè tou kè dì nciénnè bè bàté dè mesàà, kè bè ndi yu ke tú: Kuyie ntaummè tou. Wèè dṵ kébéinnè Kuyie nwèe yènnì bè bàté dè kékṵte Kuyie ntou borè. ⁸ Kè Mṵyiisi ité ke bo ta Kuyie ntaummè tou, bá wè wèe íté kécómmú o tou bṵrì kè bè nwúó mṵyiisi kṵò yaà tannè Kuyie ntaummè tou. ⁹ Kṵò

ta, diwɛtirìrì kɛtɛnì kékãá nti Yìè nKuyie ntaummè tou kó dibòrì kè Mɔ̀yiisi nnáánnè Kuyie. ¹⁰ Kè Isidayɛeribe yà dìi m̀nnì diwɛtirì, bá wè wèè nínkú késínnó kɛtenkè o tou bòrì. ¹¹ Kè ti Yìè nKuyie nni nnáánnè Mɔ̀yiisi onìtì ò nnáánnèmè o népo. Kù dèè dìi m̀nnì kè Mɔ̀yiisii wɛtɛ bè bàtè dè, kòo kóo t̀nti Sosuwee Nunni bire nkpaá Kuyie ntou miɛke.

Kuyie nnè Mɔ̀yiisi bè nàámmè

¹² Kè Mɔ̀yiisi náké ti Yìè nKuyie nke d̀: N Yìè, f̀óò yè n niitè be nnitibè, a me nyí m benke wèè bo n teennè. F̀óò me mbéi nke tú: A yému kàa kó mesàà nni mbonè. ¹³ Kàa kó mesàà m̀enke m bonèmu, m benke amáà kè n da yíété weti weti, kém̀m̀ake a kó mesàà. A nyé be nnitibè tumè a k̀be mbe. ¹⁴ Kè ti Yìè nKuyie nd̀: N k̀roomu m m̀ómmuò nha bá nyíèkù. ¹⁵ Kè Mɔ̀yiisi d̀: Kàa í k̀riní a m̀ómmuò nha báá yóu kè ti íté diɛ. ¹⁶ Kàa í ti néinè bè bo yíme kébantè a sàà nti bonèmè mí nnè a kó benitibè. A borime ti cuokè meè yó nti yaàtì tínti nè íbotí t̀l kɛtenkè ìnkè. ¹⁷ Kè ti Yìè nKuyie nd̀: N yóó d̀òmu a béi ntì, n sàà nda bonèmu ke yé m̀i da t̀áátèmmè. ¹⁸ Kè Mɔ̀yiisi d̀: M benke a kpetì. ¹⁹ Kè ti Yìè nKuyie nd̀: N yóó p̀èètèmu a borè nè n sàà, n yóó da nákému n yètìrì. Nh òò kuó mmesémmè n d̀ó ké mè kuó nwènwe, kécíé n d̀ó kécíé nwè. ²⁰ Á né í yóó yà n yìikè, ke yé onìtì í yó n yàmè kénfòù. ²¹ Dipèrì mari bomu diɛ n také, á ncómmú di ìnkè. ²² Kè m p̀enké dìi m̀nnì nè n kpetì n yóó da s̀onne dipèrì f̀fiè mmè ké n da k̀nké n ǹùtè ke yàa p̀èètènè. ²³ Kè m p̀èètè n deite n ǹùtè kàa yà n yìnkè ke yé onìtì í yóó namè kèyà n yìikè kénfòù.

34

Mɔ̀yiisi wàrimè Kuyie nkuó titápièti pànti ìnkè

¹ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔ̀yiisi ke d̀: Cíéké titápièti tìdétì kè ti ndònnè tìketitì a pònte tì kè n wàri tináàntì n do wàri tì tìketitì ìnkè. ² B́áátí nanke dikũnweh̀nì kédekení Sinaii tãri kè nni mbaa. ³ Òmòu báa da neinèní, òmòu me mbáá deke ditãri kupíkù makù. Inààke nè ipe me mbáá dekení.

⁴ Kè Mɔ̀yiisi cíéké titápièti tìdétì kè ti ndònnè tìketitì. Kòo pìke cutè dikũnweh̀nì sèi kédèke ditãri Sinaii, ke tò titápièti tìdè. ⁵ Kè ti Yiè nKuyie ncúténì diwetiri mièke kécómmú Mɔ̀yiisi také. Kè Mɔ̀yiisii yú ku yètìrì. ⁶ Kè ti Yiè nKuyie mpèèté Mɔ̀yiisi borè ke béi nke d̀: M̀i tu di Yiè nKuyie nke kuò mmesém̀mè ke c̀f̀enke, ke m mièke boo, kè n sàà ndeu, kè n d̀òri m béi ntì. ⁷ M̀i ã d̀ò m̀esàà nhonitì nè o yaábíó, tidapùntòntì títòntì tekòupítè (1000). Nh ã c̀f̀emmu onitì o yei nnè o cààrimè nè o yetímè, m me nhã ì nwúónko oyeyiwe ke d̀ò nhò í cààrè dèmarè nh ã potèmu oyeyiwe nè o yaábíó tidapùntòntì títãti yoo tìnàà.

⁸ De m̀onnì kè Mɔ̀yiisii nínkóo kébántè Kuyie, ⁹ ke íténì kébéi nke d̀: N Yiè nkàa sàà m mènke m bonèmu n da báámmu á nti neínè. N yèmu ke d̀ò mbe nnitibè to kpeh̀nì, a né ti c̀f̀é nké nti wúó nha kòbe.

Kuyie nwète ke taunnèmè ku nìtìbè

¹⁰ Kè ti Yiè nKuyie nnáké Mɔ̀yiisi ke d̀: N yóó di d̀ònnè metaummè mme. M bo d̀ò dè a nìtìbè cuokè, dè mu n yí buoté ketenkè ìnkè yoo kubotí makù

dii mànni m borè dibenni miεke kuce màtããti, de kó meffìe mmiεke òmòu báá còuté di tenkè.

²⁵ Di báá féuté feðfè kéwēnnénè fe yīī mpéè wèè í kòorenè mutie. Diyentébanni ðfè kó imaa mbá nkpaá kétuakénè dikũnweñni. ²⁶ Di níí tóní tidipàntì mí ndi Yiè nKuyie ncíètè nè yetebe ketiyè. Di níí báá bénnénè dibóbii di yò miè.

²⁷ Kè ti Yiè nKuyie náké Mòyiisi ke dò: Wāri de kó tináahtì tìl tu mí nnè fí nnè Isidayεεribe ti kó metaummè kũnni.

²⁸ Kè Mòyiisi mbonè ti Yiè nKuyie nditāri ĩnkè ke dò yewe sipísìnàà nè deyènnè sipísìnàà, ò í di, ò me nyí yà menie. Kè ti Yiè nKuyie nwāri titápíètì tìdétì ĩnkè ku tannò tepíítè.

Mòyiisi cùténímè Sinaii tārì kuce medérímmè

²⁹ Kè Mòyiisi ncutiní Sinaii tārì ke tò Kuyie ntannò kó titápíètì tìdétì. Bá ò í yé ke dò nho ìikè mìeti ò do náánnè mèè kpéí nKuyie. ³⁰ Anòò nè Isidayεεribe kè bèè yà o ìikè mìetimè kényote bè bo ò tóónnèmè. ³¹ Kè Mòyiisii yú Anòò nè Isidayεεribe kó bekótíbè kè bèè kōtení kòo mbè nàánnè. ³² De kó difōnkúò kè Isidayεεribe bεmòuu kōtení kòo mbè nàá nti Yiè nKuyie nhò duó nti Sinaii tārì.

³³ Mòyiisi bè nàké dii mànni ke dèè kékãã nkuyààkù o ìikè. ³⁴ Kòò tati dii mànni ti Yiè nKuyie ncíètè wèe deite kuyààkù. Kòò ta ke yènni wè mbè nàá nKuyie nhò duó nti. ³⁵ Kè Isidayεεribe nwúó nho ìikè mìetimè. Kòò bè nàké ke dèè wèe kãã nkuyààkù kémbaanè ò bo wēte kétamè ti Yiè nKuyie mborè.

KUYIE NTAUMME TΟΥ ΚΟ MUDḶḶRĪMŪ

35

Diyiè yiénni tumè teom̄pùtè

¹ Kè M̄oyiisi tí nyIsidayeeriβe βem̄ou ké bè nàké ke d̄o: Ntenè ti Yiè nKuyie nni nduó nti ke yē ntí nti tū: ² Yewe bo yèkuò ndi seménni miεke mutōmmú kpeye. Diyiénni tu teom̄pùtè nte, ke tú ti Yiè nKuyie nkperi. Wèè pī mmutōmmú de kó diyie bèè ò kùo. ³ Bá kè di borè di báá t̄ot̄inne muhãã nteom̄pùtè yiè.

Isidayeeriβe p̄ammú yèè p̄arè Kuyie ntaummè tou kpeí

⁴ Kè M̄oyiisii s̄ot̄é kénnaá nyIsidayeeriβe ti Yiè nKuyie nhò duó nti ke tú: ⁵ Wèè yèmmè d̄o wèè p̄a nyep̄arè ti Yiè nKuyie nyebotí yebotí, mes̄o nyoo ntimátì péítì yoo dis̄owũð̄, ⁶ nè mupààkómmú mùù d̄o mmeβèrimè nè mùù d̄o n̄fet̄on̄fè nè mùù d̄o m̄m̄eyĩ̄ n̄nè mupààkonkperímù nè t̄ib̄oc̄iti. ⁷ Tipedak̄ònti wũḸti nè tik̄on̄kpeti nè detekperè kó ideí. ⁸ Fitírè kó mekùò n̄nè tihúúnti kè bèè k̄ar̄enè ikuó kó mekùò n̄nè tihúúnti bè t̄uò nti. ⁹ Yetárè yèè d̄o ndimant̄on̄ni nè yetásààyè teyè nè dik̄out̄eyaàb̄ori s̄amp̄ori nè dic̄inc̄ink̄on̄ni ikuó niùti kpeí. ¹⁰ Kè meciì nyemb̄eε k̄ateni βem̄ou kéd̄o mutōmmú ti Yiè nKuyie nyē ntí d̄o mù. ¹¹ Mùù tu Kuyie ntou nè di yààkù nè di mamánnè nè di b̄orè kó ideí nè ticád̄oḸti nè yesãñkè nè yεcaube. ¹² Kuyie ntou nè di pààti nè di pòkù nè kuyaàkpenkpetínkù. ¹³ Tábùri nè o pààti nè o nenti nè p̄éèbè bè p̄a bè Kuyie. ¹⁴ Tefitíkèkètè nè te nenti nè te b̄ake nè mekùò mbè yó ntè t̄uònnè

mè. ¹⁵ Diwũṣtònnì bè yó ntuò ndì tihúúntì nè di pààti nè ikuó kó mekùò nnè tihúúntì bè yó ntuò ntì, nè kuyaàkpenkpetínkù. ¹⁶ Diwũṣtònnì bè yó ntuò ndì iwũṣ nè disəwũḍ kó teditè nè di kó ipààti nè di nentì nè di buu nè di tàrì. ¹⁷ Kudànkù kó kuperí nè ku kó yesā̀nkè nè yecaube nè kudànkù kó dibòrì kó kuyaàkpenkpetínkù. ¹⁸ Kuyie ntaummè tou nè kuperí de kó yesā̀nkè nè ye wēĩ, ¹⁹ nè ikuó yààti bè bo mpǐnnè tì Kuyie ncī̀tè mutōmmú nè ikuó yààti Anəə nè o bí bè yó ndaati tì ke pǐnnè Kuyie ncī̀tè mutōmmú.

²⁰ Kè Isidayεεribe bεməuu íte Məyiisi borè. ²¹ De kó difā̀nkúò bèè kó dimàà yèmmè dó bè bo pāmè kè bè ntəuní be pā̀rè bè pā̀ yè ti Yiè nKuyie, nke bo də̀ðnè ku taummè tou, nè tinentì bè yó mpǐnnè tì ku tōmmú nè tikəutəyààti. ²² Benitidaabè nè benitipòbè bèè yèmmè dó kè bè ntəuní mesəə nkó tisā̀tì tibotí tibotí: Yεtootōre nè demámánnè nè sipapáheú nè mefimme ke dè nkù pā̀. ²³ Bèè m̀ðke tipeciti tìi d̀ mməbèrimè nè tìi d̀ nfèt̀nfè nè tìi d̀ mmeyĩ nè mupà̀aknkperímù nè tibəciti nè tikənkpeti kè bè ndè təuní. ²⁴ Kè betəbè təuní timáti péiti nè disəwũḍ ke pā̀ nti Yiè nKuyie. Bèè m̀ðke detekperè kó tidabεeti kè bè ntì təuní ke bo də̀ðnè Kuyie ntou. ²⁵ Benitipòbè bèè nə nke dùkù kè bè ntəuní mupà̀aknkperímù bè dù̀kù mù nè mùù dù̀kənè tipeciti tìi d̀ mməbèrimè nè tìi d̀ mmeyĩ nnè tìi d̀ nfèt̀nfè. ²⁶ Kè benitipòbè təbè bèè nə nke dùkù tibəciti kè bè ntì dù̀kù. ²⁷ Kè Isidayεεribe kó bekótibè ntəuní yétásà̀yè yεboti yεboti yèè yóo dari tekəutəyà̀bòtè nè dicĩncĩnkə̀nnì. ²⁸ Ke təuní mekùò mmèè cóunkonè fitirè nè ikuó kó mekùò nnè

tihúúntì tìi tùò. ²⁹ Isidayeeribe bemou benitidaabè nè benitipòbè bèè yèmmè dó, kè bè ntouní be pãrè ke pãã nti Yiè nKuyie, kè bè bo dɔ̀nè ku tǎmmú kù tì nàkémè Mɔ̀yiisi.

Betisadiedi nè Odiyabu bè p̄m̄mè mutǎmmú

³⁰ De kó difǎnkúò kè Mɔ̀yiisii náké Isidayeeribe bemou ke dò: Ti Yiè nKuyie nkuù tǎáté Sudaã naàmùnkù mièke Uuri kó debire Besadi. ³¹ Koò píe nku Yaá nkoò duó mmeciù nkòò yé mutǎmmú mumou. ³² Ke ã̄ na kékeuté mecii, ke nɔ̀ nke máátí mesɔ̀ nnè timátì péitì nè disɔ̀wũ̀. ³³ Ke nɔ̀ nke céú yetásààyè ke yè dàrì ò yè dónè dè, ke nɔ̀ nke céú ideí. Ò do tú oyántì nwe. ³⁴ Kè múnke me ndɔ̀ Danni naàmùnkù kou Ayisamaki bire Odiyabu kè bè nnɔ̀ nke benkú benitibè mutǎmmú. ³⁵ Kuyie mbè duómmu mecii nkè bè nɔ̀ nke céú yetásààyè, ke nɔ̀ nke dɔ̀ri tifèntì, ke kpèntì mupààkómmú mùù dò mmebèrimè, nè mùù dò mmeɣĩ nnè mùù dò nfetònfè nè mupààkonkperímù, ke nɔ̀ nke duòkù tiyààtì. Bè do nɔ̀mmu ke yántí demou botí.

36

¹ Mèmme kè Betisadiedi nè Odiyabu nè beyántibè tɔ̀bè ti Yiè nKuyie nduó mbè mecii nkè bè nɔ̀ nke yántí, ke bo na kédɔ̀ tikouténentì bè yó mp̄innè tì ti Yiè nKuyie n tou mièke mutǎmmú kèntù nKuyie ntì nàkémè Mɔ̀yiisi.

² Kè Mɔ̀yiisii yú Betisadiedi nè Odiyabu nè benitibè tɔ̀bè ti Yiè nKuyie nduó mbè mecii nkè bè nɔ̀ nke yántí, ke duó mbemáà ke bo p̄i nde kó mutǎmmú. ³ Kòo bè duó nyIsidayeeribe pãã nyèè pãrè, kè bè bo dɔ̀nè Kuyie ntaummè tou.

Bá dìi kŭnweñni kè benitibè baa ntouni be pārè bè pā yè Kuyie. ⁴ De mōnni betōmbè bemou bèè duó mbemáà ke dōori Kuyie ntaummè tou kè bèe kŭnné be tōmmú, kékote Mōyiisi borè kóó nàké ke dō: ⁵ Benitibè pāmmú yèè pārè sànnemu ke pēēté ketíke ti bo dōdñèmè ti Yiè nKuyie ntaummè tou kù yēmmè. ⁶ Kè Mōyiisi pānkee duó nkè bèe pīéké Isidayeεribe karì ke dō: Onitidòu yoo onitipòkù, òmou ténke báá pā dèmarè Kuyie ntu kpéi. De mōnni kè bèe yóu bè bo mpāāmmè. ⁷ Bè do pāmu kè dè nsànnè bè bo dōdñèmè ti Yiè nKuyie ntaummè tou késúó.

Bè dōdñèmè Kuyie ntaummè tou

⁸ Memme kè beyántibè mómmōmbεε dōd Kuyie ntu, kédoukenè mupààkonkperímù tiyaáyónti tepíitè tii dō mmebèrìmè nè tii dō mmeγīi nnè tii dō nfetònfè, ké ti kpē nkè dè ndò mbeñkèmbàribè. ⁹ Kè ti okùmè mbo métiri tepíitè nè mènàà kè ti pēkùmè mbo métiri mèdémè, kè ti mmà timou tepíitè tente. ¹⁰ Kè bèe ti tau ntinùmmù tinùmmù, ¹¹ kécátiné tikititi tinùmmù mánku iwēi ìi dō mmebèrìmè ké me nyī títeti tinùmmù. ¹² Kè de kó iwēi mbo sipísìnùmmù ku mpíkù nè kutekù ke dō nyitòbè. ¹³ Kè bèe dōd mesō nkó iyári kè ì ndò nyifódinyári ìi yó mpēūnè sipísìnùmmù kè bèe taunnè de kó tiyàati kè tii naá nkùmáà.

¹⁴ De kó difōnkúò kédoukenè tibociti tiyaáyónti tepíitè nè kùmáà, de kó kuyaàdéríkù kuù yó nkānké Kuyie ntu. ¹⁵ Kè de kó tiyaáyónti okùmè mbo métiri tepíitè nè mènùmmù kè ti pēkùmè mbo métiri mèdè mèdè. ¹⁶ Kè bèe keté ketau ntinùmmù ké me nyī tisanti tikuò, ¹⁷ kécátinné kuyaàkù ketikù

makù kù tuuténè dè kutekù iwēĩ sipísìnùmmù, ké me nyĩ kutekù, ¹⁸ kédòò disòowũ ò kó iyárí sipísìnùmmù késeunnè de kó iwēĩ kè dèe naá kuyààkù kùmáà. ¹⁹ Kè bèe nukú tipekòntì ké tì cĕké kè tìi wũõté kè bèe dátínné Kuyie ntaummè tou ké nòó kukònkperíkù.

²⁰ Kè bèe deè kédòò nKuyie ntou nè detekperè kó tidabeetì. ²¹ Bá kùù dabekù kè ku okùmè íbo mètìrì mènùmmù, mepĕkùmè sãntimétìrì sipísìyiekè nè mènùmmù. ²² Bá kùù dabekù kè kù mmàke meyàà mmédémè démè mèè yóó seunè timátì péítì kó yeaube. Kuyie ntaummè tou kó tidabeetì timòu do me ndò. ²³ Kè bèe dàò tidabeetì sipísidé tìi yó mbo diyìè yìèní kè kubakù cànkù bíékè. ²⁴ Kè bèe dàò yemátìcaube sipísìnàà tidabeetì yó ncómú yèè ìnkè, bá kùù dabekù yeaube yèdéè yetòre dò mmèè botí. ²⁵ Kè bèe dàò tidabeetì tetì sipísidé tìi yó mbo kubakù yóú bíékè. ²⁶ Yemátìcaube péiyè sipísìnàà bá kùù dabekù yeaube yèdéè, ²⁷ kédòò tidabeetì tikuò tìi yó mbo de kó ditou fitímè dè ìikè bíékè. ²⁸ Kè titetì ncáá nke bo tidétì tìi bo ditou kentímè mefitímè de ìikè bíékè. ²⁹ Kè de kó tidabeetì ndétìrìnè titòbè kè dè sànnè kédekoo kémáà de ìnkè kè bèe tì pìnnénè mumámáà. Ti do me ndò ntidé ditou kentímè. ³⁰ Kè ditou fònkúò bíékè mmàke tidabeetì tìni timátì péítì kó yeaube tepítè nè yèkuò bá kùù dabekù yeaube yèdéè.

³¹ Kè bèe cíké detekperè kó tidabeetì ipààti kè ì mbo ìnùmmù bá kùù píkù, kè ì bo mpĩ nKuyie ntaummè tou, ³² iteyì ìnùmmù kupíkù tekù. Itè ìnùmmù de ìikè bíékè. ³³ Kè de cuokè kó kupānní tōnné yesānkè cuokè ku mmànkù nè kutekù. ³⁴ Kè bèe tì dàri timòu mesòò ntidabeetì nè ipānní kédòò

desəməmánnè ipānní yó ntũḏ dèè miεke.

³⁵ Kè beyántibèe dḗ kuyaàkpenkpetínkù nè mupààkonkperímù nè tipeçiti tii dò mmebèrimè nè tii dò mmeγĩ nnè tii dò nfetònfè. Kè bèe kù kpē ntifènti kè dè ndò mbeĩnkèmbàribè. ³⁶ Kè bèe cíéké detekperè kó idéi yesānkè yènàà, ké yè dàri mesəə, nkéānnè yebàkè bè níi yóó saa nyè kuyaàkù, kédḗ yemáticaube nè timátì péiti yesānkè yó ncómmú yèè ĩnkè.

³⁷ Kè bèe dḗ kuyaàkpenkpetínkù kùù yó nkpeti ikuú dieku ké kù kpē mmupààkonkperímù nè tipeçiti tii dò mmebèrimè, nè tii dò mmeγĩ nnè tii do nfetònfè. ³⁸ De kó difōnkúò kédḗ bá dii sãà dibàù nè meγàà nè idéi pámpánniyi, ké dè dàri deməu mesəə, nkédḗnè disəəwũḏ kó yεcaube yènùmmù, bá dii sãà di kó dicaubii.

37

Bè dḗmè Kuyie ntaummè təu

¹ De kó difōnkúò kè Betisadiədii dḗ Kuyie ntaummè təu ké di dḗnè detekperè kó tidabεeti, kè di okùmè r̄bo métìrì òmáà nè sãntimétìrì sipísìdé nè mènùmmù, mepēkùmè sãntimétìrì sipísìyiekè nè mènùmmù, di cómmè sãntimétìrì sipísìyiekè nè mènùmmù. ² Kè bèe di dàri mesəə ndi ĩnkè nè di miεke ké di kpē mmesəə ndi ĩnkè kéfíté, ³ kédḗ desəməmánnè dènàà, bá kùù mànku mùmáà. ⁴ Kòo cíéké detekperè kó tidabεeti ipàati ké ì dàri mesəə, ⁵ ké ì tōnné di p̄iti ke bo ndi təunè.

⁶ Ò dèè mεmme kédḗ te pòkù nè mesəə mmáà kè ku okùmè r̄bo métìrì òmáà nè sãntimétìrì sipísìdé nè mènùmmù, kè ku pēkùmè r̄bo sãntimétìrì

sipísiyiekè nè mènùmmù, ⁷ ké kù dònè mesəə mmáà kédəə tifèntì tidétì ku ìnkè kè tì ndò mbèìnkèmbàribè ke cómmú metaummè təu pìiti tidé. ⁸ Kè ku nfènkù mbo ku mpíkù kutekù kupíkù tekù, kè tì nwē nke dì taunè, ⁹ ke cómmú ke wetí titəbè, kè tì ìikè co ditəu, kè tì fièti dì diéké.

Bè dòòmè tábùrì bè yó ndakù dè pḗḗbè bè pāā mbè Kuyie

¹⁰ De kó difōnkúò kédəə tábùrì nè detekperè kó tidabεεtì, kòo okùmè mbo métìrì òmáà, mepékùmmè métìrì kó dikéè, mecómmè sántimétìrì sipísiyiekè nè mènùmmù. ¹¹ Kòo ò dàri mesəə nsààmè, kòo mməke kukākú kéfité, kè bèe kù kpḗ mmesəə, ¹² kédəə kudabekù kè kù pḗkùmmè mmànnè tenòutè kōmε kéfi nyi mánke inàà ké kù kpḗ mmesəə nkéfité. ¹³ Kòo dəə desəəmámánnè dènàà kətōnné i mánke inàà tábùrì tuuté ndè o tààke. ¹⁴ Kè dè ntókénè kudəú bè fií nkù kè bèe tōnné ipàati bè yó nhò tounè ì. ¹⁵ Kòo cíéké detekperè kó tidabεεtì ipàati, ké ì dàri mesəə mbè yó ntounè ì tábùrì, ¹⁶ kédəə yebə kéínné tábùrì ìnkè nè ibòòke nè icuutí nè sibúkúsi bè ní yóó míéténè dè. Kè bèe dè dònè deməu mesəə nsààmè.

Bè dòòmè tesəəfitíkèkètè

¹⁷ De kó difōnkúò kè bèe dəə tesəəfitíkèkètè nè mesəə nsààmè, ké tè uté kè tè nwē ntimáti tìmáà, tè tàrì nè te bàkè nè te tòkè nè te kèkèe nè dèè dò mmutepóó. ¹⁸ Kè te cuokè kó kudəú mbo kè ibake bo ku mpíkù itāāti, kutekù itāāti. ¹⁹ Bá kùù bàku kè kù məke yetòkè yētāāti kè yè dōnnè mutie bè tu mù amandíè kó mupóó. ²⁰ Kè dè cuokè kó kudəú məke yetòkè yènàà kù tuuténè dè ibake, kè yè dōnnè mutie bè tu mù amandíè mu kó mùpóó. ²¹ De kó ibàke ku mpíkù itāāti kutekù itāāti tuuténè dè, de cuokè

kó kudáú kè dè màke yetòkè. ²² Yetòkè nè ibake kè dè wē nke tú mesəə nsààmè mǎà bè yìemmè ke uté. ²³ Kè bèe dǎò sikèkèe kè sì mbo sɿyiekè nè tinenti teti: Ihaaké nè dèè yó nkounè mutápeí. Deməu kè dè ntú mesəə nsààmè. ²⁴ Bè do dǎ̀nè mèè sǎə ntefitíkèkètè nè te nenti, me cǎ́ékù do bo cidóòbè sipísitàāti ndi, mesəə nsààmè mǎà.

Bè dǎ̀mè diwūǎ̀tǎnni bè yó ntuǎ̀ ndii ñnkè tihúúnti

²⁵ De kó difǎ̀nkúò kòo dǎ̀ò diwūǎ̀tǎnni bè yó ntuǎ̀ ndè tihúúnti ké di dǎ̀nè detekperè kó tidabεeti, kè di okùmè mbo métiri kó dikée, mepǎ̀kùmè métiri kó dikée. Di do mamu tipúti tinàà, mecómme métiri òmǎà. Kè bèe di ānné yebàkè kè yè ndi taunè. ²⁶ Kè bèe di dǎ̀ri mesəə nkéfité di píti timəu, di ñnkè nè di miεke nè di bìè nké di kpē mmesəə nkéfité nè di bàkè. ²⁷ Kè bèe dǎ̀ò desəəmámánnè dèdérè ke di tǎnné di píti, kukākú bè kpē nkù kó difūǎ̀ ké dè tǎnné idéi ke bo ndi tounè, ²⁸ kécíéké detekperè kó tidabεeti ipàati idéi ké i dǎ̀ri mesəə.

²⁹ Bèè dǎ̀ri tihúúnti kè bèe dǎ̀ò ikuó kó mekùò nnè tihúúnti tii fǎ̀ku naati bè yó ntuǎ̀ nti diwūǎ̀tǎnni ñnkè.

38

Bè dǎ̀mè diwūǎ̀tǎnni bè yó nfeu dii ñnkè iwūǎ̀ nè de kó kunankú

¹ De kó difǎ̀nkúò kè Betisadiεdii dǎ̀ò diwūǎ̀tǎnni bè yó ntuǎ̀ ndii ñnkè iwūǎ̀ bè feu i Kuyie, ké di dǎ̀nè detekperè kó tidabεeti, kè di okùmè mbo métiri mèdémè nè dikée, kè di pǎ̀kùmè mme mbo, di do mamu di píti tinàà. Kè di cómmè mbo métiri òmǎà nè dikée. ² Kè bèe dǎ̀ò bá kùù mànkú de ñnkè kaku bá kù dibàù kè yè ntaunè diwūǎ̀tǎnni ke wē ntimáti

tìimáà kè bèe yè dàri disṓwũḏ. ³ Kòo deè kédṓò de kó titṓnnenti tibotí tibotí: Yebṓ nè tikāpentì nè yebṓ di eyè nè simátikūmpeé yenì nkpesi nè tikàdàabuuti. Demṓu kè bèe dè dḏṓnè disṓwũḏ. ⁴ Kè bèe dṓḏ disṓwũḏ kó tedìtè kè tè pǎnné diwũṓtṓnnì cuokè, fekpēntifē fũḏ, ⁵ kédṓò demámánnè dèndà kécátínné tedìtè mánke ìnàà bè yó ntũḏ dè ipààti. ⁶ Kè bèe cíéké ideí nè detekperè kó tidabεeti ké ì dàri disṓwũḏ, ⁷ bè ní yóó tṓnné ì diwũṓtṓnnì pṓtì kénà ké dì tṓóté. Bè do dì dḏṓnè tidabεeti nti kè mēfiè nni mbo di mieke.

⁸ Kè bèe dṓḏ disṓwũḏ kó dibuu nè di kó ditàri kè dì ntú benitipòbè bèè do ḏ mbo Kuyie ntou bòri be kó tēwéitè.

Bè cēētemè metaummè tou tiyàati

⁹ De kó difṓnkúò kòo dṓḏ kuyààkù nè mupààkonkperímù kéfi nKuyie ntaummè tou difṓnkúò kubakù cǎnku bíékè. Kè ku okùmè rṓbo métìrì sipísìnùmmù, ¹⁰ ké kù pìtínné ipààti sipísìdé de kó ipààti nè yεcaube yèè ì tṓ, kè dè tu disṓwũḏ. De kó ipààti kó yebàkè nè ipààti ì pǎnmú kè dè tu timátì péitì. ¹¹ Kè kubakù cǎnku bíékè kperε me ndò. Kè dè okùmè me mma, ke baa cáátì mēè botí. ¹² Kè diyìè taà kèè bíékè kperε me ndò, kè de kó meokùmè rṓbo métìrì sipísìdé nè mènùmmù, kè baa píitì mēè botí, kè de kó ideí bo tepítè nè yεcaube tepítè. ¹³ Diyìè yièní kèè bíékè dibòri bo kùù píkù kè ku pēkùmè múnke rṓbo métìrì sipísìdé nè mènùmmù. ¹⁴⁻¹⁵ Dibòri pṓtì tidé bá kùù píkù kè kuyààkù okùmè rṓbo métìrì mēyiekè nè dikéè. Bá kùù píkù ipààti ìtāāti nè yεcaube yètāāti.

16 De kó kuyààkù kuməu bè fii nkù Kuyie ntaummè tou, kù do tú kùù dùàkenè kùnkù mupààkonkperímù. 17 De kó ideí kó yεcaube do tú disəwũḏ̃ ndi, yεbàkè nè ideí ìì pàrmú kè dè tu timátì péítì ke tuuténè ìì pàrmú. 18 Kè beyántibèe kpē nkuyààkpenkpetínkù mupààkonkperímù mùù dò mmebèrimè nè mùù dò meyĩ nnè mùù dò nfetònfè. Kè ku okùmè r̃bo mètìrì tepíítè, mecómmè mètìrì mèdémè nè dikéè. Kè ku p̃kùmè mánne kuyààkù kùù fité Kuyie ntaummè tou. 19 Kè kù mpíítì yesā̀nkè yènàà kè yè còrmú yεcaube yènàà ìnkè, deməu kè dè tu disəwũḏ̃, kè yεbàkè tu timátì péítì, ye yatimè, nè ideí ìì pàrmú ke ì d̀ari timátì péítì. 20 Ideí bè fii nyì Kuyie ntou nè de kó kudànkù kè dè tu disəwũḏ̃.

Bè bàtemè tinenti bè d̀ònnè tì Kuyie ntaummè tou

21 Nte bè do d̀ònnè tì nenti Kuyie ntaummè tou tì màmè: Ikuó nenti do bo diì miεke. Məyiisi weè do duó nkè Kuyie nkuó nìùtì Anə birε Itamaa nè Defiibe kè bèe kaa nde kó tinenti. 22 Sudaα naàm̀nkù kou Uu yaàbirε Uuri kó debirε Betisadieidi, weè do p̃ĩ mmutōmmú muməu kéndònnè tì Yìè nKuyie ndo mù duómmè Məyiisi. 23 Kè Danni naàm̀nkù kou Ayisamaki birε Odiyabu nhò teénnè, ò do tú oyántì nwe ke nə nke céú ideí, ke d̀əri tifenti, ke kp̃ēntinè tipeçitì tìì dò mmebèrimè nè tìì dò mmeyĩ nnè tìì dò nfetònfè.

24 Isidayεeribe do p̃ā m̀è sə nkó dimàà kè bè bo d̀ònnè Kuyie ntaummè tou mè do bo cidóòbè sikəu sini nè sipísiyiekè nè bèyiekè (877) nè kadámmù sikəu sítāāti (300) ndi. Bè do beúnè tèè biètè tinenti tìì yóó d̀ònnè Kuyie ntaummè tou tè do cáámmu.

²⁵ Isidayεεριβε bè do kàa mbè kè bèε pã timátì péítì kè tì mbo cìdóòbè sikəupísitàāti nè τερíítè nè bèyiekè (3017) nè kadámmù sīkəu sīyiekè nè sipísinùmmù (750) de kó τεbiètè ìnkè. ²⁶ Βενítìbè bè do kàa mbè do bo sikəupíkəu sikuò, nè sikəupísitàāti nè sīkəu sinùmmù nè sipísinùmmù (603550) bèè do məke yebie nsipísidé kéndèètìnko bèè do pã sám̀pó sám̀pó kè dèε wēnné memme. ²⁷ Kè bèε túóté cìdóòbè sikəupísitàāti (3000) timátì péítì kédəò yεcaube tekòùtè (100) Kuyie ntaummè tou kó yεsā̀nkè kρεί, nnè kuyaàkpenkpetínkù, de miεke kəku, bá dìi caubii kè dì mməke cìdóòbè sipísitàāti. ²⁸ Cìdóòbè τερíítè nè bèyiekè nè dikéè bèε do kpaá, kè bèε tì túóté kédəònè yεsā̀nkè kó yεbàkè kédari ye yatimè timátì, kè tì ndəònè ipààti ìi yóó pánné.

²⁹ Disəəwũò bè do pã dì kè dindi mbo cìdóòbè sikəupísidé nè tekòùtè nè sipísidé nè bènàà (2124). ³⁰ Kè bèε dì túóté kédəònè Kuyie ntaummè tou bòrì kó yεcaube, kè di ntúóté kédəònè diwũò̀tə̀nnì, nè tedítè nè diwũò̀tə̀nnì nentì sənti. ³¹ Kè bèε di ndəònè yεsā̀nkè yèè fité Kuyie ntaummè tou kó yεcaube nè dibòrì kpeye deməu nè Kuyie ntaummè tou kó yεsā̀nkè nè yèè dì fité.

39

Bè də̀mè ikuó nìùbè kó tiyà̀tì: Dikəutéyaàbòrì

¹ Kè bèε túóté tipecìtì tìi dò mmεbèrìmè nè tìi dò mmeyĩ nnè tìi dò nfetònfè, kédəònè ikuó nìùtì Anəə tiyà̀tì ò yó mpĩnnè tì ti Yiè nKuyie ntaummè tou miεke mutə̀mmù, kè bèε tì də̀ kéndəònè Kuyie ndo tì nàkémè Məyiisi.

2 Kè bèε dɔ̀ɔ̀nè dikɔ̀utɛ́yaabòrì nè mupààkonkperímù mùù kɔ̀kénè tipeçitì tìì dɔ̀ mmɛ̀bèrìmè nè tìì dɔ̀ mmɛ̀yĩ̀ nnè tìì dɔ̀ nfetònɛ̀, ké dì kpè̀ mmɛ̀sɔ̀, 3 ké dì detí mɛ̀sɔ̀ nkó iwɛ̀ĩ̀, kénkɔ̀nnè mupààkonkperímù mùù dɔ̀ mmɛ̀bèrìmè nè mùù dɔ̀ mmɛ̀yĩ̀ nnè mùù dɔ̀ nfetònɛ̀. 4 Kè bèε dɔ̀ iyaabòbaatí ìdèì kétuutè diyaabòrì mànke bè níí bo dì bàátínè ì. 5 Kè bèε dɔ̀ kuyaabomboùnkù ke kù nwɛ̀nnè diyaabòrì ke tau ke dɔ̀ ndɛ̀ tɔ̀bè. Bè do dì dɔ̀ kè dì ndònnè ti Yiè nKuyie ndo tì nàkémè mmɛ̀ Mɔ̀yiisi, 6 kédɔ̀ yetásààyè bè tu yè kɔ̀dinadínnì kéwɛ̀nnè ké yè dànnɛ̀ nè mɛ̀sɔ̀ yɛ̀baayɔ̀, kékerí yɛ̀ ìnkè Sakɔ̀bu bí yetè. 7 Kè bèε yè càtínè diyaabòrì kó iwɛ̀ĩ̀ yɛ̀baayɔ̀ ìnkè kòò bo nyé Isidayɛ̀eribe botí tɛ̀pítè nè ìdèì kɔ̀mɛ̀. Bè tũ̀nnɛ̀ ti Yiè nKuyie ndo tì nàkémè mmɛ̀ Mɔ̀yiisi ké dè dɔ̀.

Bè dɔ̀mè dicĩncĩnkònnì

8 Kè beyántibèε dɔ̀ dicĩncĩnkònnì nè mupààkonkperímù mùù kɔ̀kénè tipeçitì tìì dɔ̀ mmɛ̀bèrìmè nè tìì dɔ̀ mmɛ̀yĩ̀ nnè tìì dɔ̀ nfetònɛ̀. 9 Kè bèε tì pòò mmédémè kè di okùmè nè di pèkùmè kè dè mmànnè sãntimétìrì sipísidè nè mènùmmù. 10 Kè bèε dì dàrì itácuó ìnàà. Kucuó ketikù kpɛ̀yɛ̀, kè diketirì ndò ntisɛ̀ũmíétì, kè didèrì ndò ntiyãpemiétì. Kè ditãánnì ndò mmɛ̀nɔ̀nnú. 11 Kucuó dérìkù kpɛ̀yɛ̀ kè dìì nni ndò mmɛ̀cũmmè kè dìterì dɔ̀ ìnùúsí kè dìterì dɔ̀ nsàncìrè. 12 Kucuó tãánkù kpɛ̀yɛ̀ kè dìì nní ndò ntiwɛ̀tì kè dìterì dɔ̀ mpũ̀tìpũ̀tì kè dìterì dɔ̀ mmɛ̀tekãã. 13 Kucuó naankù kpɛ̀yɛ̀ kè dìì nní ndò tĩnóbèntì kè dìterì dɔ̀ ntimantãntì kè dìterì do nditáwũ̀ kè bèε danne bá dìì tári mɛ̀sɔ̀ nyĩ̀nkè.

14 Kè bèe kerí Isidayεeri bí τερπίτε nè idéi yètè de kó yetárè ìnkè. Bá dìi tári diyètìrì òimáà, bè do yè kerí bè òò kerí mèè botí nku onìti cannimè tàmpòò ìnkè.

15 Kè bèe ànné dicĩncĩnkònni mesòofimε mèdémè kè mè ndò nyiwēī, 16 kédòò isòowēī idéi nè desòomámánnè dèdérè ké de càtínné diyààbòrì mànkε de ìnkè kpeyi idé. 17 Kè bèe càtínné mesòofimε kó iwēī idé dicĩncĩnkònni kó demámánnè. 18 Kè bèe tuuté iwēī yómmè tēmè yεbakóyo boré, de bo yiemme kè tekoutéyààbòtè níi mbo o cĩncĩnni. 19 Kè bèe dòò desòomámánnè terè dèdérè kécátínné de fūò tekoutéyààbòtè de miεε bíékè. 20 Kè bèe dòò desòomámánnè terè dèdérè kécátínné tekoutéyààbòtè baati fūò kuyaàbombouñkù yá ndè yuu. 21 Kè bèe dòò kuhōū kùù dò mmèbèrimè kέσευ ndicĩncĩnkònni kó demámánnè nè tekoutéyààbòtè kperε kè de ñwē nke tau kè dicĩncĩnkònni báá tote. Bè do de dòò kè de ndònnè ti Yiè nKuyie ntì nàkémè mme Mòyiisi.

Tikoutéyààti teti

22 Kè bèe duàkenè tipecìti tìi do mmèbèrimè dikoutéyààbòrì tekoutéyààbòtè yó nnónké dìi ìnkè, 23 kédúakε diyuu yó nyiè de, kè de ndò nyékéyéké ke báá kēté, 24 kέkpē ndiyaàbòrì fūò kέfité nè tipecìti tìi dò mmèbèrimè nè tìi dò mmeyī nnè tìi dò nfetònfè nè mupààkonkperímù kè de ndò nyetebe bè tu yè kèdènátì. 25 Kè bèe dòònnè mesò nsààmè isòodede kécátínné diyààbòrì fūò kέfité, kénsokù die nkèdènátì, die nfèdedefè. 26 Bè do càtínné kèdènátìbè nè idedeké kesoó nsoó nde tabè cuokè nke, kéndònnè ti Yiè nKuyie ndo tì nàkémè Mòyiisi.

27 Kè bèe yíé kéduàke yeyaàbòrè nè mupààkonkperímù Anṵṵ nè o bí kpéí, 28 kédòò feyítòodáfè nè mupààkonkperímù nè tiyaàbomboúntì nè ifietí. 29 Kè bèe dṵṵ kuyaàbomboúnkù ké kù kpè nnè mmupààkonkperímù mùù kṵkénè tipeçìtì tìì dṵ mmèbèrìmè nè tìì do mmeyĩ nnè tìì dṵ nfetònfè. Kè bèe dè dṵṵ kè dè ndònnè ti Yiè nKuyie ndo tì nàkémè Mṵyiisi.

30 De kó difṵnkúò kè bèe dṵṵ meṣṵṵ nsààmè kó temátìpètè, kékerí ikuṵ kó meçannimè ke dṵ: Wèe cṵṵ nti Yiè nKuyie nkpéí. 31 Kè bèe tè pĩnnénè kuhṵṵ kùù dṵ mmèbèrìmè o tĩnnì kuyaàbomboúnkù ìnkè kéndònnè ti Yiè nKuyie ndo tì nàkémè Mṵyiisi.

Bè dèè mè mutṵmmú ke mù benke Mṵyiisi

32 Isidayeeriṵe do tũnnemu nweti weti tì Yiè nKuyie nnàké tì Mṵyiisi, kédòò Kuyie ntaummè tou.

33 Bè dèè dìì mṵnnì ké dè tṵnì demṵu kéduṵ mṵMṵyiisi Kuyie ntaummè tou nè di kó tinenti timṵu:

Yesṵṵnkè nè yeṵàkè nè ideí ipámpánníyì nè tidabeetì nè yemátìcaube.

34 Kupekṵnkù kó kuyaàwũṵkù nè kukṵkperíkù, nè kuyààkù kùù kpetí de mieke.

35 Kuyie ntaummè tou nè di nenti tìì bo di mieke nè di pṵàtì nè di pòkù

36 nè tábùrì nè o nenti nè pṵṵè bè yó mpṵṵ mbè Kuyie nnè de kóo pṵṵè.

37 Teṣṵṵfitíkèkètè nè te kó sibúkúsí nè te nenti nè mekùṵ mbè yó nṵ tũnnè mè.

³⁸ Diwũṣtònni nè ikuó kó mekùò nnè tihúúnti bè yó tuò ntì nè kuyaàkpenkpetínkù kùù yó nkpetí Kuyie ntaummè tou.

³⁹ Disəwũṣ kó diwũṣtònni nè di dìtè, deməu disəwũṣ nè de kó ipààti nè di nenti, nè dinaabuu bè yó nniiti dì nè di kó ditàri.

⁴⁰ Nè tiyààti bè fi ntì Kuyie ntaummè tou kó kudànkù nè de kó yesānkè, nè de kó γεαυβε, nè kuyaàkpenkpetínkù kùù yó nkpetí dibòri kudànkù kperi, nè ku kó iwěĩ nè yesānkè, nè tinenti timəu tì yó mpīnnè Kuyie ntaummè tou miεke mutōmmú.

⁴¹ Tikəutéyààti ikuó niùbè ní yó ndáátí tì ke pīnnè Kuyie nciētè miεke mutōmmú. Nè ikuó niùti diewè Anəu nè o bí bè yó ndaati tì ke pīnnè be tōmmú.

⁴² Isidayεεριβε do tūnne ti Yiè nKuyie nnáké mè mme Məyiisi kédəò de kó mutōmmú muməu. ⁴³ Kè Məyiisi yà bè dòòmè ti Yiè nKuyie nhò nàké ke yě ndè ndòmmè, ké bè pā Kuyie nkó mesàà.

40

Bè bo cónné mèè botí Kuyie ntaummè tou

¹ De mənni kè ti Yiè nKuyie nnáké Məyiisi ke dè:
² Dibenni kóo tánkù ketiwè kó diyie ketiri yiè á cónné metaummè tou, ³ kéínné metaummè təu, ikuó nenti bo dii miεke, a di ínné kufáá mbè í yó ndi wúò ndè. ⁴ A yóó de nyīnné tábùrì, kédəá mpéèbè di m pā bè, kətəní tefitíkèkètè kécəu nte fitiyì. ⁵ Kəa dè tanné disəwũhúúntənni di yó ntuò ndi ínkè tihúúnti, ké di ínné kè di nwetí metaummè təu. Kəa núnné kuyààkù kùù yó nkpetí ikuó tou kó dibòri, ⁶ kécónné

diwũõtònni di yó ntuò ndì ìnkè iwũs di n feu ì, kè di ríbo n taummè tou bòrì ìkè. ⁷ Kàa ìnné dinaabuu di níí yó nniitì diì mièke ditou nè diwũõtònni de saku, kè di píe mmeniè. ⁸ A fiì metaummè tou tiyààti kéãnné dibòrì kè di kpetínné kuyààkù.

⁹ Kàa dèè memme á túóté mekùò nkéyòore metaummè tou ìnkè nè tinenti tìi kó dimàà bo di mièke kè tì cànné, kè tìi wenke, kénwenni. ¹⁰ A múnkèe yòore mekùò ndiwũõtònni ìnkè, kè di cànné kè di wénkùnnè, kè di ntú diì wenni páíí. ¹¹ Nè meè kùò mmàà ndi a yóó wénkùnnemè dinaabuu nè di kó ditàrì.

¹² Kàa dèè memme á yú Anò nè o bí kè bè kàtenè metaummè tou bòrì kè bè wùò, ¹³ kédátínné Anò ikuó yààti, kòò cànné kòò ntú ikuó niùtì ke pí n tōmmú. ¹⁴ Kàa duó nkè Anò bíí tóónní kàa bè dàtínné sikòutèyabòò, ¹⁵ kè bè còú mmekùò nké bè cànné a dàòmè be cice, kè bè ntú ikuó niùbè kèmpí n tōmmú. A yóó bè còú mmèè kùò, mmèè yó nte bembè nè be yaabíò kè bè ncáá ke tú ikuó niùbè sáá.

Mòyiisi cònnémè Kuyie ntaummè tou

¹⁶ Kè Mòyiisi dàò ti Yiè nKuyie nhò nàké tì weti weti. ¹⁷ Kè bèè cónné Kuyie ntaummè tou dibenni dèrì kóò tánkù ketiwè diyie ketirì nè bè yèmè Esi-biti.

¹⁸ Kè Mòyiisi fíí nyecaube nè tidabeetì nè idéi pámpánníyì nè de kó yesànkè, ¹⁹ kè bèè di dàtínné kuyààkù kénósò nkutèkù kéndònnè ti Yiè nKuyie ndo tì nhò nàkémè.

²⁰ Kè Mòyiisi túóté Kuyie ntannò tepíítè wàri tìi tápíètì ìnkè kéãnné ku taummè tou mièke kè bèè tōnné ipààti, kè di pòò ndi pòkù, ²¹ kè di tanné ti Yiè

nKuyie ntaummè tou miεke, kékpetínné kuyààkù kè benitìbè bá ndi yàu, Kuyie ndo ti nhò nàkémè.

²² Kòo tanné tábùrì de miεke, kòò Ìnné kubakù yóu bíékè kéréénnè kuyààkù kùù kpetí dibòrì, ²³ kédáá nde Ìnkè pḗḗbè bè pā bè ti Yiè nKuyie, kù do ti nhò nàkémè.

²⁴ Kòo tanné tefitíkèkètè Kuyie ntou miεke, kéÌnné kubakù cànkù bíékè kèwetínné tábùrì, ²⁵ kétuò nte fitíyì ti Yiè nKuyie nyìkè, kéndònnè kù ti nhò nàkémè.

²⁶ Kòo Ìnné disòohúúntònnì de miεke kèwetínné kuyààkù kùù kpetí dibòrì, ²⁷ kécóu ntihúúntì de Ìnkè, Kuyie ti nhò nàkémè.

²⁸ Kòo núnné kuyààkù dibòrì kòku, ²⁹ kécónné diwũṣtònnì bè yó ntuò ndì Ìnkè ti Yiè nKuyie nyiwũṣ kè dì ntókénè dibòrì, kè bèe féuté Kuyie nfeḗfè kétuò nké kù pānè yepārè teyè. Kù do ti nhò nàkémè.

³⁰ Kòo Ìnné dinaabuu diwũṣtònnì nè Kuyie ntaummè tou de saku, ké dì píe mmenie nkè bè bo nhòunè bemáà. ³¹ Mòyiisi nè Anòò nè o bí bè do me nniitìnè ke me nhòunè be naàcèi. ³² Bè do ṣṣ me nhóúnè bemáà bè tati diì mònnì ti Yiè nKuyie ntaummè tou, yoo bè dó kètóónnè diì mònnì diwũṣtònnì. Kuyie ndo me ntì nàké Mòyiisi.

³³ Kè Mòyiisii fíí nyideí Kuyie ntaummè tou nè di-húúntònnì kékpetínné kudànkù kó dibòrì kuyààkù. Ò do me ndèè o tōmmú.

Kuyie nkó tidietì do píemmè ku taummè tou

³⁴ De mònnì kè diwetirìi kòtení kédátínné ti Yiè nKuyie ntaummè tou kè ku dietii dì píe. ³⁵ Mòyiisi í nna ke bo ta ti Yiè nKuyie ntaummè tou miεke.

³⁶ Kè diwetirì ité, bèe ité, bè do me nhõ mbe cèmmu mumou miεke. ³⁷ Kè diwetirì í nampe bè báá ité bè mbaà dì bo ité dì yìe.

³⁸ Kè dì ní ndáátí ti Yìe nKuyie ntaummè tou kuyie mmònni, keyènkè kéndò ndihããtĩnni, be cèmmu mumou miεke. Bè do ã nkè bè bàté dè, dè mme ndò.

Bibiri Kuyie Nnààntì Pátírì
The Holy Bible in the Ditammari language of Benin

copyright © 2001 SIM International

Language: Ditammari

Translation by: SIM

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-05-31

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Apr 2023 from source files dated 1 Jun 2022

5e2d0f12-f1d8-567b-bf98-cf1de4599d16